

HOY LLEGA EL CANCELLER CON GERMAN VERGARA D.

Para el mediodía de hoy es esperado el Canciller don German Vergara, que regresa desde Río de Janeiro, con su familia, después de haber concurrido a la Conferencia Interamericana en que se concertó un tratado de paz y seguridad del Hemisferio. En Los Cerrillos, el señor Vergara se encontrará por el Canciller subrogante, don Alberto Baltra, y funcionarios de la Cancillería, un Edecan de S. E. y el jefe de la República, y personalidades sociales y políticas.

Integran la comitiva del Canciller de Chile, el senador Ricardo Enrique Guzmán, el diputado don Enrique Calvo, el señor Anibal Matte Pinto y el Director del Departamento Diplomático, don Enrique Bernstein.

Hoy mismo el señor Vergara informará a S. E. de su viaje en Río de Janeiro y el lunes se reintegrará a sus funciones en la Cancillería.

FINANCIARA DIFERENCIA DE PRECIO DEL TRIGO EXTRANJERO

El artículo de ley, destinado a fijar el precio del trigo en forma permanente, la diferencia de precio que se paga por el trigo que debe adquirirse en el extranjero, en estudio el Ministerio de Fomento, señor Ricardo

LA RAPIDEZ ADMINISTRATIVA PIDE EL MINISTRO DE TIERRAS

El ministro de Fomento, señor Ricardo Lagos, ha dirigido al personal de su departamento, haciéndole saber que, en la medida de lo posible, debe darse la máxima rapidez en el despacho de los asuntos que se le presentan, para que no se demore en la tramitación de los mismos.

El ministro Lagos, en su despacho, ha recibido a los señores don Juan Pizarro, ex Embajador de Chile en Brasil, don Mariano Fontecilla, ministro consejero de la Embajada de Brasil, señor don Rangel Demonte, secretario del Instituto, señor Carlos Arancibia Latorre, director, don Juan Panzini y miembros del personal de la Embajada; Coronel don Agustín Benedito; ministro de la Corte Suprema, don Gregorio Schepeller; diputado don Eduardo Moore y distinguidas personalidades.

RAN ESTACION FERROVIARIA E CONSTRUIRA EN RENCA

La nueva estación ferroviaria, ubicada en la ciudad industrial, se levantará en el sector sur-occidental de la ciudad. La Empresa de Ferrocarriles del Estado proyecta su construcción con un costo aproximado de veinte millones de pesos.

La estación contará con amplias bodegas y caminos de acceso pavimentados, los que ya han sido aceptados por el Departamento de Urbanismo del Ministerio de Obras Públicas.

Después de haber aprobado el proyecto, las obras se iniciarán a comienzos del próximo año, y serán realizadas en conjunto por la Dirección General de Obras Públicas y la Empresa de Ferrocarriles.

Uno de los objetivos principales para proyectar esta obra —nos dijo el Secretario General de Obras Públicas, señor Felipe Lazo— es el descongestionar las estaciones de Yungay, Mapocho y Alameda, agregando que la instalación de grandes fábricas en las zonas vecinas a Renca evitará el transporte de productos a través de la ciudad.

GOBIERNO SE HIZO PARTE EN RECURSO DE LOS PANADEROS

La Tercera Sala de la Corte de Apelaciones de Santiago comenzó a ver el recurso de amparo interpuesto por los industriales panaderos que fueron confinados por el Gobierno. Antes de comenzar los alegatos, el abogado de los panaderos pidió al Tribunal que no permitiera alegar a la parte del Ministerio del Interior, el abogado don Oscar Kolbach, porque el Ministerio no podía ser tenido como parte en el recurso de amparo interpuesto y porque así ya lo había resuelto la Corte Suprema en el caso de los panaderos. Ogando y Castaño.

El abogado de la Presidencia, señor Kolbach, pidió el rechazo de la petición aludida, basándose en los artículos 311 y 312 del Código de Procedimiento Penal, que demuestran el interés pecuniario y personal que al Ministerio del Interior le asiste en la defensa en contra del recurso de amparo y porque ya la sala tramitadora había aceptado el escrito del Ministerio del Interior, que había designado al señor Kolbach como abogado patrocinante.

La Corte, después de oídas estas argumentaciones, desechó la petición del abogado de los panaderos, aceptando tener como parte al Ministerio del Interior.

Los alegatos quedaron pendientes para proseguir hoy, a las 9 horas.

CAPITAN J. LEMUS, JEFE DE COSTOS DEL COMISARIATO

El capitán de administración, don Jorge Lemus Fernández, fue designado ayer Director del Departamento de Costos y Precios del Comisariato General de Subsistencia.

Este nombramiento tiene el carácter de interino.

El "Magallanes" y el "Pilcomayo" llevarán víveres a todo el país

"NO EXISTEN FRONTERAS ENTRE CHILE Y BRASIL"

DIJO EMBAJADOR OURO PRETO EN EL HOMENAJE A SU PAIS EN LA UNIVERSIDAD

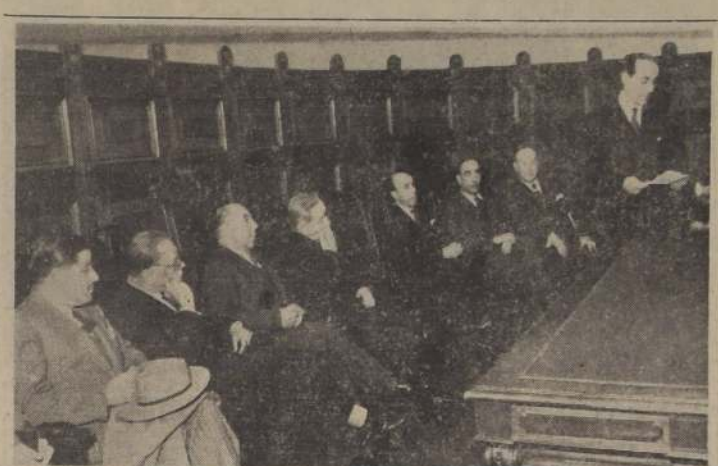
125.º aniversario celebrará Brasil

Con un brillante homenaje en la Universidad de Chile, se inició ayer la celebración del 125.º aniversario de la Independencia del Brasil, organizado por el Instituto Chileno-Brasileño de Cultura.

En la mesa de honor tomaron colocación el presidente del Instituto, don Luis Ramírez Sanz; Embajador del Brasil, Excmo. señor Carlos Celso de Ouro Preto; presidente del Senado, señor don Arturo Alessandri; Secretario General del Gobierno, señor don Dario Poblete; Comandante en Jefe de la Guarnición, General don Rafael Fernández Reyes; ex Embajador de Chile en Brasil, don Mariano Fontecilla; Ministro Consejero de la Embajada de Brasil, señor don Rangel Demonte; Secretario del Instituto, señor Carlos Arancibia Latorre; director, don Juan Panzini y miembros del personal de la Embajada; Coronel don Agustín Benedito; ministro de la Corte Suprema, don Gregorio Schepeller; diputado don Eduardo Moore y distinguidas personalidades.

La tradicional amistad chileno-brasileña —dijo el ex Embajador, señor Raúl Julliet en su discurso— constituye uno de los eslabones más sólidos de la fraternidad continental, agregando que ambos países habían superado, con el afecto espontáneo de sus pueblos, la separación geográfica, "logrando una vecindad que surge del corazón". Destacó finalmente la importancia histórica de la Conferencia Interamericana que se celebró en Río de Janeiro.

Por su parte, el Embajador del Brasil, Excmo. señor Carlos Celso de Ouro Preto, dijo que "no hay fronteras entre Chile y mi patria", al agradecer las palabras del señor Julliet.



Don Dario Poblete, Secretario General de Gobierno, el Excmo. señor Carlos Celso de Ouro Preto, Embajador del Brasil; don Luis Ramírez Sanz, presidente del Instituto Chileno-Brasileño de Cultura; don Arturo Alessandri, presidente del Senado, y otras personalidades y don Raúl Julliet, ex Embajador, haciendo uso de la palabra, durante el acto de ayer en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, en homenaje al aniversario patrio del Brasil.

40 comerciantes especuladores denunciados por Carabineros

32 ALMACENES, 3 CARNICERIAS Y 5 PANADERIAS

El Director General de Carabineros, general don Reinaldo Espinosa, dijo en la reunión de ayer en la Moneda, de las siguientes denuncias formuladas por las diversas Comandancias de Carabineros, durante el jueves último, de comerciantes que especulan con los precios, pesos y mala calidad de las mercancías:

Molina Ayala, Huérfanos 1166, vendido con 125 gramos menos en el kilo; Juan Rastello Macera, Carmen 2398, venta de azúcar al detalle, a \$ 10; Corina Reyes Díaz, Benavente 2294, igual infracción; Alfredo Roco Flores, Portuñal 1301, vender jabón a mayor precio del fijado; Carlos Nilo Poblete, Natiel 1808, venta de azúcar a mayor precio del fijado; Inés Godoy San Martín, Cuevas 1399, vender harina a mayor precio; Eugenio Arditi Arditi, Cuevas 1401, vender azúcar granulada a mayor precio; Oscar Sepúlveda, Poblete, General Gana sin vender jabón y frejoles a mayor precio; Gregorio Arregui, Natiel 1600, vender azúcar a mayor precio; María Silva Alcaíno, Enrique Donoso 631 (El Salto), expendio de azúcar y maíz a mayor precio; Lucía Rivas Fari, Urmeneta 523, (El Salto), no tener lista de precios; Vicente Piedra Sánchez, Prat 869, tener dos balanzas obligadas; Víctor Gardella Gardella, Serrano 201, por tener romana cargada; Manuel García Rico, Matucana 1001, lentejas a mayor precio; Antonio Cal Wong, Matucana 1194, negarse a vender azúcar teniendo existencia; Juan Díaz Díaz, Grales 2502, vender jabón a mayor precio; Amadeo Brizo Soro, Avenida España 498, vender huevos a mayor precio; Carlos Pereda Guerrero, Molina 408, vender jabón a mayor precio; José Zúñiga, Gorbos 2560, vender harina a mayor precio; Antonio Vaca Pasaluna, Buenos Aires 229, vender jabón a mayor precio; Isolina Lagos Contreras, Loreto 190, vender garbanos a mayor precio; Domingo Roffo Roffo, Santa Filomena 17, vender maíz a mayor precio; Carmen Barrios Peraza, Valdivieso 303, vender pan a mayor precio; José Poblete Poblete, Purísima 291, vender azúcar y sal de cocina a mayor precio; Armando Araya Cruz, Recoleta 890, vender pan a mayor precio; María Sepúlveda Gutiérrez, San Ramón 240, vender pan a mayor precio; Florinda Barrios Leyton, Puerto Seguro 2748, vender pan a mayor precio; Francisco Álvarez Díaz, Octava Avenida 0290, vender azúcar a mayor precio; Isabel Godoy Collao, Mitchellson 654, vender porotos a mayor precio; María de los Santos Olmedo González, esquina Maimo Raab, vender azúcar a mayor precio; José Adato Catana, Lira Tránsito 4818, vender frejoles a mayor precio; José Luis Volpme Solari, Monasterio, Esquiquirre 601, por vender azúcar a mayor precio.

TRES TRATADOS CON PERU SE FIRMARAN EL MARTES

ESE DIA LLEGARA A SANTIAGO EL CANCELLER PERUANO SEÑOR GARCIA SAYAN

El próximo martes llegará a Santiago, procedente de Buenos Aires, el Canciller del Perú, señor Enrique García Sayán, que regresa a su patria después de haber asistido a la Conferencia de Río de Janeiro. El señor García Sayán permanecerá en Santiago sólo el día martes, pues debe continuar viaje a Lima al día siguiente.

El martes, en la tarde, en el salón rojo de la Cancillería, tendrá lugar la ceremonia de la firma de tres tratados entre Chile y Perú: Comercial de Turismo y de Intercambio Cultural. Los tres fueron acordados por ambos Gobiernos, en Lima, en el mes de febrero de este año, y serán firmados el martes por los Cancilleres de ambos países, aprovechando la breve visita a Santiago del señor García Sayán.

Haciendo uso de una corta licencia que le ha concedido nuestro Gobierno, ayer llegó el Embajador en Lima, don José Francisco Urrejola, quien fue uno de los negociadores de esos tratados y que también asistirá a la ceremonia de su firma, el martes.

Serán reanudados los créditos para los agricultores

Veinte millones de pesos fueron puestos a disposición de la Caja de Crédito Agrario, por decreto del Ministerio de Hacienda, cursado ayer, y que corresponden al aporte fiscal que el Estado hace para el funcionamiento de esta institución.

Con este aporte la Caja iniciará al lunes sus operaciones de crédito, que habrán sido suspendidas, y que tendrán, principalmente, a los pequeños productores agrícolas, la más amplia ayuda o los adelantos y pequeños agricultores.

Cuota de harina solicita gremio de amasaderos

La industria de amasadería atraviesa por una difícil situación, debido a la falta de harina. Cuatro mil trabajadores se encuentran cesantes a causa de que carecen de esa materia prima. Este problema fue planteado ayer al Ministerio de Agricultura, por el directorio de la Asociación de Amasaderos, quienes concurren acompañados del diputado Roberto Gutiérrez, para solicitar sean incluidos en el racionamiento del mencionado producto.

Independencia 516, vender pan a mayor precio; Castaño Hermanos, Andrés Bello 642, vender pan a mayor precio; José Fernández Sánchez, Andrés Bello 633, vender pan a mayor precio.

Estas son algunas de las denuncias formuladas por carabineros. Una vez que se agoten las correspondientes investigaciones se procederá a la clausura temporal o definitiva, según los casos.

NUEVAS MEDIDAS PARA CONTROLAR A ESPECULADORES

SE MANTENDRAN LAS CLAUSULAS

Al finalizar la segunda semana de la campaña del Gobierno en contra de los especuladores y en defensa de los consumidores, continúan con toda energía el control del comercio, las sanciones a los infractores y la organización de nuevas acciones de este movimiento nacional de depuración. Los puntos salientes de la campaña en el día de ayer, fueron el acuerdo del Gobierno de mantener la medida de clausura decretada anteayer, el empleo de los transportes de la Armada "Magallanes" y "Pilcomayo" para que trasladen, desde los puertos del sur al centro y norte del país, artículos de primera necesidad, especialmente papas; la resolución de la tercera sala de la Corte de Apelaciones que, rechazando una petición de los panaderos, aceptó como parte en el recurso de amparo interpuesto por aquellos, al Ministerio del Interior, que será representado por el abogado señor Oscar Kolbach; la designación de sendas comisiones para hacer más expedito el procedimiento de control y sanción de los panaderos y carniceros; la prosecución del empadronamiento, en las Comandancias de Carabineros, de las personas que subarriendan casas y locales, y la normalización del abastecimiento de carne en Santiago.

LA REUNION DE LA MONEDA

La día reunión del alto comando de la campaña, en la Moneda, a las 7.30 horas, se efectuó ayer presidida por el Excmo. señor Gabriel González, y con asistencia de los Ministros del Interior, Contralmariscal don Immanuel Holzer, de Economía, don Alberto Baltra, y de Agricultura, don Ricardo Basadre; el Intendente de Santiago, don Ambrosio Vial; el Director de Carabineros, general don Reinaldo Espinosa; el Director de Investigaciones, don Luis Bruni; el Comisario de Subsistencia y Precios, general don Teófilo Gómez, y el director del Departamento de la Vivienda, comandante don Eric

SE MANTIENE LA CLAUSURA

El Comisario General de Subsistencia hizo una amplia exposición respecto de las razones que motivaron la clausura, de una casa mayorista, Sección Ventas, por 48 horas. Dejó constancia de que esta medida fue consecuencia de reiteradas denuncias presentadas por comerciantes de la zona, los que fueron minuciosamente investigados y comprobados por funcionarios de Investigaciones y del Comisariato. Esta exposición del general Gómez fue aprobada, y, por unanimidad, se acordó mantener la clausura.

DE LOS TRANSPORTES DE LA ARMADA

El mismo general Teófilo Gómez informó de una conversación telefónica con el Comandante en Jefe de la Armada, vicemirante Emilio Duroch, respecto de la cooperación que puede prestar la Marina de Guerra al mejor éxito de la campaña. Se acordó que los transportes "Magallanes" y "Pilcomayo" se trasladaran a los puertos del sur con el objeto de que lleven, a las zonas central y norte del país, artículos de primera necesidad, especialmente papas.

EL PAN Y LA CARNE

Con el objeto de hacer más expedito el procedimiento para el control y sanción de los establecimientos de panaderías y carnicerías, se acordó nombrar sendas comisiones integradas por representantes del Ministerio de Agricultura, del Comisariato, de la Asociación de Dueños de Casa, del Alcalde de Santiago y de otras industrias, para que propongan al Ministerio de Economía y Comercio todas aquellas medidas que conduzcan a un mejor abastecimiento y distribución del pan y la carne.

CONCURSOS EN EL COMISARIATO

Finalmente, se acordó que la provisión de cargos en el Comisariato sea hecha, en el futuro, mediante concursos fiscalizados directamente por S. E. el Presidente de la República, el Ministro de Economía y el Comisario General. Los empleados en actual servicio deberán, también, someterse a un riguroso examen de competencia.

NUEVO JEFE DEL DEPARTAMENTO DE ABASTECIMIENTOS

Ha sido designado jefe del Departamento de Abastecimientos del Comisariato General de Subsistencia y Precios, el señor Luis Nordenficht Lerroux, quien asumió ayer su cargo, el cual le fue entregado por el jefe accidental señor Carlos Hafemann, que retorna a ejercer sus funciones de jefe en propiedad del Departamento de Provencias, de ese organismo.



El Embajador de Chile en Lima, señor José Francisco Urrejola, a su llegada a Santiago, para participar en la firma de los Tratados con el Perú.

UNICA FABRICA DE PLATERIA

Creaciones originales y exclusivas, cinceladas por orfebres que siguen las más reputadas escuelas.

Cada pieza es una joya por su valor intrínseco, y también porque es una obra de arte.

Isla Arizta Hnos.

ESTADO 190 Edificio del Banco Español Teléfono 80826

El 18 inauguran nuevo puente de Independencia

El 18 será inaugurada la calzada oriental del nuevo puente Independencia, sobre el Mapocho. A la ceremonia asistirán altas autoridades del Gobierno y municipales.

El presupuesto total de esta construcción alcanza a la suma de ocho millones de pesos y su primera piedra fue colocada el 21 de mayo del año pasado, por el Alcalde, Dr. José Santos Salas. El puente será terminado a comienzos de 1948.

El puente viejo fue adquirido en subasta pública por una conocida firma industrial de Santiago.

TARJETAS

VISITA -- BAUTIZO
Partes de Matrimonio
DE CALIDAD Y
RAPIDA EJECUCION
Una sola dirección:
COMPANIA 1007

IMPRENTA-LIBRERIA
COLON

SPLENDID

ESTACION DE SERVICIO

SAN FRANCISCO 633
TELÉFONO 61621

23 años de vida celebra mañana la Caja de Seguro Obligatorio

En gran festival popular el Teatro Coliseo en la mañana

Las festividades

Mañana se iniciará la celebración del 23.º aniversario de fundación de la Caja de Seguro Obligatorio con un gran festival popular que se realizará a las 10 horas en el Teatro Coliseo. En este acto harán uso de palabra el Ministro de Salubridad, señor José Santos Salas, Vicepresidente Ejecutivo de la Caja, doctor Alfredo Leonardo Bravo, el senador Salvador Allende y un representante de la CTCH.

El programa culminará con un acto artístico en que actuarán más destacados valores chilenos. El Plan de Reforma de la Caja, que será discutido en el Congreso, contempla la ampliación de los servicios médicos a los afiliados a un 75 por ciento del costo, impidiendo que el seguro quede abandonado a su suerte. También se considera un nuevo régimen de pensiones que permita al jubilado una vida libre del peligro de enfermedad.

Finalmente, el proyecto crea una serie de nuevos beneficios, entre los que se destacan: pensiones de vejez y de invalidez; aparte de que establece el reajuste periódico de las pensiones, de acuerdo con el costo de vida, a través de un mecanismo especial. Además, incorpora la obligatoriedad del seguro contra accidentes del trabajo.

Como ustedes comprenderán, es posible hacer ahora un resumen completo de esta reforma que la Caja tiene mucho que ofrecer no sólo en dar a conocer, como decíamos anteriormente, sino en que los asegurados y estudiosos de nuestro país, participen en su discusión, para extraer las mejores insinuaciones y hacerlas llegar a los responsables.

El programa a desarrollarse en estas festividades es el siguiente:

PRIMERA PARTE
Exhibición de la magnífica película nacional "SALITRE", considerado como el mejor documental filmado en Chile. Noventa y cinco minutos de dibujos animados.

SEGUNDA PARTE
Actuación del Conjunto Musical de la D.C., que dirige el compositor chileno don Manuel Hermosilla.

Palabras del señor Vicepresidente Ejecutivo de la Caja de Seguro Obligatorio, doctor Alfredo Leonardo Bravo, y el Proyecto de Reforma de las leyes 4054 y 4055, anunciado.

¡PATRONES Y ASEGURADOS!

LA CAJA DE SEGURO OBLIGATORIO TIENE EL AGRADO DE INVITARLOS AL GRAN ACTO QUE SE EFECTUARA MAÑANA A LAS 10 HORAS, EN EL

"TEATRO COLISEO"

(CALLE ARTURO PRAT N.º 1041)

EN CONMEMORACION AL 23.º ANIVERSARIO DE LA DICTACION DE LA LEY

4054, Y COMO INICIACION DE LA GRAN CAMPAÑA NACIONAL PRO

REFORMA DE LAS LEYES 4054 Y 4055

y al cual asistirá el señor Ministro de Salubridad, Parlamentarios, autoridades de Gobierno y del Trabajo.

Harán uso de la palabra el Dr. José Santos Salas, (Ministro de Salubridad); el senador Dr. don Salvador Allende (autor del Proyecto de Reforma); el Vicepresidente Ejecutivo de la Caja de Seguro, Dr. don Alfredo Leonardo Bravo, y un representante obrero.

HABRA, ADEMÁS, UN ATRACTIVO PROGRAMA DE VARIEDADES CON LA PARTICIPACION DE:

EL CONJUNTO ORQUESTAL Y CUARTETO MUSICAL DE LA "DIC" — ALEJANDRO FLORES — ESTER SORÉ — LUIS ROJAS M. (Monicaco) — HECTOR CIFUENTES (Copacha, el Colegial).

Pida el programa completo en cualquier local de la Caja de Seguro

ENTRADA GRATIS

En honor de profesores venezolanos



La Sociedad Nacional de Profesores rindió ayer un homenaje a la delegación de profesores venezolanos en el Liceo N.º 3. Asistieron a este acto, y aprobaron en el grabado, el Ministro de Educación, señor Enrique Molina; la señorita Hayra Guerrero, directora del Liceo N.º

3; la señorita Aminda Carvajal, directora del Liceo N.º 7; la señora Martha Sury de Laulie, directora del Liceo N.º 2; don Fidel Ilurra, presidente de la Comisión Nacional de Profesores; el señor Enrique Sepúlveda, rector del Liceo N.º 6; señor

Octavio Palma, los miembros de la delegación venezolana, señores: Dr. J. M. Siso Martínez, profesor Luis Eduardo Egui, profesor Dionisio López Orihuela, doctor Luis Manuel Peñaflor, profesor René Domínguez y profesor J. M. Escudaina Duque.

PESCADO Y CARNE FRIGORIZADA A PRECIO POPULAR, DESDE HOY

La facultad del Ministerio de Educación para crear escuelas

El mantenimiento de la disposición contenida en el artículo 18 del proyecto de Ley de Presupuestos para 1948, enviado recién al Congreso por el Ejecutivo, "significará estagnar los servicios educacionales y suspender por el año indicado los mandatos de la Constitución y de la Ley de Educación Primaria Obligatoria", manifiesta el Director General de Educación Primaria, señor Oscar Bustos, en exposición dirigida ayer al Ministro de Educación, señor Enrique Molina, rogándole tenga a bien obtener de S. E. el Presidente de la República la eliminación de dicho artículo.

La parte observada es la que establece: "La creación de nuevos establecimientos educacionales o la modificación de su clasificación sólo podrá hacerse por ley".

Manifiesta el Director General de Educación Primaria, señor Oscar Bustos, que la disposición mencionada afecta seriamente en su progreso y crecimiento a toda la educación del Estado y que ante ese peligro estima de

humorista chileno; Héctor Cifuentes ("Copacha, el Colegial"), idolo radial y el más gracioso imitador.

CONFERENCIA DE PRENSA
El Vicepresidente de la Caja, Dr. Alfredo Leonardo Bravo, recibirá hoy en la mañana a la prensa para dar a conocer la labor desarrollada por ese organismo y los planes que se contemplan para mejorar sus servicios.

Como parte integrante del programa de festejos, el lunes serán inauguradas las poblaciones "Pedro Montt" y "Lo Franco", con asistencia del Presidente de la República. La ceremonia se realizará a las 18 y 19 horas, respectivamente.

Debe ser mantenida, dice el director de Educación Primaria, señor Oscar Bustos

establece: "La creación de nuevos establecimientos educacionales o la modificación de su clasificación sólo podrá hacerse por ley".

Manifiesta el Director General de Educación Primaria, señor Oscar Bustos, que la disposición mencionada afecta seriamente en su progreso y crecimiento a toda la educación del Estado y que ante ese peligro estima de

humorista chileno; Héctor Cifuentes ("Copacha, el Colegial"), idolo radial y el más gracioso imitador.

CONFERENCIA DE PRENSA
El Vicepresidente de la Caja, Dr. Alfredo Leonardo Bravo, recibirá hoy en la mañana a la prensa para dar a conocer la labor desarrollada por ese organismo y los planes que se contemplan para mejorar sus servicios.

Como parte integrante del programa de festejos, el lunes serán inauguradas las poblaciones "Pedro Montt" y "Lo Franco", con asistencia del Presidente de la República. La ceremonia se realizará a las 18 y 19 horas, respectivamente.

su deber dar a conocer al Ministro del ramo las observaciones que le merece y fijar su criterio al respecto, en lo que dice relación con los establecimientos de su dependencia.

Cita más adelante los capítulos de la Ley de Educación Primaria, especialmente los artículos 29 y 30, y del Reglamento General de las Escuelas Primarias, según decreto reglamentario N.º 6069, del 19 de diciembre de 1929, que indican en forma nítida y precisa, los procedimientos administrativos expedidos y rápidos para la creación de escuelas y las modalidades y requisitos que deberán concurrir para la modificación de las clasificaciones, entre otras de esas previsiones legales que "la creación de escuelas será dispuesta por el Ministerio de Educación Pública, a propuesta del Director General" (artículos 1, 7 y 9).

Finalmente la exposición se refiere en forma extensa y detallada como la Dirección General de Educación Primaria ha cumplido fielmente las disposiciones legales y reglamentarias en lo referente a la creación de escuelas y cambios de categorías de las mismas.

Finalmente la exposición se refiere en forma extensa y detallada como la Dirección General de Educación Primaria ha cumplido fielmente las disposiciones legales y reglamentarias en lo referente a la creación de escuelas y cambios de categorías de las mismas.

Finalmente la exposición se refiere en forma extensa y detallada como la Dirección General de Educación Primaria ha cumplido fielmente las disposiciones legales y reglamentarias en lo referente a la creación de escuelas y cambios de categorías de las mismas.

Finalmente la exposición se refiere en forma extensa y detallada como la Dirección General de Educación Primaria ha cumplido fielmente las disposiciones legales y reglamentarias en lo referente a la creación de escuelas y cambios de categorías de las mismas.

Hoy se clausura el Foro de Alianza de Intelectuales

Hoy día se celebrará la sesión de clausura del Foro organizado por la Alianza de Intelectuales de Chile y que durante toda la semana se ha venido desarrollando en la Sala Auditorio del Ministerio de Educación Pública.

En la sesión de ayer participaron en forma brillante, tratando el problema del Veto y de la Organización de las Naciones Unidas, los señores Raúl Julié Gómez, Volodia Teitelboim y Carlos Paul.

En la sesión de clausura, que se realizará hoy día, se tratará como único tema "LA CONFERENCIA DE RIO DE JANEIRO".

Actuarán de relatores los señores Eduardo Frei Montalva, por la Falange Nacional; Carlos Contreras Labarca, por el Partido Comunista; José Maza, por el Partido Liberal; y Francisco Javier Ferrnandis, por el Partido Radical.

La sesión se iniciará a las 18.30 horas. La entrada es libre.

RENUNCIARON LOS DIRIGENTES DEL C. DE PERIODISTAS

En una sesión que celebró ayer el directorio del Círculo de Periodistas de Santiago, su presidente, don Maxio Vergara, presentó la renuncia de su cargo.

Adhirió a esta renuncia la mayoría del directorio.

REUNION TECNICA DE PROFESORES DE ENSEÑANZA MANUAL

Hoy, a las 9 horas, en los Cursos Libres de Perfeccionamiento de la Escuela Normal "J. A. Núñez", N.º 159, se realizará la reunión técnica que celebran mensualmente los profesores del ramo.

En dicha reunión se darán informaciones sobre el servicio, y se tratarán problemas específicos de la asignatura.

LOS PROBLEMAS MINEROS FUERON TRATADOS EN SOC. NAC. DE MINERIA

SE REALIZA ACTUALMENTE ENCUESTA SOBRE SEGURIDAD Y SALUD DE LOS TRABAJADORES DE LAS MINAS

El jueves último celebró sesión el Consejo de la Sociedad Nacional de Minería. Presidió el vicepresidente, ingeniero don Fernando Benítez, y asistieron numerosos consejeros.

Terminada la cuenta, el presidente, don la bienvenida a los nuevos consejeros, señores Roberto Bourdel, Roberto Müller y Jorge Salanueva, que representarán en el Consejo de la Sociedad, a las medianas empresas productoras de cobre, el primero; a las empresas siderúrgicas el segundo, y a la Asociación Minera de La Serena, el último.

A continuación, el Consejo se ocupó de una nota enviada por la Caja de Crédito Minero, en la que esta institución da cuenta de haber reducido a escritura pública el contrato de compra-venta e instalación de maquinaria de la Fundación de Palpo, que quedará a cargo de la firma Allis-Chalmers.

El señor Benítez, manifestó que, en esta forma, se daba satisfacción a un anhelo largamente sentido por los mineros chilenos.

Recordó que desde su fundación la Caja de Crédito Minero y la Sociedad Nacional de Minería, se han venido preocupando de este importante asunto. Recordó que hace ya años la Caja contrató a dos técnicos de la Avenida Blanco Encalada, para que proyectaran la fundición; pero la escasez de fondos para financiar esta obra, impidió que el proyecto se cristalizara en realidad. Posteriormente la Caja y la Corporación de Fomento elaboraron nuevos

proyectos de fundición y cuando las negociaciones con Allis-Chalmers se encontraban ya listas para llegar a término, vino la guerra mundial que imposibilitó la traida de la maquinaria. Ahora la Caja podrá tomar sobre sí la responsabilidad de dotar a la minería de una fundición, gracias a que mediante las disposiciones del Decreto 957, cuya historia los señores consejeros conocen, se podrá contar con los recursos necesarios.

El señor Fuenzalida Correa, manifestó que era conveniente dejar constancia en el acta el ítem, que experimenta la Sociedad Nacional de Minería, al constatar los frutos de una campaña sostenida durante muchos años.

Se hizo presente que había conveniencia en sugerir a los FF. CC. del Estado, que ponga a disposición del plantel que se construirá el equipo necesario. El señor Benítez, expresó que la Comisión Especial de Fundición designada por el Consejo de la Caja, practicó un estudio completo sobre los transportes ferroviarios y marítimos y que los antecedentes respectivos han sido enviados a la Dirección General de Ferrocarriles.

Se impuso también el Consejo de los telegramas de felicitación enviados por los señores Miguel Garcés y Sergio Melo.

A continuación, el Presidente manifestó que se está haciendo una encuesta entre las empresas de la zona, sobre la Seguridad y salud de los trabajadores en las minas.

En seguida el Consejo formó ternas para representantes de

EL EMBAJADOR DE MEXICO PRESENTO CREDENCIALES



El Embajador de México, Excmo. señor PEDRO DE ALBA, durante su primera entrevista con el Presidente de la República.

A las 11.30 horas de ayer, en el salón de honor de la Presidencia de la República, el Embajador de México, Excmo. señor Pedro de Alba, entregó al Excmo. señor Gabriel González sus cartas credenciales. La ceremonia, que fué muy cordial, se realizó en

presencia del Ministro de Relaciones Exteriores, don Alberto Balboa; el Ministro Secretario General de Gobierno, don Darío Poblete; el Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Manuel Trucco; los Jefes del Protocolo, señores Francisco Valdivieso y Miguel Bravo, que hicieron las presentaciones; altos funcionarios de la Embajada mexicana, y el Edecán Naval de S. E. Capitán de Navia, señor Rafael Calderón.

El Excmo. señor de Alba y comitiva, llegaron a la Moneda en dos carrozas del Gobierno. Tropas del Regimiento de Infantería "Bulín" y la guardia de Carabineros de Palacio, les rindieron honores a su llegada y al retirarse de la Casa Presidencial.

MARAVILLA

A fin de estimular la producción de semillas oleaginosas en el país, el Supremo Gobierno fijó un precio de \$ 470.— para el quintal métrico de semilla de Girasol nacional, sin envase, puesto línea, para la cosecha del año 1948.

El acuerdo del Supremo Gobierno significa un alza a favor del productor de \$ 60.— por cada 100 kilos, sobre el precio de \$ 410.— que se había fijado para la cosecha pasada, es decir, del presente año.

El precio de \$ 470.— será el único que tomará en cuenta el Supremo Gobierno para fijar el precio del aceite comestible elaborado a base de semilla de Maravilla nacional.

CONTRATE SU SEMILLA DE MARAVILLA POR CONDUCTO DE SU CORREDOR HABITUAL, O DIRECTAMENTE CON EL

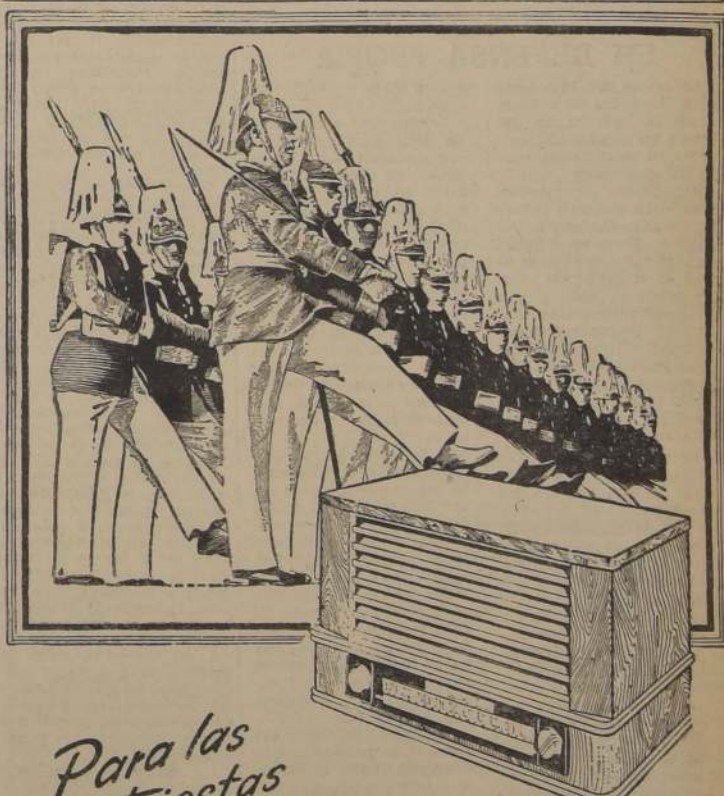
COMITE DE FABRICANTES DE ACEITE COMESTIBLE

LOS SERENOS N.º 475 — 6.º PISO — OFICINA 605

(Catedral entre Testinos y Morandé)

CASILLA 757 — TELEFONO 61321

SANTIAGO



Para las Fiestas Patrias

Ud. también puede tener para las Fiestas Patrias el receptor que desea, un radio de gran calidad.

Este receptor Admiral, con circuito superheterodino, de 5 tubos, de ondas corta y larga, ha sido diseñado, construido y armado enteramente en los EEUU.

CUOTAS MENSUALES DE \$ 455.—

Musalem Hnos. S. A.

DEPARTAMENTO RADIO-ELECTRICO

ESTADO 108

INTENSIFICARON OBRAS DE AGUA POTABLE EN LAS VEGAS

Las faenas que se ejecutan en Las Vegas, para la captación de agua potable para Valparaíso y Viña del Mar, serán mantenidas con el mismo ritmo acelerado anterior, manifestó ayer el Ministro de Obras Públicas, don Ernesto Merino Segura.

Agregó que el Ministerio de Hacienda, consultará en el subcomité de fondos que enviará al Congreso, próximamente, el debido financiamiento, a fin de continuar los trabajos, como asimismo las obras de emergencia que precisa Valparaíso para ser dotada inmediatamente de agua potable en el período de verano. El total de estas obras representa más de 21 millones de pesos.

El señor Merino manifestó también que el Departamento de Hidráulica tendrá el 15 de octubre

LAS DUEÑAS DE CASA QUEDARON ORGANIZADAS EN PROVIDENCIA

Se nombra de las damas que servirán como inspectoras ad-honorem en esa comuna

Además de pronunciarse su discurso por radio, cuyo texto damos aparte, la esposa de S. E. el señor don Juan Martínez de la Cruz, en una sesión de la Asociación Nacional de Dueñas de Casa.

LA ASOCIACION COMUNAL DE PROVIDENCIA

Con asistencia de la Sra. Rosa Martínez de la Cruz, y bajo la presidencia de la señora María Quirós de Díaz, celebró ayer su primera sesión la Asociación Municipal de Providencia de la Asociación Nacional de Dueñas de Casa.

Se comprometieron a desempeñar el papel de inspectoras ad-honorem, las siguientes señoras de esa comuna: María José de Ventura, María Pérez de Martínez, Carmen Lacout de Bardey, Elena Merino de Barros, Rosa de Jaques, Julia Benavente de Silva, Carmen Edwards de Byassgure, Adriana Barrios de la Cruz, Lidia de Sánchez de Byassgure, Lidia de Cordero, Soto de Manhood, Car-

CURSO DE ECONOMIA DEL HOGAR INAUGURASE HOY

En la Escuela "Rubie", ubicada en la misma calle esquina de Chile, se inaugura hoy una muestra completa de la labor realizada por las alumnas del curso de Economía del Hogar, dictado por la señora Guillermina Ortiz. En esta Exposición, las dueñas de casa podrán apreciar las múltiples formas de ahorrar dinero fabricando por su propia cuenta los elementos que les son necesarios. El ramo de arte de decoración de interiores, de especial atención de parte de la profesora señora Ortiz.

HABIENDOSE EXTRAVIADO

los Títulos 241, 832 y 1,931 por 550, 100 y 55 acciones, respectivamente, de la Compañía de Petróleos Rafaelitas del Neuquén, a nombre del señor

Isidoro Jaimovich Singer

Se publica el presente aviso por haber quedado nulos, al dar el correspondiente aviso a la Compañía.

El directorio del Club Peruano, ofreció el miércoles una comuna al directorio del Instituto Chileno Peruano, recientemente fundado, con motivo de la iniciación de sus labores.

Asistieron el presidente de esta entidad señor Julio Ruiz Burgos, el Coronel don Tobías Barros, General don Ramón Alfaro Montalva, doctor Pedro Bodoia, Adicto Cultural de la Embajada del Perú en Chile, señor Eduardo Barrios, Secretario del Instituto señor Gutiérrez, don Armando Rodríguez Quezada, por los Ex. Scouts de Chile, y todos los directores de ambas instituciones.

El presidente del Club Peruano, designó miembro honorario de esa entidad a don Julio Ruiz Burgos, y en elocuentes frases brindó una zona de champagne, por la confraternidad y mayor acercamiento de Chile y Perú.



UN BISTURI LIMPIO
Para Operar Con Seguridad



UN MOTOR LIMPIO
Para Manejar Con Seguridad

Use lubricante VEEDOL Perfeccionado

Un motor limpio es un motor que desarrolla mayor potencia. El Veedol Perfeccionado mantiene el motor más limpio porque evita la oxidación, el sedimento y el calentamiento. Úselo con regularidad y su automóvil funcionará bien por muchos años más. Insista que sea Veedol Perfeccionado.

PERFECCION PARA LOS AUTOMOVILES NUEVOS
PROTECCION PARA LOS AUTOMOVILES VIEJOS

REPRESENTANTE EN CHILE
S. A. C. SAAVEDRA BENARD
VALPARAISO - SANTIAGO - CONCEPCION
VALDIVIA
ACFITE DE PENNSILVANIA, 100% PURO.

EL GOBIERNO PONDRA EN MARCHA VASTO PLAN DE FOMENTO LECHERO

LO ASESORARA EN ESTA TRASCENDENTAL INICIATIVA UN CONSEJO TECNICO, CREADO AYER

La creación del Consejo Técnico Asesor de la Leche, que fue anunciado por LA NACION, fue decretado ayer por el Ministro de Agricultura, señor Bascuñán. Este organismo, que tendrá el carácter de consultivo y que asesorará al Gobierno en todo lo que se relacione con el problema de la producción lechera, será la base de un vasto plan de fomento de ésta.

Formarán el Consejo el Ministro de Agricultura, don Ricardo Bascuñán, que lo presidirá; el Subsecretario, don Luis Morales Zuñabaz; y personeros de la Federación de Cooperativas Agrícolas Lecheras del norte y centro del país, señores José Barros Hurtado y Gonzalo Quinteros Tricot; representantes de la Federación de Cooperativas Agrícolas Lecheras del Sur, Chile, Ltda., señores Max Nusser y Alejandro Galaz; jefe del Departamento de Leche del Instituto de Economía Agrícola, don Jorge Dalgalarando; director del Departamento de Ganadería y Sanidad Animal de la Dirección General de Agricultura, don Mario Cornejo; el jefe de la Sección de Producción Animal del mismo Departamento, don Guillermo Gómez, y el presidente de la Sociedad de Nutrición y Bromatología.

HOMENAJE AL BRASIL RINDIO EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO

"El viaje auspicioso que hiciera el Excmo. señor González Videla y la reunión de Candeleros en Quito, auguran días más felices; y, por sobre la cordillera y los espacios que, con los adelantos se disminuyen, sensiblemente, nos estrechamos la mano en cordial y sincero apretón. Indisoluble, promisorio de una América más acorde para la humanidad que la que hoy tenemos, don Mariano Pontecilla en la reunión del Rotary Club de Santiago, realizada ayer en los salones de Gath y Chaves Ltda., bajo la presidencia del doctor Ruperto Vargas M., y que se dedicó especialmente a la hermana república de Brasil con motivo de su próximo aniversario patrio.

Al iniciarse el acto, el doctor Vargas, saliendo al Embarcador del Brasil, Excmo. señor Carlos de Oure Preto y también a los delegados del distrito N.º 34, de Rancagua, invitados pad-

S. E. FUE INVITADO A ALMOZAR EN EL VAPOR SUECO "CHILE"

El Encargado de Negocios de Suecia, señor Folke Wennerberg, invitó ayer al Excmo. señor Gabriel González a un almuerzo a bordo del vapor sueco "Chile", que viene al país en su viaje inaugural en pocos días más.

S. E. agradeció la amable invitación y prometió concurrir si se lo permiten las ocupaciones de su cargo.

EN VIGENCIA NUEVOS PRECIOS DE LA LECHE

Los nuevos precios de la leche, fijados por decreto gubernativo que para los efectos de su cumplimiento, ha dividido el país en 12 zonas, entró en vigencia ayer en toda la República. Nuestro diario dio a conocer la forma en que fueron fijados para cada zona.

De acuerdo con lo dispuesto en esta resolución, los intendentes y Gobernadores deberán conciliar los precios a las Cooperativas lecheras, agrícolas y a los consumidores.

SE RECTIFICARAN LOS TRAZADOS DE CALLES DE OSORNO

El Ministerio de Obras Públicas, autorizó a la Dirección General de Pavimentación, para invertir la suma de \$ 53.712,99 en la compra de algunos predios en Osorno, para rectificar el trazado de las calles Arturo Prat, Mackenna, Baquedano, Cochrane y República, de dicha ciudad.

CAPACITACION DE LA MUJER PARA EL HOGAR

En una fecha que se indicará oportunamente, comenzarán a funcionar los Cursos de Capacitación para el Hogar que comprenden: higiene, periferia, pre y postnatal, alimentación de niños, psicología infantil, economía doméstica, decoración del hogar y otros importantes conocimientos.

La matrícula para estos cursos está abierta todos los días en la Avenida Bernardo O'Higgins 878.

S. E. ASISTIRÁ A LA INAUGURACION DE LA EXP. DE ANIMALES

Don Maximo Valdés Fontecilla, acompañado de otros dirigentes de la Sociedad Nacional de Agricultura, invitó ayer a S. E. al Presidente de la República al almuerzo inaugural de la exposición de animales, de la Quinta Normal, que tendrá lugar en los primeros días de octubre.

S. E. agradeció la invitación y prometió asistir.

DEFUNCION

Ha fallecido nuestro querido esposo, padre y deudo, señor

JUAN SAGARRA SAGARRA

Sus restos serán sepultados en el Cementerio General hoy a las 3 P. M., partiendo el cortejo desde su casa habitación, Los Aromos 115 (Blanqueado).

La familia.

Atendido por la Empresa Azocar

DEFUNCION

Ha fallecido nuestro querido deudo, don

JUAN CATALAN CAROCA

Sus funerales se efectuarán mañana, en el Cementerio General. El cortejo partirá a las 3 P. M., desde su domicilio, calle Trasaviña 1774 (ex Vergara Montt).

La familia.

Atendido por la Empresa Azocar

DEFUNCION

Ha fallecido nuestro querido deudo, don

CESAR QUENDOS

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Cortés 2760, Ríofa, a las 16 horas.

La familia.

IN MEMORIAM

Con motivo de ser mañana domingo 7, el quinto aniversario del fallecimiento de don

JUAN B. LERTORA RAGGIO

se oficiará una misa en la Graciosa Nacional, a las 10 A. M.

La familia.

LIBERTAD DE ACCION EN LO SINDICAL ACORDO AYER LA DIRECTIVA RADICAL

APLAUDEN MEDIDAS DEL GOBIERNO PARA CONTROLAR ARRENDAMIENTOS

El Directorio del Primer Distrito de Santiago del Partido Agrario Laborista, reunido extraordinariamente, tomó varios acuerdos reforzando la actitud adoptada por el Supremo Gobierno, controlando los arrendamientos.

Dicen esos acuerdos:

1.º Que el carácter de la propiedad debe estar al servicio de la sociedad, sin menoscabo de los derechos individuales consagrados por nuestra Carta Fundamental, este directorio estima:

1.º Que el afán especulativo de algunos propietarios de bienes raíces es contrario a la paz social, tan necesaria en estos momentos, y una flagrante contravención a disposiciones legales vigentes.

2.º Que para cumplir la ley es imprescindible hacer ra-

FUERON REMOVIDOS 4 MIEMBROS DEL CONSEJO SUPERIOR DEL TRABAJO

Ayer quedó firmado el decreto por el cual se removieron de sus cargos a cuatro miembros de la Comisión Superior del Trabajo.

Los consejeros afectados con este determinación son los señores Oscar Rodríguez Ramírez y Gilberto Céspedes T., representantes suplentes de los empleados particulares, y los señores Raúl Gatica Guajardo y Eduardo Sarmiento Barrera, representantes suplentes de los obreros.

La inauguración de las sesiones plenarias del Consejo se reanudarán en fecha próxima.

AL CURSO DE VUELO A LA VELA EN BS. AIRES

La Dirección de Aeronáutica designó, después de una selección, los diez candidatos a igual número de plazas en el Curso de Vuelo a la Vela (planeado) que el Gobierno argentino, y cuyo desarrollo teórico y práctico empezará próximamente en la capital del país hermano.

Los elegidos son los señores: Mario Bustos Flores, Gerardo Gómez, Germán, Armin Heiser, Gaete, Rolisay Chippine, E. Fernando Fernández Neira, Sergio Saavedra Guzmán, Italo Ruiz de Loizaga Negrete, Eugenio Guzmán Dinatort, Hernán Matuana S. y Alfonso Olaya.

Los señores Bustos Flores, Gómez, Gaete, Rolisay Chippine, E. Fernando Fernández Neira, Sergio Saavedra Guzmán, Italo Ruiz de Loizaga Negrete, Eugenio Guzmán Dinatort, Hernán Matuana S. y Alfonso Olaya, serán enviados a la Dirección de Aeronáutica, Avenida Bernardo O'Higgins 878.

ESCUELA N.º 215 FUE TRASLADADA A LOCAL DE LA ESCUELA N.º 73

La Escuela Superior de Niñas N.º 215, que funcionaba en el edificio de San Isidro N.º 66, el que se encontraba en ruinas, fue trasladada al local de la Escuela N.º 73, en Maroñas, donde continuará funcionando.

Como se recordará las clases de esta Escuela tuvieron que ser suspendidas, ya que el estado de su local significaba una seria amenaza para las vidas de los alumnos, razón que hizo al Director General de Educación Primaria, señor Oscar Bustos, ordenar la visita de un arquitecto, ordenando luego su traslado a un nuevo edificio.

EL CANDIDATO COMUNISTA

El candidato a senador del Partido Comunista, señor Miguel Concha, ha realizado tam-

FRACASADAS LAS GESTIONES PARA LLEGAR A UN ENTENDIMIENTO CON SOCIALISTAS

EL CEN REAFIRMO SU ADHESION A LA CANDIDATURA DEL SEÑOR GONZALEZ R.

Con motivo del cumplimiento entre los partidos Radical y Comunista, los personeros de la primera colectividad política nombrada, iniciaron conversaciones con el Partido Socialista para producir un entendimiento entre ambos partidos, comenzando por estudiar un pacto de carácter sindical.

Esas conversaciones quedaron virtualmente terminadas en el día de ayer, después de una prolongada reunión que celebró el Consejo Ejecutivo Nacional del Partido Radical, bajo la presidencia del Dr. Mender Arancibia, para pronunciarse definitivamente sobre esas negociaciones.

Después de cuatro horas consecutivas de sesión, la directiva radical acordó quedar en libertad de acción en el plano sindical, reiterando sus buenos propósitos de llegar a un entendimiento con el Partido Socialista en un futuro próximo.

Esta determinación de la directiva radical, se debería a que fue imposible, en el transcurso de las gestiones, conciliar los puntos de vista divergentes, en el plano sindical, entre radicales y socialistas.

UNA NUEVA ORGANIZACION. En efecto, el CEN Radical estuvo que la concentración de un acuerdo entre ambos partidos, debía hacerse sobre la base de constituir una nueva central sindical de trabajadores con los elementos de los dos partidos, proposición que fue rechazada por el Partido Socialista, por considerar que ese movimiento debía producirse manteniendo la Confederación de Trabajadores que preside el señor Bernardo Ibáñez, asistiendo a la vez "la intangibilidad" de este dirigente sindical como Secretario General de la mencionada central sindical de trabajadores.

APOYO A GONZALEZ ROJAS. Además, el CEN Radical en su sesión de ayer, estimó que no obstante el fracaso de las mencionadas gestiones, era más factible entre radicales y socialistas un entendimiento de carácter político. En tal sentido reafirmó su adhesión a la candidatura a senador por O'Higgins y Colchagua, don señor Eugenio González Rojas, personero socialista.

LIBERTAD DE ACCION

Después de cuatro horas consecutivas de sesión, la directiva radical acordó quedar en libertad de acción en el plano sindical, reiterando sus buenos propósitos de llegar a un entendimiento con el Partido Socialista en un futuro próximo.

Esta determinación de la directiva radical, se debería a que fue imposible, en el transcurso de las gestiones, conciliar los puntos de vista divergentes, en el plano sindical, entre radicales y socialistas.

LA CAMPAÑA ELECTORAL POR O'HIGGINS Y COLCHAGUA ENTRA A ETAPA DECISIVA

INTENSA CAMPAÑA DE PROPAGANDA EN LA REGION

MESAS RECEPTORAS DE SUFRAGIOS PARA ELEGIR CEP RADICAL

Mañana, desde las 10 hasta las 17 horas, en las Asambleas Radicales de San Miguel, funcionarán las mesas receptoras de sufragios para elegir los miembros del Consejo Ejecutivo provincial del Partido Radical. Con este objeto, y para dar mayores facilidades a los asambleístas, se han fijado estas horas, a fin de que concurren el mayor número de votantes. Local: Avenida Esclaves 1141 (ex Central), San Miguel.

SEXTA COMUNA

La Asamblea Radical de la sexta comuna instalará su Mesa Receptora de Sufragios para la elección de delegados al CEP desde las 10 horas de mañana.

MAESTROS SOCIALISTAS RECIBEN ESTA TARDE A COLEGAS VENEZOLANOS

En sesión especial, hoy a las 18.30 horas, los profesores socialistas de Santiago recibirán a sus colegas venezolanos, que desde hace algunos días se encuentran en la capital.

En esta reunión se darán a conocer los problemas sindicales y educacionales de nuestro país, que ellos han venido estudiando para darles una solución de acuerdo con el pensamiento socialista.

RECIBIRAN A NUEVOS MILITANTES MAÑANA

Mañana a las 16 horas se reunirá la Tercera Comuna del Partido Agrario Laborista para recibir a los nuevos militantes incorporados al partido con motivo de la fusión con los Partidos Laboristas de Chile y Socialista Unificado.

La reunión se llevará a efecto en Huérfanos 3220.

bién una activa campaña de propaganda, habiendo sido proclamado hasta la fecha en diversos puntos de las provincias en que se efectuará esa elección extraordinaria.

El señor Concha será proclamado mañana en Rancagua, en la Plaza de los Héroes, habiendo el presidente del Partido Comunista, senador Laferté y el diputado César Godoy Urrutia.

Por su parte, el señor Concha hará una exposición sobre problemas nacionales e internacionales.

LOS DEMOCRATICOS DE PROVIDENCIA TENDRAN SESION PROXIMAMENTE

Los democráticos de Providencia sesionarán el miércoles de la semana próxima para tratar de las gestiones de unificación con la fracción que preside don Luis Navarro.

Han intervenido en estas conversaciones los señores Navarro, Lillo, Luengo, Pizarro y Moraga, quienes deberán asistir a la mencionada reunión para dar cuenta de los acuerdos suscritos por los pactantes.

AUMENTO DE SUELDOS AL PODER JUDICIAL

La ley que aumenta el sueldo al Poder Judicial aparecerá publicada hoy en el "Diario Oficial", a fin de que entre en vigencia cumplido este trámite.



Sensacionales ofertas de

SASTRERIA F. Garcia

CADA PRECIO UNA OPORTUNIDAD

TERNOS media confección, modelos de gran novedad, a \$ 950.-

TERNOS media confección, casimir semipeinado, a 1.150.-

TERNOS media confección, tela y hechura de alta calidad 1.380.-

COMBINACION, chaqueta y pantalón 875.-

CHAQUETAS SPORT, gran variedad 595.-

PANTALONES de franela; 6 colores, a 295.-

PANTALONES, género peinado, fino, a 520.-

SASTRERIA F. Garcia

ESTADO 30

En la Hostería de Providencia.



Comida ofrecida en la Hostería de Providencia en honor del señor Daniel Lama Comandary y de la señora Angélica Olivera Sabat para despedirlos de su vida de solteros.

Matrimonio Ross Gibson - Hurtado Echeverría.

Hoy será bendecido el matrimonio de la señorita Cecilia Hurtado Echeverría con el señor Jaime Ross Gibson, a las 18 horas en la iglesia de Nuestra Señora de los Angeles (El Golf), por el R. P. Ambrosio Martí S. J. Serán padrinos, don Mario Hurtado Echeverría y doña Inés Echeverría de Hurtado, don Enrique Ross Gibson y doña Carmela Gibson de Ross.

Matrimonio Varela Chadwick - Aguirre Tupper.

Hoy se efectuará privadamente el matrimonio del señor Jaime Varela Chadwick con la señorita Mónica Aguirre Tupper, en la parroquia de San Francisco Solano. Serán padrinos los señores Fernando Aguirre Tupper y Guillermo Varela Chadwick; madrinass las señoras María Tupper de Aguirre y Ana Chadwick de Varela.

Testigos en la ceremonia religiosa, los señores José M. Ríos Arias, Antonio Huneeus Gana, Darío Pardo de la Lanza, Agustín Llona Cuevas, Alejandro Pinedo, Fernando Varas Aguirre, Fernando Rodríguez Pinto, Gustavo Julián Saint Clair, Víctor García Garzena, Carlos Chadwick Castro, Carlos Cortés Julián, Guillermo Aménabar Ossa, Gustavo Aménabar Chadwick, Hernán Varela Chadwick, Jorge Wilson Aménabar y Germán Chadwick Valdivia.

MATERNIDAD
"LUISA KAPLAN"
ARTURO PRAT N.º 133
TELÉFONO: 81138
SERVICIO MEDICO
PERMANENTE

SU DESTINO,
consulte a la orientalista,
SEÑORA ROSINA
que atiende diariamente, en
SOTOMAYOR N.º 786

CORTE PORTENO
encontrará en Sastretería
LA AMERICANA
Trajes
\$69, \$79, \$89
Especialidad en MEDIDAS
CORRIENTES
1150
frontera Obelisco
BUENOS AIRES

CLUB DE LA UNION
Junta General Ordinaria
Se cita a los señores socios a Junta General Ordinaria para el lunes 8 del presente, a las 19 horas, a fin de dar cuenta de la Memoria y Balance anual. La reunión tendrá lugar en el gran salón del 4º piso.
EL DIRECTORIO.

COMIDAS. A la comida ofrecida por la señorita María Isabel Talavera Balmaceda, asistieron, entre otras, las siguientes personas: señoras: Valentina Talavera Balmaceda, María Teresa Leche, María Teresa del Río, Fernández, Carmen Covarrubias Ovalle, Patricia Méndez Valdés, Carmen Prieto Sánchez, Regina Claro Tocornal, Rosa Alessandri Montes, Magdalena Alessandri Montes, Emma Covarrubias Larrain, Isabel Izquierdo de la Fuente y Gliselle Hellman, y señores Jaime Santibáñez Irarrázaval, Ignacio del Solar, Eugenio Fabres Domínguez, Cristian Cox Palma, José Duclé Claro, Carlos Campino Guzmán, Manuel Gutiérrez Lea Plaza, Alfonso Zegers Rodríguez, Jorge Astaburuaga Larrain, Hernán Calvo Salas y Pedro Subercaseaux.

El directorio del Instituto Chileno-Mexicano de Cultura ofrecerá el lunes 8 del presente una comida en el Club de la Unión, en honor del nuevo Embajador de México en Chile, señor Pedro de Alba y señora.

Se invita a adherir a esta comida a los amigos de México y especialmente a las personas que hayan sido condecoradas por el Gobierno del país hermano.

Las adhesiones se reciben en la caja del Club de la Unión.

ALIANZA FRANCESA. El presidente de la Alianza Francesa invita a los socios de dicha institución y amigos, a una recepción al señor Duhamel, en el local de la Alianza Francesa, Huérfanos 1066, hoy a las 15.30 horas.

COMIDA DANCANT EN EL CRILLON. Hoy se llevará a efecto en los salones del Hotel Crillon la comida dancant con que sus relaciones dispiden a la señorita Consuelo Diera Ross con motivo de su próximo viaje a Europa.

Tenida de etiqueta. Las adhesiones se reciben en la caja del hotel.

TRASLADO DE LA EMBAJADA DE CUBA. La Embajada y Consulado de Cuba, que funcionaban en Vicuña Mackenna 562, atienden desde el 1.º de septiembre en su nueva dirección, Avenida Apokindo N.º 855, esquina de Hendaia. El teléfono es, El Golf 569, y el particular del señor Embajador, es 49883. Las horas de oficina de la Cancillería y el Consulado son de 10 a 13 horas.

RECEPCION A ANDRE MAUROIS. El Comité Francés-Americano ofrecerá una recepción en honor del eminente escritor y novelista André Maurois.

El homenaje tendrá lugar en el Hotel Crillon el lunes próximo a las 20 horas, y podrán adherir a él los escritores, periodistas, catedráticos, miembros de las instituciones armadas, de asociaciones culturales, y admiradores del ilustre pensador.

A BUENOS AIRES. El próximo lunes se dirigirán a esa capital, vía aérea, el Prefecto del colegio San Ignacio, Rvdo. Padre Antonio Lorenzo, acompañado del profesor señor Raúl Oyandiel y los alumnos del 6.º año, señores: Fernando Ovalle, Fernando Errázuriz, Juan Pablo Guzmán, Miguel Irarrázaval, José Miguel Campino, Pedro Undurraga, Luis Ochagavía, Juan Herrera y Mario Prado.

MATRIMONIOS. Circulan las siguientes partes:

"Aureliano Burr y Adeline Rodríguez de Burr participan a Ud. el matrimonio de su hijo Max, con la señorita Celia Fabres García, efectuada privadamente el 7 de agosto."

Santiago, septiembre de 1947.
—Fernando Orrego Puelma y Flomina Salas, participan a Ud. el matrimonio de su hija Teresa con el señor André Racz, que se efectuará privadamente mañana domingo.

—Hoy a las 18 horas se celebrará en la Parroquia de Santa Lucrecia, el matrimonio de la señorita Marta Zapata Varas, con el señor Osvaldo Vázquez Bianchi. Serán padrinos de la novia la señorita Mireya Álvarez Olguín y el señor Luis Zapata Rojas. Los padrinos del novio, la señora Alicia Castillo de Vázquez y el señor Germán Vázquez Bianchi.

En honor de la señora Blanca Gana de Guachalla.

Anoche, en el palacio de la Moneda, el Presidente de la República y señora de González Videla, ofrecieron una comida de gala en honor de la señora Blanca Gana de Guachalla, esposa del Ministro de Relaciones Exteriores de Bolivia, señor Luis Fernando Guachalla.

Asistieron a esta manifestación, el Canciller, señor Alberto Baltra Cortés y señora; señor André Maurois, señor

José Santos Salas, señor Horacio Walker y señora Teresa Concha de Walker, señor Fernando Maira y señora, señor Fernando Claro y señora María Tocornal de Claro, señor Carlos Morla Lynch y señora María Vicuña de Morla, señor Francisco Valdivieso Delaunoy y señora, señor Manuel Bianchi Pérez de Castro y señora, señor Arturo Bascuñán y señora, señor Domingo Barros y señora.

Matrimonio.



Señora DIGNA VICTORIA BAHAMONDES ESPINOSA, cuyo matrimonio con el señor Manuel Octavio Córdova Sánchez, se efectuará hoy privadamente, en la Iglesia Santa Lucrecia, a las 17 horas.



Matinée infantil efectuada en la Hostería de Providencia, con motivo del cumpleaños de Elianita Tatché H.

En el Hotel Carrera.

Manifestación a la señorita Irene Lazo Ortúzar. — Sus amigos le ofrecieron ayer una manifestación en el Hotel Carrera, la cual tuvo por objeto agradecerle por haberse casado próximamente.

—Manifestación a la señorita Silvia Jiménez Riquelme. — Con motivo de su próximo matrimonio, un grupo de sus amigos organizó una manifestación en su honor, la que tendrá lugar esta tarde en el Hotel Carrera.

—Banquete a la señorita Elena Hazbun Muñoz y señor Jorge Hazbun Díaz. — Sus relaciones sociales los harán objeto de una banquete que ofrecerán en su honor en el Hotel Carrera, el sábado 13 del mes en curso, y que tiene por objeto congratularlos por contraer próximamente matrimonio.

La lista de adhesiones está en la caja central del Hotel Carrera.

En el salón "Millaral". — Manifestación a la señorita Silvia Correa Molina. — Sus amigos la harán objeto de una manifestación que han organizado en su honor y que se llevará a cabo el miércoles próximo, en el salón "Millaral", para despedirla de su vida de soltera.

La lista de adhesiones está a disposición de los interesados en la caja central del hotel.

ESCUOLA DE SERVICIO SOCIAL "ELVIRA MATTE DE CRUCHAGA." Se invita muy encarecidamente a todos los profesores, visitantes sociales y alumnas de la escuela, a una misa que se celebrará por las intenciones de la subdirectora, señorita Adriana Izquierdo Ph., con motivo de su día onomástico, el lunes 8 del presente, a las 8.30 horas, en la capilla de la escuela (Vicuña Mackenna 360).

COMIDA EN HONOR DE S. E. OFRECERA CLUB DE LA FACH

El directorio del Club de la Fuerza Aérea de Chile, que preside el General de Brigada Aérea, señor Edison Díaz Salvo, ofrecerá el próximo martes, en su sede social de Matutías 171, una comida en honor del Presidente de la República, Excmo. señor González Videla, su distinguida esposa, señora Rosa Markman de González Videla, y su hijo, señorita Silvia González Markman.

La institución ha invitado especialmente al Ministro de Defensa Nacional, General señor Guillermo Barrios Tirado, a diversos altos jefes de las Fuerzas Armadas con sus esposas y otras personalidades.

En el salón "Millaral". — Manifestación a la señorita Silvia Correa Molina. — Sus amigos la harán objeto de una manifestación que han organizado en su honor y que se llevará a cabo el miércoles próximo, en el salón "Millaral", para despedirla de su vida de soltera.

La lista de adhesiones está a disposición de los interesados en la caja central del hotel.

NOTAS DE ARTE

EXPOSICION ARISTODEMO LATTANZI MILO

El lunes 8 a las 18 horas será inaugurada en la Librería de Arte, Huérfanos 757 (edificio Ma. Xim) la Exposición de cuadros de este prestigioso pintor, ya que sus obras se encuentran distribuidas en las mejores galerías particulares del país y en el extranjero, como también han sido adquiridas por varias de las principales Museos. Esta Exposición permanente, se abrirá al público hasta el sábado próximo.

EXPOSICION DE FOTOS Y ACUARELAS. — Hoy quedará clausurada en la Sala del Banco de Chile la Exposición de fotografías artísticas de paisajes, composiciones y estudios de cabezas infantiles, originales de la conocida maestra Violeta Inacio Hochhausler, que también la de su hija Ingeborg.

En el Dining Room del Oriente.



El martes 2 de septiembre se llevó a efecto en el Dining Room del Oriente, la manifestación del personal de la Indac ofreció a su Director don José Maza, presidente de la delegación de la N. U., con motivo de su próximo viaje a Estados Unidos para asumir sus altas funciones.

EN HONOR DE CINCO VISITADORAS SOCIALES.

El lunes a las 13 horas, la Asociación General de Visitadoras Sociales del Estado ofrecerá un almuerzo de despedida en la Hostería Santa Lucía, calle Santa Lucía 284, a las señoritas Julia Reveco, Gabriela Díaz, Leonor Marcondes, Estela Cousinier y Eliana Soto. Esta manifestación es con motivo de su próximo viaje a Venezuela, donde han sido contratadas por el Gobierno de ese país como visitadoras sociales técnicas en los diferentes servicios del Consejo Nacional del Niño.

Las inscripciones se reciben en la Hostería Santa Lucía, de 11 a 13 y de 19 horas adelante.

DESPEDIDA DE SOLTERA.

Un grupo de amigas de la señorita María Cristina Videla Aguirre le ofreció un té de despedida de soltera en el Hotel O'Higgins. Asistieron las siguientes personas: señoras Luz Videla de Calleja y Carmen B. de Correa, señoritas María Elena Desposy, Isabel Olivares, Alicia Sciacaluga, Cristina Osuna, Francisca Schreder, Carmen Chellev, Olga Somavia D., Rosa Arrieta, Liliana Videla e Inés Videla.

ENFERMOS. Restablecido, don Manuel Antonio Tocornal Cazotte.

En la Clínica Santa María fue operado el señor Juan Pablo Velasco Phillips.

BENEFICIO DE LA CRUZ ROJA CHILENA DE PROVIDENCIA. — Extraordinario interés existe en nuestra sociedad por asistir a la premiere de la producción de Samuel Goldwyn, que distribuye R. K. O., "Lo Mejor de Nueva Vida", que tendrá lugar el lunes 15 del mes en curso, a las 18 horas, en Sala Cervantes, a beneficio de la Cruz Roja Chilena de Providencia, institución que realiza una noble y benéfica labor en la comuna, ayudando al necesitado y prestando su apoyo al enfermo.

La película que nos ocupa acaba de obtener nueve premios en la Academia de Hollywood, y ha sido considerada como la mejor que se ha hecho en Hollywood en los últimos quince años. Las entradas que aún quedan disponibles pueden pedirse a los teléfonos 40417 y 48571.

NACIMIENTOS. — Han nacido:

En la Clínica Santa María, un hijo de don Jaime Cortés Méndez y de la señora Marta Castillo de Cortés.

—Una hija del señor Arturo Valderama y de la señora Inés Letelier de Valderama.

—Un hijo del señor Alfredo Araya R. y de la señora Marta Rubio de Araya.

En la Maternidad "Carolina Freire", Rebecca Elizabeth, hija de don Raúl Espinoza P. y de la señora Graciela Sánchez de Espinoza.

En la Clínica de Maternidad Tarnier:

—Un hijo del doctor señor José Valsman B. y de la señora Raquel Bitrán de Valsman.

—Un hijo del señor Botros Adjemian y de la señora Isabel Balcan de Adjemian.

—Un hijo del señor Gastón Contreras y de la señora Violeta Vicencio de Contreras.

—Un hijo del señor John Milos Pesetto y de la señora Adriana Hurtado de Milos.

—Una hija del señor Oscar Correa y de la señora Nelly Herrera de Correa.

—Una hijita del señor Joaquín Iglesias B. y de la señora Mireya González de Iglesias.

—Un hijo del señor Fernando Gómez Riquelme y de la señora Ylse Aybar de Gómez.

LA SEMANA LITERARIA

Hoy, a las 13 horas, se transmitirá el número 381 de la gaceta "La Semana Literaria", órgano del PEN Club de Chile (Asociación Internacional de Escritores), por los micrófonos de Radio Sociedad Nacional de Minería, con el siguiente sumario: "Edición de cuñón", de Pere Quart, por Hernán del Solar; El mejor libro del mes, fallo correspondiente al mes de agosto: "Mitos y supersticiones" de Julio Vilella Gilman, por J. Pedraza; Literatura del Brasil: "Cecilia Meireles", por Carmen Abalos; Duhamel en Santiago; El número de agosto de "Aenea"; Crónica semanal francesa: "Libera Ingleses", por A. Latorre y Informaciones.

Matrimonio Huneeus Salas-Domínguez Barros.

Hoy a las 12.15 horas, en la parroquia de San Lázaro, será bendecido el matrimonio del señor Juan Patricio Huneeus Salas con la señorita Paz Domínguez Barros. Serán padrinos el señor Francisco Huneeus Gana y la señora María Teresa Salas de Huneeus, el señor Ignacio Domínguez Solar y la señora Josefina Barros de Domínguez.

Serán testigos en la ceremonia religiosa los señores: Antonio Huneeus Gana, Vicente Salas Subercaseaux, Francisco Huneeus Salas, Ramón Salinas Donoso, Eduardo

Cox Balmaceda, José Claro Montes, Agustín Morel, Francisco Domínguez Solar, Hernán Vial, Carlos Urzúa, Marcos Cánepa Pascual Vergara Guevara. Testigos del matrimonio, los señores Francisco Huneeus Gana y la señora María Teresa Salas de Huneeus, el señor Ignacio Domínguez Solar y la señora Josefina Barros de Domínguez.

Matrimonio Peñafiel Rosselot-Morandé Tocornal.

Hoy será bendecido el matrimonio de la señorita Isabel Peñafiel Rosselot con el señor Andrés Morandé Tocornal, a las 12.15 horas, en la iglesia de los RR. PP. Franciscanos. Serán padrinos los señores Jorge Peñafiel Gundersen y Enrique Morandé Campino; madrinass las señoras Berenice Rosselot de Peñafiel y Rosa Tocornal de Morandé.

Testigos en la ceremonia religiosa serán los señores Arturo Phillips, Luis Ossa C. José Antonio Lecaros G., Alberto Rosselot A., Domingo Tocornal M., Rafael Morandé C., Enrique Morandé T., Joaquín Morandé T., Carlos Her-

Lagos M., Carlos Her-

En el matrimonio de los señores Domingo Peñafiel y la señora Josefina Rosselot, los señores Jorge Peñafiel R., Roberto Ossa, Enrique Rosselot, Manuel A. Tocornal, Adolfo Jaramillo Barrio, go de Ferari J., Patricia W. y José Alcalá.

Se invita a sus parientes y amigos.

MANIFESTACION A DOS MINISTROS EN EL CLUB COQUIMBO-ATACAMA. — Una reunión de relieves especiales ha de constituir la manifestación que sus compatriotas de Coquimbo ofrecen a los señores Ministros de Educación y de Defensa Nacional, don Enrique Molina Garmendia y general don Guillermo Barrios Tirado, el jueves próximo a las 21 horas.

Cuanto más distinguido tiene la vasta colonia del Norte Chico, asistirá a esta manifestación, además de altas personalidades de Gobierno, los parlamentarios regionales y amigos y ex alumnos de los festejados.

Esta manifestación se efectuará en la "Mesa del Recuerdo" del Club Coquimbo-Atacama, Rosas 1165, donde se reciben las adhesiones.

VIAJEROS. — De Concepción, don Arturo Zegers Borghero, señora e hija.

—A Viña del Mar, se han dirigido las señoritas Isabel Vergara Vicuña y Maruja Alemán Méndez.

—De Curicó, don Alberto Del Favero C.

—A Camarico, don Iván Goldenberg Urrutia.

—De Talca, el señor Hernán Villalobos Cruz.

—De Concepción, el señor Alejandro del Río Fernández.

DE ITALIA. — De ese país regresará a fines de este mes la señora Margarita Subercaseaux de Marchant.

DIPLOMATICAS. — Por vía aérea llegó ayer de Lima el Embajador de Chile en el Perú, don J. Francisco Urrejola.

BAUTIZO. — Ha sido bautizado Enrique, hijo del señor Lucio Luyo y de la señora Agell de Luyo.

Fueron sus padrinos Raúl Poblete Larena y señorita Antonia Agell.

NACIMIENTOS. — En la Clínica Santa María nació Cecilia y Margarita de don Octavio B. y de la señora Stewart de Justinián.

Don JUAN B. LER...

Con motivo de ser Domingo 7, el quinto día de su fallecimiento, la señora Domitila Go-

señora Domitila Go-

señora Domitila Go-

señora Domitila Go-

señora Domitila Go-

señora Domitila Go-

ARQUITECTURA Y URBANISMO

¿CUANDO TENDRA SANTIAGO UN FERROCARRIL SUBTERRANEO?

UNICA SOLUCION DEL GRAN PROBLEMA DE LA MOVILIZACION COLECTIVA.—EL AUMENTO DE LOS VEHICULOS DE TRANSPORTE Y LA CONGESTION DEL TRANSITO.—VELOCIDAD, CAPACIDAD DE TRANSPORTE, COMODIDAD Y ECONOMIA

Si como la falta de buenos caminos representa el mayor de los obstáculos al incremento de la producción agrícola del país y al normal desarrollo de sus actividades ligadas a las industrias extractivas, así también la falta de buena movilización en las ciudades, impide su crecimiento y anula los esfuerzos que se hacen al servicio de las condiciones de vida de la población.

El caso de nuestra capital ofrece un ejemplo elocuente de lo que significa la ausencia de un adecuado servicio de transportes urbanos, toda vez que el mayor de los inconvenientes con que tropieza la natural expansión de la ciudad, es precisamente la deficiencia de nuestro sistema de movilización.

Los barrios residenciales ya levantados, en la periferia, pudieran parecer un desmentido a las afirmaciones anteriores, pero cabe hacer notar que ellos son el fruto de esfuerzos realmente gigantescos, para vencer las dificultades de todo género opuestas a su formación y que, aun en pleno desarrollo, estas poblaciones de que tanto puede enorgullecerse la capital de la República, no han podido alcanzar la plenitud de sus condiciones urbanísticas por la razón señalada.

El día en que el millón de habitantes de Santiago, encuentre medios normales para desplazarse de acuerdo con las necesidades de sus actividades cotidianas; el día en que los millares de comerciantes, empleados y obreros de la metrópoli de Chile, encuentren como trasladarse a sus ocupaciones — y de vuelta de éstas, a sus hogares — sin tener que exponer sus vidas viajando colgados de los desventurados tranvías actuales o de los insostenibles autobuses que afrentan las calles de la ciudad; ese día la capital podrá adquirir el ritmo de progreso y de mejoramiento dignos de una gran ciudad moderna.

Santiago carece, asimismo, de tan desviar las corrientes por arterias diagonales que permitan rutas más cortas y en realidad



COMO SE HACE EL TRANSPORTE DE PASAJEROS EN LA CAPITAL DE CHILE

el plano de la ciudad parece especialmente trazado para producir la congestión que tanto lamentamos.

Se llega, pues, fatalmente a la conclusión de que, mientras no se abran nuevas arterias, que permitan desviar las corrientes de movilización y acortar las distancias, el transporte de superficie en Santiago, seguirá siendo un problema sin solución. La calidad de los elementos materiales y su número, no resolverá los inconvenientes que existen en la actualidad.

EL FERROCARRIL SUBTERRANEO

Es, por las razones expuestas, indispensable buscar la solución tan ansiada, en el único camino posible: la construcción de un ferrocarril subterráneo.

Se ha hablado hasta el cansancio de esta obra y hasta se han elaborado los planes necesarios para su realización. Es más: hay firmas extranjeras interesadas en su construcción, para la cual han ofrecido capitales a cambio de su explotación por un cierto número de años. Por lo tanto, así como no existen objeciones técnicas valideras, no las hay tampoco de carácter financiero. Sólo ha faltado y falta una voluntad decidida para que este problema, cuyas proyecciones son tan vastas, quede definitivamente resuelto.

Cast no hay ciudades que bordean el millón de habitantes, que carezcan de este servicio. En Europa, no sólo las grandes capitales, como Londres, París, Moscú, Madrid, etc., cuentan con un ferrocarril subterráneo, sino que también lo poseen otras ciudades de importancia. En América ocurre igual cosa y para los chilenos es siempre motivo de admiración, las líneas subterráneas de Buenos Aires, que corren en varias direcciones comunicando los lugares más apartados de la magnífica urbe del Plata, con el centro de la capital.

Velocidad, capacidad de transporte, comodidad, economía, son las características de la movilización bajo tierra.

Es indispensable abordar en forma definitiva este aspecto de la movilización urbana en nuestra capital. Es la solución de un problema que se viene arrastrando penosamente a lo largo de tantos años, mientras la población sufre las consecuencias de la falta de transportes adecuados y de la imposibilidad material de remediarla.

TERESA LEON SE DARA A CONOCER EL LUNES COMO AUTORA TEATRAL

El próximo lunes a las 18.30 horas, Teresa León leerá personalmente tres obras teatrales en un acto, de las que es autora. La lectura se llevará a efecto en la Sala Dedalo, Miraflores 431.

Teresa León, que anteriormente se ha destacado como escritora y actriz, y luego como autora de cuentos, se dará a conocer como autora teatral.

La sesión de lectura ha sido organizada por el Sindicato de Autores Teatrales, y se invita a ella a las personas que tengan interés por conocer nuestro teatro.

FERROCARRILES DEL ESTADO

PROPUESTAS PUBLICAS POR MATERIALES

Se llama a propuestas públicas por los siguientes materiales, las que se abrirán en la Sección Adquisiciones del Departamento de Materiales y Almacenes (Estación Central), a las 10 horas de los días que a continuación se indican:

EL 16 DE SEPTIEMBRE DE 1947 — Propuesta N.º 30

ACEROS: redondo en barras, rectangular, redondo para resortes, ángulo lados iguales y lados desiguales, perfil "T", canal "U", en planchas, etc., etc., de diferentes dimensiones y usos diversos.

EL 22 DE SEPTIEMBRE DE 1947 — Propuesta N.º 31

CABLE manila; CORDEL; CAMISAS p. lámparas a bencina; AGUJAS p. coser lana; CLAVOS; MANGUERA goma; ACIDO clorhídrico; ALCOHOL desnaturalizado; CIANURO de potasio; AGUARRAS; PINTURAS en pasta; ALAMBRE de acero; TELA alambre; CABLE acero; MECHAS p. taladros; LIMAS; BOTADORES; TENAZAS; PRENSA para cañerías; HACHAS; FUELLE para fragua; PASTAS para pulir; DISCOS de fieltro, de paño militar, etc., etc.; BOTELLAS de vidrio; CORCHOS; JABON cola de pescado; COPLAS, CORDOS; GOLILLAS de goma; TORNILLOS; TUBOS de cobre.

EL 25 DE SEPTIEMBRE DE 1947 — GRUPO N.º 18

PRODUCTOS QUIMICOS y OTROS: ACIDOS clorhídrico o muriático, nítrico, sulfúrico; ALCOHOL desnaturalizado y de 95 grados; AZUFRE en polvo; ANTIEBULLISIVO Dearborn en polvo; BICARBONATO de soda; BORAX cristalizado; CARBONATO de sodio; CIANURO comercial; CREOLINA o similar; ESTEARINA; LIQUIDO insecticida con DDT; HIPOCLORITO de sodio; MELAZA; NAFTALINA en bolitas; OXIDO de zinc; PARAFINA sólida, blanca; PULVERIZADORES de mano para insecticidas; SALES amoníaco en piedra y moída; SAL común (Cloruro de sodio); SILICATO de sodio o vidrio soluble; SODA cáustica; SULFATOS de aluminio; bario, para medicina; y níquel y amonio; TALCO pulverizado y VASELINA amarilla.

EL 30 DE SEPTIEMBRE DE 1947 — GRUPO N.º 23

CHAVETAS, GOLILLAS, PERNOS, REMACHES y TUERCAS: 174.200 CHAVETAS de fierro acerado; 9.332 Kgs. GOLILLAS de fierro, redondas; 23.060 GOLILLAS de presión; 411.666 Kgs. de PERNOS de fierro de tipos y usos diferentes; REMACHES de cobre, de fierro galvanizado, comunes y para calderos.

Bases, mayores datos y antecedentes pueden consultarse diariamente en la Sección Adquisiciones del mismo Departamento, de 9.30 a 11.30 A. M., y de 3 a 5 P. M. excepto sábados, que se atenderá de 10.30 a 11.30 A. M.

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO DE MATERIALES Y ALMACENES.

Para CHIMENERS

Parrillas, morillos, biombos, portatenazas, leñeras y carboneras, gran existencia

VENTAS AL DETALLE

Argemede 322

TELEFONO 61585

MANTELLI HERMANOS

PERSIANAS de MADERAS

PA-CELOSIA-ROLLO AUTOMATICO

PIDA Presupuestos AL FON 52616

SOCIEDAD INDUSTRIAS BARNOS LTDA MADRID 855 FON 52616

ESPEJUELO PARA ESTUCCO DE EDIFICIOS

GRANITOS EN COLORES

Mármol en polvo para baldosas

PRECIOS BAJOS

JOAQUIN PEREZ 5448 Tel. 46222 H. THAYER Y CIA. LTDA.

AGUA CALIENTE

TERMO ELECTRICO

TROTTER

PARA AGUA CALIENTE

MATUCANA 1297 * FON 92836

FABRICA DE MUEBLES PUERTAS y VENTANAS

HERRERA HNOS

Instalaciones en general

AV. MATTA 60 - Fon 53481 - SANTIAGO

CERRAJERIA ARTISTICA

FERROCRET LTDA.

Ignacio Palma V. Claudio Lustig R. Camilo Henríquez N.º 684 Teléfono 53933

TODO TRABAJO DE CERRAJERIA ARTISTICA PARA CONSTRUCCIONES MODERNAS

LADRILLOS MURALES Y FISCALES

INSUPERABLE CALIDAD

RAPIDEZ EN SUS ENTREGAS

SOLICITELOS A:

MENICHETTI HNOS. y CIA.

SANTA ROSA 3280 - Fonos 51315 53097

CERRAJERIA ARTISTICA

Angel Sartori e hijos

PORTUGAL N.º 1566 TELEF. 51654

ESPECIALIDAD EN:

PUERTAS, REJAS, BALCONES, BARANDAS, VENTANAS Y CLARABOYAS DE FIERRO, LAMPARAS Y FAROS

FIERRO S. SACK

SAN PABLO 1179 - MORANDE 817

Chile ha completado la mayor parte de sus conversaciones de tarifas aduaneras

Don Ángel Faivovich pidió a la comisión respectiva se fije pronto la fecha para la aprobación de los convenios

GINEBRA, 5 (U. P.).— Chile ha completado la mayor parte de sus conversaciones sobre tarifas aduaneras, según declaró a la United Press una fuente allegada a la delegación chilena. Hasta ahora se han finalizado las negociaciones con los siguientes países: Estados Unidos, Reino Unido, Canadá, Bélgica, Nueva Zelanda, África del Sur, Noruega, Siria, Líbano, India, Cuba, Checoslovaquia y Holanda. Sólo siguen pendientes las negociaciones de tarifas con Australia, China y Brasil, pero se espera que estas conversaciones queden pronto terminadas.

Las negociaciones con Australia han sido virtualmente completadas, y se espera la aprobación de Canberra. Las conversaciones con Brasil y China han tropezado con ciertas dificultades que se consideran de importancia secundaria, pero tendrán que ser allanadas antes del término de las negociaciones. Se tiene entendido que en el caso de China la cuestión del té es uno de los puntos que siguen abiertos, mientras que en cuanto a Brasil se requieren nuevas negociaciones en materia del café y el cacao.

Entre tanto el jefe de la delegación chilena, don Ángel Faivovich, ha hecho fuertes representaciones ante la Comisión de Tarifas de la Conferencia, para la fijación de una fecha definitiva y próxima para la autenticación de los convenios multilaterales acordados en Ginebra.

Faivovich pidió que dicha fecha sea fijada lo más pronto posible, permitiendo así a las delegaciones tomar las medidas necesarias para regresar a sus respectivos países, en vista de la próxima conferencia de La Habana fijada para el 11 de noviembre. Fue apoyado fuertemente por varias otras naciones que se hicieron eco de la petición chilena e incluso llegaron a dar las gracias a Faivovich por haberse hecho intérprete de sus deseos.

A raíz de la iniciativa chilena, el asunto ha sido referido a una subcomisión, a la que se encargó la tarea de elaborar una propuesta definitiva sobre la base del protocolo chileno, con obligación de presentar su informe dentro de pocos días.

7 muertos durante lucha contra la aftosa en México

CIUDAD DE MEXICO, 5.—(UP).— Por considerarse complicadas en los recientes sucesos en los que resultaron muertas siete personas, miembros de un grupo expedicionario para la lucha contra la enfermedad aftosa, han sido detenidos 40 personas en Sanguitlán, Estado de Michoacán.

Una mujer confesó haber apuñalado a la primera víctima, iniciando el motín, el cual causó la muerte de otras seis personas. El equipo llegó a Sanguitlán para cumplir las órdenes respecto al sacrificio de las reses contagiadas, pero el vecindario les amenazó con darles muerte si procedían en esa forma.

Más disciplina y justicia social recomendó el Papa

CASTEL GANDOLFO, 5 (UP).— En una radiomisión dirigida al Congreso Nacional Mariano, de Holanda, que se celebra en Maestricht, el Papa Pío XII dijo que "el futuro es impenetrable y es necesario aún más por la falta de una vida religiosa normal". Añadió que se necesitan mayor disciplina y de sentido de justicia social.

En un corto discurso pronunciado desde su residencia veraniega de Monte Albano, el Sumo Pontífice encomió el catolicismo holandés del siglo pasado, y habló del ardor "con que permanecisteis ejemplarmente fieles a vuestro patria en los momentos de prueba más difíciles".

Japón en el 2.º año de paz



La influencia del Occidente se siente con mayor intensidad a lo largo de la principal calle de Tokio, la Ginza, donde la arquitectura occidental, las modas y las costumbres han pasado a formar parte de la escena diaria. Aquí vemos a una muchacha luciendo típicas prendas occidentales. (Foto ACME).

Declaraciones del Canciller señor Vergara Donoso en Buenos Aires

BUENOS AIRES, 5.—(UP).— El Ministro de Relaciones Exteriores de Chile, Sr. Germán Vergara Donoso, dijo no tener conocimiento de que el Presidente Sr. González Videla proyecte viajar en los próximos meses a Salta, para asistir a la inauguración del ferrocarril de Antofagasta a Salta.

Vergara reveló que concurrirá a la Cancillería en dos oportunidades en el día de hoy, conversando con funcionarios argentinos sobre el tratado comercial chileno-argentino, el cual indicó que está entrando en Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Al referirse a los resultados de la Conferencia de Río de Janeiro, dijo: "No ocurrió nada de extraordinario. Todo era esperado. El Tratado de Defensa es la concreción de los artículos contenidos en la Carta de las Naciones Unidas. El tratado de Río no choca con dicha Carta".

El señor Vergara, que regresará mañana a Chile, por vía aérea, dijo que Chile está preparando sus planes para asistir a la Conferencia de Bogotá.

En Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Al referirse a los resultados de la Conferencia de Río de Janeiro, dijo: "No ocurrió nada de extraordinario. Todo era esperado. El Tratado de Defensa es la concreción de los artículos contenidos en la Carta de las Naciones Unidas. El tratado de Río no choca con dicha Carta".

El señor Vergara, que regresará mañana a Chile, por vía aérea, dijo que Chile está preparando sus planes para asistir a la Conferencia de Bogotá.

En Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Al referirse a los resultados de la Conferencia de Río de Janeiro, dijo: "No ocurrió nada de extraordinario. Todo era esperado. El Tratado de Defensa es la concreción de los artículos contenidos en la Carta de las Naciones Unidas. El tratado de Río no choca con dicha Carta".

El señor Vergara, que regresará mañana a Chile, por vía aérea, dijo que Chile está preparando sus planes para asistir a la Conferencia de Bogotá.

En Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Al referirse a los resultados de la Conferencia de Río de Janeiro, dijo: "No ocurrió nada de extraordinario. Todo era esperado. El Tratado de Defensa es la concreción de los artículos contenidos en la Carta de las Naciones Unidas. El tratado de Río no choca con dicha Carta".

El señor Vergara, que regresará mañana a Chile, por vía aérea, dijo que Chile está preparando sus planes para asistir a la Conferencia de Bogotá.

En Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Al referirse a los resultados de la Conferencia de Río de Janeiro, dijo: "No ocurrió nada de extraordinario. Todo era esperado. El Tratado de Defensa es la concreción de los artículos contenidos en la Carta de las Naciones Unidas. El tratado de Río no choca con dicha Carta".

El señor Vergara, que regresará mañana a Chile, por vía aérea, dijo que Chile está preparando sus planes para asistir a la Conferencia de Bogotá.

En Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Al referirse a los resultados de la Conferencia de Río de Janeiro, dijo: "No ocurrió nada de extraordinario. Todo era esperado. El Tratado de Defensa es la concreción de los artículos contenidos en la Carta de las Naciones Unidas. El tratado de Río no choca con dicha Carta".

El señor Vergara, que regresará mañana a Chile, por vía aérea, dijo que Chile está preparando sus planes para asistir a la Conferencia de Bogotá.

En Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Al referirse a los resultados de la Conferencia de Río de Janeiro, dijo: "No ocurrió nada de extraordinario. Todo era esperado. El Tratado de Defensa es la concreción de los artículos contenidos en la Carta de las Naciones Unidas. El tratado de Río no choca con dicha Carta".

El señor Vergara, que regresará mañana a Chile, por vía aérea, dijo que Chile está preparando sus planes para asistir a la Conferencia de Bogotá.

En Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Al referirse a los resultados de la Conferencia de Río de Janeiro, dijo: "No ocurrió nada de extraordinario. Todo era esperado. El Tratado de Defensa es la concreción de los artículos contenidos en la Carta de las Naciones Unidas. El tratado de Río no choca con dicha Carta".

El señor Vergara, que regresará mañana a Chile, por vía aérea, dijo que Chile está preparando sus planes para asistir a la Conferencia de Bogotá.

En Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Al referirse a los resultados de la Conferencia de Río de Janeiro, dijo: "No ocurrió nada de extraordinario. Todo era esperado. El Tratado de Defensa es la concreción de los artículos contenidos en la Carta de las Naciones Unidas. El tratado de Río no choca con dicha Carta".

El señor Vergara, que regresará mañana a Chile, por vía aérea, dijo que Chile está preparando sus planes para asistir a la Conferencia de Bogotá.

En Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Al referirse a los resultados de la Conferencia de Río de Janeiro, dijo: "No ocurrió nada de extraordinario. Todo era esperado. El Tratado de Defensa es la concreción de los artículos contenidos en la Carta de las Naciones Unidas. El tratado de Río no choca con dicha Carta".

El señor Vergara, que regresará mañana a Chile, por vía aérea, dijo que Chile está preparando sus planes para asistir a la Conferencia de Bogotá.

En Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Al referirse a los resultados de la Conferencia de Río de Janeiro, dijo: "No ocurrió nada de extraordinario. Todo era esperado. El Tratado de Defensa es la concreción de los artículos contenidos en la Carta de las Naciones Unidas. El tratado de Río no choca con dicha Carta".

El señor Vergara, que regresará mañana a Chile, por vía aérea, dijo que Chile está preparando sus planes para asistir a la Conferencia de Bogotá.

En Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Al referirse a los resultados de la Conferencia de Río de Janeiro, dijo: "No ocurrió nada de extraordinario. Todo era esperado. El Tratado de Defensa es la concreción de los artículos contenidos en la Carta de las Naciones Unidas. El tratado de Río no choca con dicha Carta".

El señor Vergara, que regresará mañana a Chile, por vía aérea, dijo que Chile está preparando sus planes para asistir a la Conferencia de Bogotá.

En Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Al referirse a los resultados de la Conferencia de Río de Janeiro, dijo: "No ocurrió nada de extraordinario. Todo era esperado. El Tratado de Defensa es la concreción de los artículos contenidos en la Carta de las Naciones Unidas. El tratado de Río no choca con dicha Carta".

El señor Vergara, que regresará mañana a Chile, por vía aérea, dijo que Chile está preparando sus planes para asistir a la Conferencia de Bogotá.

En Chile a la etapa definitiva de aprobación.

Nadadora Anderson abandonó tentativa de cruzar La Mancha

LA MISMA DETERMINACION TOMO EL EGIPCIO ATTOLLAH

DOVER (Inglaterra), 5.—(UP).— La nadadora danesa Erna Andersen y el nadador egipcio, Famy Attollah, abandonaron esta noche su tentativa de cruzar el Canal de la Mancha, después de permanecer más de 21 horas en el agua y encontrándose a seis millas de la playa de Dover.

Attollah se había lanzado al agua desde el Cabo Gris Nez, en Francia, a las 10.45 de la noche del jueves, y la nadadora Andersen lo hizo a las 11 P. M. El egipcio estuvo en el agua 21 horas y media, y la danesa, que a las 11.15 P. M. abandonó el agua, cuando abandonaron el intento a las 8.15 de esta noche.

Los nadadores iban acompañados por embarcaciones, y cuando se hallaban a seis millas de Dover, Andersen, por que los sorprendió el cambio de marea, que comenzó a llevarlos mar adentro.

Murió la célebre Dra. Mary E. Wolley

HOLYOKE (Massachusetts), 5.—(U. P.).— La doctora Mary Emma Wolley, que en 1932 fue escogida como una de las doce más grandes mujeres norteamericanas de los últimos cien años, falleció a la edad de 84 años a consecuencia de un derrame cerebral que sufrió en 1944.

La doctora Wolley se había retirado en 1907 de la presidencia del Mount Holyoke College. Fue la primera mujer delegada ante una conferencia internacional de desarme. Actualmente vivía retirada en su residencia de West Point, Nueva York.

Descenso forzado de un avión en Bermuda

HAMILTON, (Bermudas), 5.—(U. P.).— En un avión de la British South American Airways, efectuó un aterrizaje forzado a las 2.17 P. M. en medio de una terrible tormenta eléctrica.

El capitán A. H. N. Woolcott, piloto del avión, resultó herido. Los otros cuatro tripulantes y sus 14 pasajeros salieron ilesos.

Un homenaje a Brown rindió dotación del Transp. Magallanes

BUENOS AIRES, 5.—(UP).— La oficialidad y tropa del transporte chileno "Magallanes" rindieron este mañana un homenaje al Almirante Brown, colocando una corona de flores naturales en el monumento al prócer, después de efectuar una formación de honor.

A la ceremonia asistieron oficiales argentinos y un número público, el que demostró sus simpatías hacia los marinos chilenos.

a Buenos Aires en la semana próxima.

Conflicto en Catavi.—La Cámara de Diputados ha enviado al centro minero de Catavi, principal asiento de la Patina, una comisión especial presidida por el diputado Aniceto Quezada, a fin de informarse sobre el conflicto surgido entre la empresa y los obreros, como consecuencia de la decisión adoptada por aquella para despedir a la totalidad de sus obreros y recontratar sólo al 55 por ciento en condiciones especiales y por el sistema de salario a destajo. La empresa considera que este procedimiento aseguraría una mayor producción en tanto que los obreros piden que previamente se resuelva el plejgo de demandas que presentaron hace algunos meses, y que se tramitaba ante las autoridades del trabajo.

Se asienta la mayor importancia a la comisión parlamentaria, que reúne a diputados de todos los sectores del Gobierno y la oposición.

El Ministro de Defensa, Coronel Angel Baquero Dávila, hizo las siguientes declaraciones a la United Press:

"Existe completa tranquilidad en todo el país. Las comunicaciones telefónicas, telegráficas y aéreas han sido restablecidas; las unidades del Ejército han regresado a sus cuarteles, prometiendo sumisión al Presidente interino, Mariano Suárez Veintimilla."

El Ministro de Defensa, Coronel Angel Baquero Dávila, hizo las siguientes declaraciones a la United Press:

"Existe completa tranquilidad en todo el país. Las comunicaciones telefónicas, telegráficas y aéreas han sido restablecidas; las unidades del Ejército han regresado a sus cuarteles, prometiendo sumisión al Presidente interino, Mariano Suárez Veintimilla."

El Ministro de Defensa, Coronel Angel Baquero Dávila, hizo las siguientes declaraciones a la United Press:

"Existe completa tranquilidad en todo el país. Las comunicaciones telefónicas, telegráficas y aéreas han sido restablecidas; las unidades del Ejército han regresado a sus cuarteles, prometiendo sumisión al Presidente interino, Mariano Suárez Veintimilla."

El Ministro de Defensa, Coronel Angel Baquero Dávila, hizo las siguientes declaraciones a la United Press:

"Existe completa tranquilidad en todo el país. Las comunicaciones telefónicas, telegráficas y aéreas han sido restablecidas; las unidades del Ejército han regresado a sus cuarteles, prometiendo sumisión al Presidente interino, Mariano Suárez Veintimilla."

El Ministro de Defensa, Coronel Angel Baquero Dávila, hizo las siguientes declaraciones a la United Press:

"La Conferencia de Río será un jalón de lucha contra la proscripción de la fuerza"



RIO DE JANEIRO.— Foto obtenida momentos antes del almuerzo ofrecido por el Presidente Dutra al General Marshall, Secretario de Estado de los EE. UU., en el Palacio Catete. En la foto: el General Marshall, el Embajador norteamericano, Mr. William Fowler, el Jefe de la Casa Civil de la Presidencia, señor Pereira Layra, y el Presidente Dutra. (Foto ACME).

"El Tratado de Río elimina toda posibilidad de guerra en América"

Declaró el Pdte. de la Unión Panamericana. Los compromisos contraídos en Petrópolis

WASHINGTON, 5.—(UP).— El senador Arthur H. Vandenberg, Presidente del Comité de Relaciones Exteriores del Senado, dijo en rueda de periodistas que la labor rendida en Río de Janeiro fue coronada por un "sorprendente éxito", y agregó: "pienso que lo que se hizo en Río de Janeiro fue uno de los mayores progresos que se haya logrado por la paz y la seguridad continental".

Vandenberg dijo que la conferencia fue emocionante, y que, aun cuando surgieron algunas controversias, terminó con el sincero sentimiento de amistad. "Creo que tenemos una verdadera unidad panamericana", dijo.

Al pedirle un comentario sobre el aspecto económico de la conferencia, replicó que se ha creído de ayuda de información para tomar determinaciones en Río de Janeiro, que se acordó que en la conferencia de Bogotá se estudiarán los asuntos económicos los que recibirán una mayor atención en una conferencia especial económica.

El senador dijo que no podrá asistir a la Conferencia de Bogotá, debido a sus obligaciones como presidente del Comité de Relaciones Exteriores y del Senado, durante el tiempo que el Congreso está en sesiones en la época de dicha conferencia.

En respuesta a una pregunta, Vandenberg dijo que el bipartidismo en el Congreso se hará ahora extensivo a los asuntos latinoamericanos.

Sindicatos ingleses accedieron a no insistir en la nacionalización del hierro

SOUTHPORT, 5.—(UP).— El Congreso de Sindicatos británicos cedió hoy a los ruegos gubernamentales de no insistir en la nacionalización de la industria del hierro y acero en la próxima sesión del Parlamento.

El Congreso, que es el principal punto financiero del Partido Laborista y representa más del 85 por ciento de los obreros organizados en Gran Bretaña, acordó, en rápida sucesión, rechazar la moción de "nacionalizar inmediatamente el acero", y aceptar las garantías gubernamentales dadas por el Ministro de Abastecimientos, Mr. John Wilmot, de que el Gobierno cumplirá la promesa de nacionalizar la industria del acero pasado sólo después de haber sido informado por el Lord Presidente del Consejo, Mr. Herbert Morrison, que el Gabinete no había decidido definitivamente si el aplazar o no la nacionalización.

Se afirma que el Gabinete está dividido sobre la nacionalización, y circulan persistentes rumores de que el Ministro de Salud, Mr. Aneurin Bevan, líder de la facción izquierdista del Partido Laborista, renunciará si el Gobierno aplaza la nacionalización del acero.

También hay diferencias entre los diputados laboristas, los que acordaron no insistir en la inmediata nacionalización del acero pasado sólo después de haber sido informado por el Lord Presidente del Consejo, Mr. Herbert Morrison, que el Gabinete no había decidido definitivamente si el aplazar o no la nacionalización.

También hay diferencias entre los diputados laboristas, los que acordaron no insistir en la inmediata nacionalización del acero pasado sólo después de haber sido informado por el Lord Presidente del Consejo, Mr. Herbert Morrison, que el Gabinete no había decidido definitivamente si el aplazar o no la nacionalización.

También hay diferencias entre los diputados laboristas, los que acordaron no insistir en la inmediata nacionalización del acero pasado sólo después de haber sido informado por el Lord Presidente del Consejo, Mr. Herbert Morrison, que el Gabinete no había decidido definitivamente si el aplazar o no la nacionalización.

Restablecida la normalidad en Ecuador todas las fuerzas de pusieron las armas

Prometieron sumisión al Gobierno interino de Suárez Veintimilla

M. VELASCO IBARRA REGRESA A BUENOS AIRES

QUITO, 5.—(UP).— Por primera vez después de dos semanas ha quedado restablecida la normalidad en todo el país.

Todas las fuerzas armadas que participaron en los golpes de estado y la corta guerra civil desde el 23 de agosto, depusieron las armas y han regresado a sus cuarteles, prometiendo sumisión al Presidente interino, Mariano Suárez Veintimilla.

El Ministro de Defensa, Coronel Angel Baquero Dávila, hizo las siguientes declaraciones a la United Press:

"Existe completa tranquilidad en todo el país. Las comunicaciones telefónicas, telegráficas y aéreas han sido restablecidas; las unidades del Ejército han regresado a sus cuarteles, prometiendo sumisión al Presidente interino, Mariano Suárez Veintimilla."

El Ministro de Defensa, Coronel Angel Baquero Dávila, hizo las siguientes declaraciones a la United Press:

"Existe completa tranquilidad en todo el país. Las comunicaciones telefónicas, telegráficas y aéreas han sido restablecidas; las unidades del Ejército han regresado a sus cuarteles, prometiendo sumisión al Presidente interino, Mariano Suárez Veintimilla."

El Ministro de Defensa, Coronel Angel Baquero Dávila, hizo las siguientes declaraciones a la United Press:

"Existe completa tranquilidad en todo el país. Las comunicaciones telefónicas, telegráficas y aéreas han sido restablecidas; las unidades del Ejército han regresado a sus cuarteles, prometiendo sumisión al Presidente interino, Mariano Suárez Veintimilla."

El Ministro de Defensa, Coronel Angel Baquero Dávila, hizo las siguientes declaraciones a la United Press:

"Existe completa tranquilidad en todo el país. Las comunicaciones telefónicas, telegráficas y aéreas han sido restablecidas; las unidades del Ejército han regresado a sus cuarteles, prometiendo sumisión al Presidente interino, Mariano Suárez Veintimilla."

El Ministro de Defensa, Coronel Angel Baquero Dávila, hizo las siguientes declaraciones a la United Press:

"Existe completa tranquilidad en todo el país. Las comunicaciones telefónicas, telegráficas y aéreas han sido restablecidas; las unidades del Ejército han regresado a sus cuarteles, prometiendo sumisión al Presidente interino, Mariano Suárez Veintimilla."

El Ministro de Defensa, Coronel Angel Baquero Dávila, hizo las siguientes declaraciones a la United Press:

POR CADA AVISO ECONOMICO ORDENADO CUALQUIER DIA EN EL MESON DE "LA NACION"

Obsequiamos:

Productos de Laboratorios Porcelan

ELOY ROBLES 3009. SANTIAGO

TOMA PECTORAL SOTO ROJAS

Y dejate de toser...



Ramadier resolvió continuar frente del Gobierno francés

Después del escaso margen favorable de la votación en la Asamblea Nacional.

PARIS, 5 (UP).— (Por Joseph Ramadier, jefe del Gobierno francés, decidió permanecer frente del Gobierno, a pesar del escaso margen favorable de la votación en la Asamblea Nacional. Este fue el resultado de la votación por el Ministro de Defensa, Robert Schuman.

Después de las 4.30 los obreros de teléfonos, correos y fábricas también suspendieron sus trabajos, y los taxímetros se detuvieron en las calles o regresaron a sus garajes, de 5 a 8 P. M.

Los obreros formaron seis enormes columnas en diferentes partes de la ciudad, y se dirigieron en desfiles convergentes hacia el Campo de Marte, donde la manifestación estaba citada para las 6.30 de la tarde.

Fuerzas de gendarmería y de la guardia móvil, armadas de fusiles, se colocaron en las aceras que bordean las calles por donde iban los manifestantes, e impidieron el paso hacia las cercanías de la Asamblea Nacional y la oficina de Ramadier. Los grupos marchaban sin causar disturbios, pero gritando "abajo los provocadores del hambre" "que renuncie el Gobierno" "que renuncie el Gobierno".

En el Campo de Marte, Eugene Enaff, obrero parisiense, dijo en un discurso que el Gobierno debe proceder energicamente contra los poderosos terratenientes y otros que han colocado a Francia en su actual situación.

El Premier Ramadier

Intensa búsqueda del Presidente del Estado de Turingia, Alemania

FRANKFORT, 5.— (UP).— Se desarrolla en Alemania Central una intensa búsqueda de Rudolf Paul, Presidente del Estado de Turingia, quien se dice que desapareció hace tres días, después de perder el favor de los rusos.

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

MILAN, 5.— (U. P.).— Se derrumbó el edificio de los grandes almacenes "Rinascente", y un portavoz del establecimiento dijo que hubo sesenta muertos, 15 heridos y sesenta desaparecidos.

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

Se derrumbó gran edificio comercial en ciudad de Milán

El Mahatma Gandhi interrumpió ayuno

CALCUTA, 5.— (UP).— El Mahatma Gandhi ha consentido en aceptar su primer alimento después de tres días de ayuno, luego que los dirigentes hindúes y musulmanes de Calcuta le dieron la seguridad de que "lucharian hasta la muerte" para impedir que continúen los conflictos religiosos.

Gandhi estuvo ayunando durante 73 horas, después de haber dicho que lo haría hasta que "la cordura volviera a Calcuta". Un estallido de violencia entre hindúes y musulmanes, durante el cual fue apedreada la casa de Gandhi, indujo a éste a dar comienzo a su ayuno. Hoy lo interrumpió al aceptar un vaso de jugo de leche dulces que le presentó H. S. Suhrawardy, ex primer musulmán de Bengala. Pocas horas antes de la terminación del ayuno, el médico de Gandhi dijo que éste se encontraba "evidentemente más débil".

Predicen que T. H. Sophoulis organizará el Gabinete griego

ATENAS, 5.— (U. P.).— (Por Douglas Werner).— Se informa que los dirigentes de los partidos liberal y populista están lo bastante cercanos a un acuerdo para justificar la predicción de que se constituirá un Gobierno bajo la dirección de Themistocles Sophoulis, anciano jefe liberal de 87 años de edad. Se tiene entendido que Constantinos Tsaldaris, Premier del Gobierno griego, formado el viernes pasado y jefe del partido populista, ha ofrecido a Sophoulis el cargo de Premier y los Ministros de Justicia y Orden Público en la futura combinación.

PARTICION Y FEDERALISMO HAN PROPUERTO PARA LA PALESTINA

CORRESPONDENCIA DE ALLAN OSBORNE

LONDRES, 5.— (ESPECIAL).— Un comité especial que estudia los asuntos de Palestina, ha recomendado, en un informe, la partición, y como proyecto de minoría, el federalismo. Sobre esto, no ha habido comentarios oficiales públicos de parte de Gran Bretaña. El modo de análisis histórico, bien puede recordarse que tres formas distintas de independencia para Palestina han sido presentadas, en el transcurso del tiempo, por los sucesivos Gobiernos británicos, solamente para ser rechazadas, ya por los judíos o ya por los árabes, soluciones que no podrían ser introducidas en forma efectiva, excepto por la fuerza.

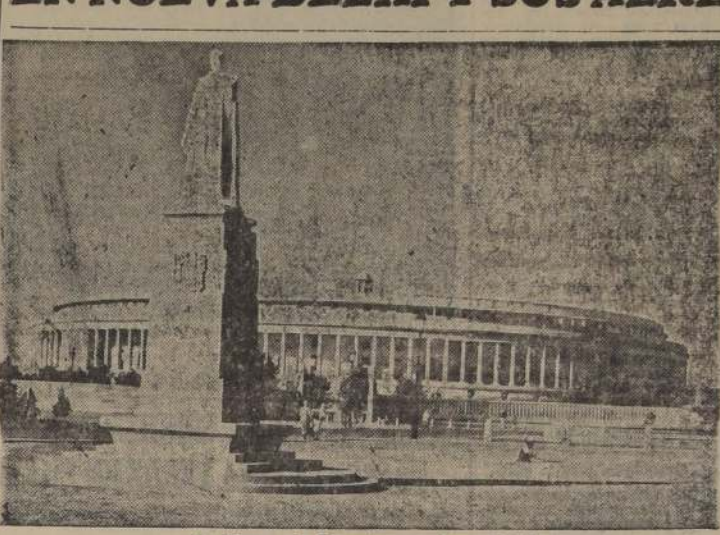
La comisión Peel, establecido en 1936, rechazando la idea de la partición, pero sin proponer nada que fuese aceptable por árabes y judíos. Después, el Gobierno británico propuso el plan Morrison, para la autonomía provincial, con un Gobierno central administrado por un alto comisionado británico para los asuntos exteriores, y dejando abierto el camino hacia la formación de un estado federal o a la partición; fue rechazado por árabes y judíos.

El tercer y último paso británico fue someter a la conferencia anglo-árabe, en febrero de 1947, una variante que preveía un mandato de cinco años de los británicos, al término de los cuales Palestina se convertiría en Estado independiente unificado.

Al rechazo de este último proyecto por árabes y judíos, indujo al Gobierno británico a someter el problema de Palestina a las Naciones Unidas.

Todo esto llega a demostrar que no hay panacea posible para resolver el problema.

ASALTOS, ASESINATOS E INCENDIOS EN NUEVA DELHI Y SUS ALREDEDORES



La Cámara de Consejeros en Nueva Delhi

Barco con judíos esperan en Hamburgo

HAMBURGO, 5 (UP).— Se espera que el barco "Ocean Vigor" que conduce a refugiados judíos, llegue mañana a aguas alemanas. Vaughan Berry, comisario regional británico para el distrito de Hamburgo, dijo que los soldados británicos están preparados para usar bombas de gases lacrimógenos y mangueras de agua "como medida de último recurso", si los judíos se muestran resaca a abandonar el barco.

Violencia crítica contra los ingleses formuló la "Hagana"

JERUSALEN, 5.— (UP).— El grupo de la Hagana hizo esta noche un violento ataque contra los británicos, y los acusó de "continuar la lucha contra la inmigración judía a Palestina".

El portavoz de la Hagana al referirse al informe de que el acto de sabotaje contra el barco judío, que se disponía a tomar emigrantes ilegales en Venecia, a fin de transportarlos a la Tierra Santa, "fue obra de los grupos clandestinos árabes".

Dijo que, según su información, dicho acto de sabotaje fue "obra puramente británica". El barco nunca transportó emigrantes ilegales; los agentes británicos organizaron elementos del hampa, inclusive un número de mercenarios árabes que actuaron bajo las instrucciones británicas.

Por otra parte, la Hagana también atacó a los grupos terroristas judíos Stern e Irgun, y dice que el "punto de desesperación que han llegado se puede ver en que han descendido a los actos más bajos", como el de realizar asaltos armados en los caminos y recurrir al chantaje y los ataques personales con el fin de obtener fondos para sus campañas antibritánicas.

Alza de tarifas de FF. CC. en EE. UU.

WASHINGTON, 5.— (UP).— Los pasajeros ferroviarios en los Estados Unidos hacen frente a un aumento de 13 millones de dólares en el costo anual de las acomodaciones en los coches dormitorio.

Joven judía asaltó y robó una joyería con fines políticos

JERUSALEN, 5.— (UP).— Una muchacha rubia, que se cree pertenece a la organización terrorista Stern, entró a una tienda de joyas de Tel-Aviv, apoyada por cuatro hombres armados, y escapó con joyas por valor de unos 8,000 dólares.

Gran Bretaña y China aceptan celebrar Conferencia de las cuatro Potencias en los Estados Unidos

WASHINGTON, 5.— (UP).— Se ha tenido conocimiento que Gran Bretaña y China aceptaron la invitación de Estados Unidos para celebrar una conferencia de las Cuatro Potencias en esta capital, a fin de tratar de establecer un Gobierno coreano provisional. Hasta el momento no se ha recibido la respuesta de Rusia.

Las conversaciones están fijadas para el próximo lunes, y los funcionarios norteamericanos han expresado que no resulta del caso proseguir este intento si los rusos no asientan a la conferencia. Las invitaciones fueron hechas el 29 de agosto por Estados Unidos, después de dos años de estériles negociaciones soviético-norteamericanas en Seoul, para llegar a algún acuerdo.

Funcionarios norteamericanos del Departamento de Estado dijeron que si los rusos no aceptan la sugerencia para un arreglo entre las cuatro potencias, la única alternativa que quedará será enviar el problema coreano a las Naciones Unidas.

Aplazado torneo de Forest Hills

NUEVA YORK, 5.— (UP).— Fuertes lluvias caídas durante la mañana, obligaron a postergar por 24 horas el comienzo del Campeonato Nacional de Tenis de Forest Hills.

Nuevo record de paracaidista rusa

MOSCÚ, 5.— (UP).— Elena Vladimirovna, la más famosa paracaidista rusa, ha celebrado el octavo centenario de Moscú lanzándose desde una altura de 5,700 metros. Solamente abrió el paracaídas después de descender 4,781 metros. Esto constituirá el nuevo record soviético, una vez que haya sido debidamente verificado.

Redoblada la severidad de la queda en la ciudad. —Se ignora la suerte de cien mil musulmanes y Sikhs.

NUEVA DELHI, 5.— (UP).— Las informaciones dicen que ascienden a 64 los muertos en las batallas religiosas de anoche y de hoy en esta ciudad y sus suburbios. La queda se hizo más estricta para evitar que la capital del Hindostán se convirtiera en un campo de batalla de las enfurecidas sectas religiosas.

Las hordas atacaron los establecimientos comerciales y saquearon las casas en el pueblo de Subikarabeg, a menos de cinco kilómetros de la casa de Gobierno, de manera que la policía tuvo que hacer fuego varias veces contra ellas, matando por lo menos a doce individuos e hiriendo de gravedad a veinte.

Los mayores choques ocurrieron en la región de la fábrica de tejidos de Suramandi, donde hubo 33 muertos, 41 heridos y 51 detenidos.

Dentro de los límites de Nueva Delhi se ha impuesto una curfew de 21 horas, y ha sido prorrogada por 48 horas en la colonia de la carretera de Lodhi, donde viven muchos campesinos hindúes. Según la policía, en los incidentes de anoche hubo 19 muertos.

Las autoridades dieron cuenta de que se desconoce la suerte de unos 100,000 hindúes y sikhs en el distrito de Shalimar, y que se teme que unos 10,000 de ellos hayan sido asesinados al tratar de atravesar una región habitada por musulmanes hostiles, en dirección hacia el estado de Cachemira, donde gobiernan los hindúes. La ruta principal está bloqueada por las inundaciones, y se cree que muchos fugitivos están escondidos en las montañas. A los campamentos de refugiados de la ciudad de Shalimar han llegado 15,000 de dichos fugitivos.

NUEVA DELHI, 5.— (UP).— En un lugar de oración fue lanzada una bomba, y por otra parte la policía dio muerte a dos jóvenes durante un nuevo repunte de los incendios y actos de pillaje en la capital de la India.

Noticias dignas de crédito anunciaron que el Gobierno indio, en la declaración de que cualquiera que desee radicarse en Pakistán podrá hacerlo libremente, y que se le facilitará escolta. Esta decisión puede producir asalto de las poblaciones sobre una base voluntaria y recíproca.

Al huir, los terroristas arrojaron varias bombas pequeñas, considerándose que lo hicieron para crear un tumulto.

El Ejército tomó el Gobierno de Prov. de Corrientes, Argentina

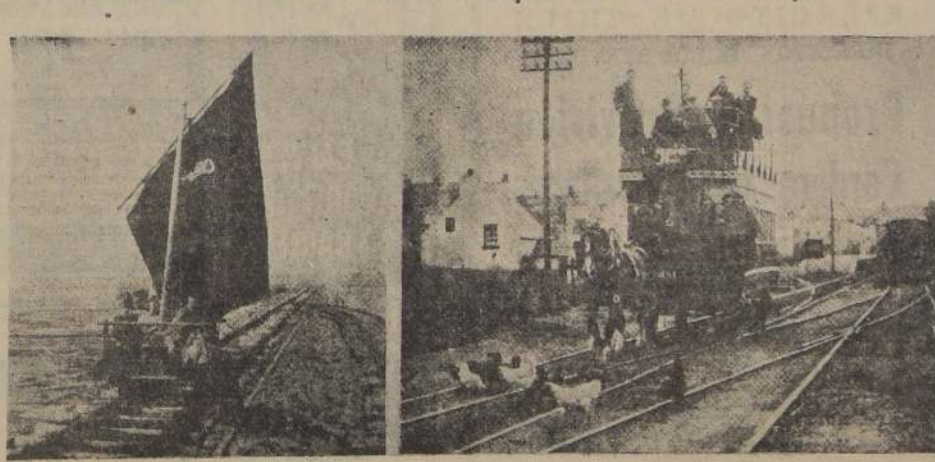
BUENOS AIRES, 5.— (UP).— El ejército se ha hecho cargo del Gobierno de la provincia de Corrientes, la única parte de la República Argentina que estaba intervenida hasta ahora por la oposición al Presidente Perón.

El coronel Enrique Carles, jefe del estado mayor de la séptima división, de guarnición en Corrientes, llamó al Gobernador de la Vega, y le ordenó que le hiciera entrega del poder. De la Vega obedeció con una protesta, y se retiró del edificio de la gobernación con los Ministros y sus patinantes. A su salida no se produjo ninguna clase de manifestación.

HABIENDOSE EXTRAVIADO

Los siguientes cheques, girados a la orden de Humberto Perla N., quedan nulos y sin valor, por haberse dado a corresponsables avisos: Cheque 223555-3, Caja Nacional de Ahorros, por \$39.41, girado por FF. CC. de la Nación; cheque 223556-2, Caja Nacional de Ahorros, por \$39.10, girado por FF. CC. de la Nación; cheque 223732-2, Caja Nacional de Ahorros, por \$3.657.80, girado por FF. CC. de la Nación; cheque 443474, Caja Nacional de Ahorros, por \$750, Itaque de la Fuente de "Oncha"; cheque 22910, Banco Sudamericano, por \$400. Luis Arribada A.

La crisis de los transportes en Europa



La escasez de combustible ha obligado a ingeniar a los europeos, para resolver el problema de la movilización. Los grabados nos muestran dos de estas soluciones. A la derecha, una combinación de omnibus, tracción animal y línea férrea utilizada por la población del condado de Fermanagh en el Ulster (Irlanda del Norte), y a la izquierda, un carro plano de ferrocarril impulsado por velas marinas, con el cual un grupo de mujeres cruza diariamente el terraplén de las islas Halligen en el Mar del Norte y la costa alemana.

Expulsión de 600 estudiantes por no aceptar a negros

GARY (Indiana), 5.— (UP).— Se ha dictado orden de expulsión contra más de la tercera parte de los estudiantes de la Escuela Emerson, quienes se han negado a asistir a clases como protesta por la admisión de estudiantes negros en la Escuela. El Superintendente, Charles D. Lutz, expulsó a 600 alumnos, después que 1,300 de los 1,750 matriculados rehusaron concurrir a las clases. Todos los alumnos que tengan cargos dentro de la Escuela, que participen en la huelga, perderán dichos cargos. La mitad del cuerpo de estudiantes abandonó las clases el miércoles. Ayer el total se elevó a 1,300.

El Superintendente Lutz dijo que no se revocará la decisión de permitir que se matriculen negros en la Escuela.

Protesta vanqui por detención de oficiales y soldados en Yugoslavia

TRIESTE, 5.— (U. P.).— El ejército norteamericano ha presentado una protesta oficial a través de los conductos diplomáticos, en contra de "el arresto y detención ilegales" de dos oficiales y cuatro soldados norteamericanos por Yugoslavia. Tres de estos norteamericanos fueron detenidos por los yugoeslavos la semana pasada, cuando se dirigieron a la Línea Morgan a negociar con Yugoslavos respecto a la liberación de los otros tres norteamericanos, que ya estaban detenidos. Los tres norteamericanos fueron puestos en libertad ayer. Han informado que hay otros dos norteamericanos en poder de los yugoeslavos.

Truman decidirá de ayuda de emergencia a naciones de Europa

WASHINGTON, 5.— (UP).— El presidente del Senado Arthur Vandenberg dijo a la prensa que el Presidente Truman tendrá que decidir a su regreso de Río de Janeiro, si se convoca a una reunión especial del Congreso, a fin de estudiar una ayuda económica de emergencia a Europa.

VENDEDOR NECESITAMOS

PARA LA VENTA AL MOSTRADOR, NO MAYOR DE 25 AÑOS.

REFERIRSE CON PRÁCTICA EN ATENCIÓN AL PÚBLICO. EXIGENSE BUENAS RECOMENDACIONES.

PRESENTARSE DE 8.30 ADELANTE, EN

SAN ANTONIO 430

INSECTICIDA

CON D.D.T.

INSECTICIDA

CON D.D.T.

INSECTICIDA

CON D.D.T.

INSECTICIDA

CON D.D.T.

INSECTICIDA

CON D.D.T.

INSECTICIDA

CON D.D.T.

INSECTICIDA

CON D.D.T.

INSECTICIDA

CON D.D.T.

INSECTICIDA

SE TRATO DE U
MAYOR PROD
CION PESQUE
OTRAS NOTIC
DE LA LOCALI

COQUIMBO, 5.— El
de pescadores celebró
portante reunión a la
tieron el Gobernador,
ge Marín Garay; el
don Gilberto Pellegrini;
pector de pesca y caza,
misario Departamen-

sistencias. Esta reunión tuvo con el objeto de tratar sobre el problema de la del pescado y propender a mayor acercamiento y comprensión entre el gremio y autoridades locales.

Se abordó preferentemente
relacionado con una mayor
ducción en la pesca por
mayor consumo de la zona
de Coquimbo y La Serena
nuevos del interior.

vincia. Con referencia
cio de este artículo se
una comisión presidida
inspector de pesca para
tudie este problema y da

...bien al gremio, y de
a los establecimientos
nismos civiles y militares
tengan establecidos
estables o periódicos de
dres y cocina con el fin

adquieran pescado a pre-
jos. También se trató
posibilidad de que la Mu-
lidad establezca un
gulador de pescado o
una concesión para el
miento de precios ba-

Se trataron, además, importantes asuntos de ter interno del gremio, se dejó de manifiesto

MANIFESTACION. — comedores del Club de

efectuará el próximo
una gran manifestación
mensaje al senador por
vincia don Humberto
Suárez, que le ofrece
rellecionarios de este

celebró una importante
en la cual firmaron los
del partido numero
antes, tomándoles el
to de estilo el
Eugenio Medina, Presi-

En dicha reunión se
enviar una comunicación
parlamentarios del Part
d'éndoles apoyen en to
partes el proyecto que
la situación económica
empleados de Correo

grasos. También fueron re-
dos los telegramas enviados
la directiva al senador
Humberto Álvarez por la
sa que hizo en el Senado
proyecto sobre facultades

También se trató el aniversario de la asamblea

en el próximo mes de octubre cumple 55 años de existencia la posibilidad de conmemorar dignamente este acontecimiento. Se tomaron además importantes acuerdos del ter interno del Partido.

En Graneros se
nombró comité

Fiestas Patrias

de las próximas fiestas de la cosecha tendrá a su cargo la organización y realización del programa. Ha sido nombrada recientemente y la integran las siguientes señoras personas:

Presidente, Alcaldesa de

que Berrios Sagredo;
don Luis Burgos; tesoro
Luis Reyes; vocales, teniente
Javier Provoste, Presidente
Carlos Salamanca y los
Santiago Martínez, Rafael
C., Guillermo Cabrera, A.
Rulz B. Segundo González

Esta comisión se reunirá el martes 2, con el fin de estar listo para llenar a confeccionar el programa de las festividades, en el que probablemente figure un rodeo chileno, para lo cual se

Se cuenta ya como el momento de las

**ACTIVIDADES DEL CON
ARTISTICO APOLO**
Este Conjunto Artístico
había comenzado en re

un tiempo prolongado, se tra nuevamente en plaza.

Su reaparición la anunció el 17 del presente mes de mayo con una Velada Patriótica, que probablemente

efectuó en el teatro local de un interesantísimo de variedades, en el que parán exclusivamente los granerinos, se pondrá la chistosísima comedia de Rojas y Pepe Fernández titulada "Les llevo el Pan".

Este Conjunto, que con
orquesta propia y que
sonados triunfos obtuvo
anteriores actuaciones, por
Graneros sino también en
localidades vecinas lo ha

El producto que arroja en cuestión será para repartir los fondos del Consejo benéfico de la Pascua de los obreros de la

Compañía Chilena de
Alimenticios. — (RAFAEL
Corresponsal.

AMARILLO DE DIPUTADOS

CUENTA

DEBATE

abrió a las 11 horas y 15 mi-

NARAN ARCE (Presidente Ac-

nombre de Dios, se abre la

TUTATO ORGANICO DE LA

DE RECONSTRUCCION Y

NARAN ARCE (Presidente Ac-

acuerdo con el objeto de

corresponde ocuparse del pro-

gramado en una moción de los

dores Concha, Alessandri, Ber-

guero, Chiorlini, De la Jara,

Villanueva e Irarrázaval, que otor-

gan a la Corporación de Re-

construcción y Auxilio.

está impreso en el Boletín N.º

NARAN ARCE (Presidente Ac-

acuerdo con el objeto de

corresponde ocuparse del pro-

gramado en una moción de los

dores Concha, Alessandri, Ber-

guero, Chiorlini, De la Jara,

Villanueva e Irarrázaval, que otor-

gan a la Corporación de Re-

construcción y Auxilio.

está impreso en el Boletín N.º

NARAN ARCE (Presidente Ac-

acuerdo con el objeto de

corresponde ocuparse del pro-

gramado en una moción de los

dores Concha, Alessandri, Ber-

guero, Chiorlini, De la Jara,

Villanueva e Irarrázaval, que otor-

gan a la Corporación de Re-

construcción y Auxilio.

está impreso en el Boletín N.º

NARAN ARCE (Presidente Ac-

acuerdo con el objeto de

corresponde ocuparse del pro-

gramado en una moción de los

dores Concha, Alessandri, Ber-

guero, Chiorlini, De la Jara,

Villanueva e Irarrázaval, que otor-

gan a la Corporación de Re-

construcción y Auxilio.

está impreso en el Boletín N.º

NARAN ARCE (Presidente Ac-

acuerdo con el objeto de

corresponde ocuparse del pro-

gramado en una moción de los

dores Concha, Alessandri, Ber-

guero, Chiorlini, De la Jara,

Villanueva e Irarrázaval, que otor-

gan a la Corporación de Re-

construcción y Auxilio.

está impreso en el Boletín N.º

NARAN ARCE (Presidente Ac-

acuerdo con el objeto de

corresponde ocuparse del pro-

gramado en una moción de los

dores Concha, Alessandri, Ber-

guero, Chiorlini, De la Jara,

Villanueva e Irarrázaval, que otor-

gan a la Corporación de Re-

construcción y Auxilio.

está impreso en el Boletín N.º

NARAN ARCE (Presidente Ac-

acuerdo con el objeto de

corresponde ocuparse del pro-

gramado en una moción de los

dores Concha, Alessandri, Ber-

guero, Chiorlini, De la Jara,

Villanueva e Irarrázaval, que otor-

gan a la Corporación de Re-

construcción y Auxilio.

está impreso en el Boletín N.º

NARAN ARCE (Presidente Ac-

acuerdo con el objeto de

corresponde ocuparse del pro-

gramado en una moción de los

dores Concha, Alessandri, Ber-

guero, Chiorlini, De la Jara,

Villanueva e Irarrázaval, que otor-

gan a la Corporación de Re-

construcción y Auxilio.

está impreso en el Boletín N.º

NARAN ARCE (Presidente Ac-

acuerdo con el objeto de

corresponde ocuparse del pro-

gramado en una moción de los

dores Concha, Alessandri, Ber-

guero, Chiorlini, De la Jara,

Villanueva e Irarrázaval, que otor-

gan a la Corporación de Re-

construcción y Auxilio.

está impreso en el Boletín N.º

NARAN ARCE (Presidente Ac-

acuerdo con el objeto de

corresponde ocuparse del pro-

gramado en una moción de los

dores Concha, Alessandri, Ber-

guero, Chiorlini, De la Jara,

Villanueva e Irarrázaval, que otor-

gan a la Corporación de Re-

construcción y Auxilio.

está impreso en el Boletín N.º

NARAN ARCE (Presidente Ac-

acuerdo con el objeto de

corresponde ocuparse del pro-

gramado en una moción de los

dores Concha, Alessandri, Ber-

SESION 38.ª ORDINARIA, EN MIERCOLES 3 DE SEPTIEMBRE DE 1947

(SESION DE 11 A 13 HORAS)

PRESIDENCIA DEL SEÑOR ACHARAN ARCE

(VERSION OFICIAL)

g) Ocho Consejeros designados por el Presidente de la República; uno en representación de la provincia de Atacama; uno en representación de la provincia de Coquimbo; uno en representación de la provincia de Talca; uno en representación de la provincia de Linares; uno en representación de la provincia de Maule; uno en representación de la provincia de Nuble; uno en representación de las provincias de Concepción y Arauco; uno en representación de las provincias de Bio Bio y Malleco;

h) El Director General de Obras Públicas. Los Consejeros indicados en la letra c) se renovarán en la forma establecida en la ley 8.707, y los Consejeros indicados en las letras d), e), f) y g) durarán cuatro años en sus funciones y podrán ser reelegidos indefinidamente.

El Consejo se constituirá en sesión con asistencia de siete de sus miembros, a lo menos, y sus acuerdos se tomarán con el voto conforme de la mayoría de los asistentes, salvo los casos en que las leyes o reglamentos exijan quórum o mayoría especial. En caso de empate, decidirá el voto del que preside. En caso de ausencia del Presidente o del Vicepresidente, presidirá la sesión el Consejero que designen los asistentes.

Los miembros del Consejo gozarán de una remuneración de doscientos pesos (\$ 200) por cada sesión del Consejo o de comisiones a que asistan; esta remuneración no podrá exceder en total de \$ 24.000 al año.

El Vicepresidente Ejecutivo deberá ser Ingeniero o Arquitecto; será designado por el Presidente de la República a propuesta en terna del Consejo; tendrá la representación legal de la Corporación y las atribuciones que le señalen las leyes y reglamentos vigentes y las que le otorgue el Consejo.

Artículo 3.º— Corresponde al Consejo de la Corporación:

1.º— Formular los planes generales para la reconstrucción de las zonas que le están encomendadas a la Corporación y aprobar anualmente los presupuestos de entradas y gastos, los planes de inversión y la planta del personal, para someterlos a la aprobación del Presidente de la República, por lo menos 45 días antes de la fecha en que deben empezar a regir; los presupuestos, planes y plantas se entenderán tácitamente aprobados si el Presidente de la República no se pronuncia sobre ello a la fecha en que deben entrar en vigencia, y en caso de que los modifique, regirán con dichas modificaciones; los planes anuales de inversión indicarán las obras públicas, municipales de urbanización o de otra naturaleza que deba realizarse con los recursos de la Corporación.

2.º— Aprobar un plano regulador de las ciudades o pueblos que deban ser construidos o reconstruidos en las zonas a que se refiere el artículo 1.º, cuando a juicio del Consejo sea necesario o conveniente, y dictar las ordenanzas necesarias para su aplicación. Los planos aprobados por la Corporación con los requisitos que señale el Reglamento serán, para todos los efectos legales, los planos oficiales de urbanización a que se refiere el decreto con fuerza de ley N.º 345, de 20 de mayo de 1931.

Podrá asimismo dictar normas generales o especiales para la construcción, transformación y urbanización de las poblaciones que a su juicio no necesiten planos reguladores.

3.º— Conceder préstamos para construcciones, reconstrucciones o reparaciones de predios particulares, de acuerdo con las normas que señala el artículo 4.º.

4.º— Acordar la construcción de grupos de viviendas en serie, en conformidad a las disposiciones del artículo 5.º.

5.º— Acordar la expropiación, compra, venta y permuta de bienes raíces necesarios para la realización de los fines de la Corporación.

6.º— Organizar un servicio de abastecimiento de materiales para las obras que se construyan con los recursos de la Corporación.

7.º— Organizar un sistema de seguro de desgravamen para los predios hipotecados a favor de la Corporación.

8.º— Designar y remover a los funcionarios de los grados 1.º al 4.º inclusive; la designación y remoción del resto del personal corresponderá al Vicepresidente.

9.º— Aceptar erogaciones o donaciones destinadas, en general, a los fines de la Corporación o a objetivos particulares relacionados con sus funciones.

10.º— En general, acordar la celebración de todos los actos y contratos necesarios para la realización de los fines de la Corporación. Ni el Fisco, ni las instituciones semifiscales, ni las municipales, ni los incapaces, ni los representantes legales de personas naturales o jurídicas necesitarán de autorización legal o judicial especiales para celebrar los actos y contratos a que se refiere este artículo.

Artículo 4.º— Los préstamos que puede conceder la Corporación se sujetarán a las siguientes reglas:

a) Dentro del radio urbano de las poblaciones a que se refiere el artículo 1.º, la Corporación podrá conceder préstamos para la construcción, reconstrucción o reparación de predios; y en sectores rurales solamente podrá conceder préstamos en la zona indicada en la letra a) del artículo 1.º; a los propietarios damnificados, para la reconstrucción o reparación de las construcciones dañadas o destruidas por el terremoto. Sin embargo, podrán concederse préstamos a propietarios de predios rurales adquiridos después del terremoto, siempre que estén destinados a la construcción de habitaciones para inquilinos, y que el propietario destine al mismo objeto, por lo menos, una suma igual al monto del préstamo.

b) El monto de los préstamos para predios urbanos no podrá exceder de \$ 300.000 ni ser superior al séptimo del avalúo fiscal del respectivo predio. Sin embargo, en las zonas especiales y comerciales de primera clase establecidas en los planos reguladores aprobados por la Corporación, el Consejo, previa calificación de las circunstancias, podrá autori-

zar préstamos hasta por la suma de \$ 600.000.

c) El monto de los préstamos para predios rurales no podrá exceder de \$ 300.000, ni ser superior al 40 o/o del avalúo fiscal, y su monto, unido al de las hipotecas preferentes, no podrá exceder del 80 o/o de dicho avalúo.

d) Las limitaciones contenidas en las letras b) y c) no se aplicarán a los préstamos que no excedan de \$ 100.000, los que podrán otorgarse sin relación al avalúo del predio.

e) Estos préstamos devengarán un interés del 2 o/o anual y tendrán una amortización acumulativa, también anual, del 2 o/o; en el caso de que se establezca el sistema de seguro de desgravamen, el reglamento respectivo fijará la forma en que se hará el pago de amortización de estos préstamos y la prima del seguro. En el caso de préstamos por sumas superiores a \$ 300.000, autorizados en la letra b), la tasa de interés fijada en esta disposición solamente se aplicará hasta la indicada suma de \$ 300.000 y el saldo devengará un interés del 6 o/o anual. La percepción y cobro del servicio de estos préstamos estará a cargo de la Caja de Crédito Hipotecario, la que actuará en representación de la Corporación;

f) El interés y la amortización comenzarán a devengarse, y el servicio de los préstamos comenzará a efectuarse desde la fecha en que la construcción quede terminada, o en que sea habilitada, ocupada, arrendada o aprovechada en cualquiera otra forma por el interesado; en caso de dudas, resolverá la Corporación acerca de la fecha inicial de los pagos;

g) La Corporación fiscalizará la debida inversión de estos préstamos;

h) Los préstamos que otorgue la Corporación se garantizarán con primera hipoteca sobre el predio a cuya construcción, reconstrucción o reparación se destinan; sin embargo, podrán ser otorgados con hipoteca de grado posterior, o la Corporación podrá poner su hipoteca cuando las hipotecas preferentes estén constituidas a favor de Cajas de Previsión o de instituciones de crédito hipotecario, y en garantía de préstamos destinados a la misma construcción, o adquisición del predio; en estos casos la Corporación podrá exigir la cancelación, posesión o reducción de las hipotecas preferentes, si a su juicio, fuere necesario para la debida garantía de la Corporación; todo lo cual se entiende sin perjuicio de lo establecido en la letra c) de este artículo, y en los artículos 9.º y 10.º.

i) Los predios hipotecados a favor de la Corporación no podrán ser enajenados ni gravados sin autorización de dicho organismo, el cual calificará las circunstancias de cada caso y podrá exigir amortizaciones extraordinarias al préstamo; esta prohibición se insertará en cada escritura y se inscribirá en el Conservador respectivo, conjuntamente con la hipoteca.

j) En los juicios a que dé lugar el cumplimiento de las obligaciones contraídas con motivo de estos préstamos, no se podrá oponer por el deudor otras excepciones que las de pago o prescripción.

k) En caso de mora en el pago de los dividendos de los créditos a que se refiere este artículo, se cobrará un interés penal del 10 o/o sobre el monto de los dividendos atrasados.

l) La documentación, solicitudes, escrituras e inscripciones, correspondientes a la tramitación y otorgamiento de los préstamos a que se refiere este artículo estarán exentos de todo impuesto fiscal o municipal, actual o futuro.

m) Los préstamos concedidos a una misma persona no podrán exceder de los máximos señalados en este artículo.

Artículo 5.º— Las viviendas en serie que construya la Corporación serán transferidas a particulares de acuerdo con las disposiciones reglamentarias que fije el Consejo, los adquirentes deberán pagar al contado el valor del terreno y la cuota de la construcción que fije la Corporación; y el saldo se pagará con un 2 o/o de interés y la amortización que fije el Reglamento, según la naturaleza de la construcción. El interés y la amortización se devengarán desde la entrega de la construcción.

Serán aplicables a estas operaciones las disposiciones de las letras g) a m) inclusive del artículo anterior y también podrá entenderse a ellas el beneficio de seguro de desgravamen.

Artículo 6.º— Se declaran de utilidad pública los terrenos y construcciones necesarios para el cumplimiento de esta ley; en esta virtud la Corporación podrá acordar la expropiación de los predios que estime necesarios para el arreglo de las poblaciones, regularización o embellecimiento de las ciudades, formación de plazas y jardines; ejecución de los planos reguladores; y para la construcción de viviendas, y obras públicas, municipales, de beneficencia o de otras reparticiones del Estado. Podrá, asimismo, cambiar la destinación de los bienes nacionales de uso público; cuando en virtud de este cambio de destinación estos bienes deban incorporarse al patrimonio de la Corporación, se necesitará decreto supremo que lo autorice.

Las expropiaciones se practicarán de acuerdo con las disposiciones del Decreto Supremo N.º 3.071, de 4 de octubre de 1940.

Artículo 7.º— Para la realización de sus fines, la Corporación de Reconstrucción dispondrá de los siguientes recursos:

a) De la suma que se consulte anualmente y durante el plazo de vigencia de la entidad, en los Presupuestos de la Nación. Esta suma no será, en ningún caso, inferior a ciento veinte millones de pesos y deberá serle entregada en cuotas mensuales no inferiores a diez millones de pesos.

b) De las sumas provenientes de los intereses y amortizaciones de los préstamos concedidos por la Corporación; las instituciones encargadas de la cobranza entregarán mensualmente a la Corporación las sumas acumuladas.

c) De las entradas propias de la Corporación, como intereses, dividendos, rentas de arrendamiento, utilidades en la venta de materiales o bienes raíces, etc.

d) De las sumas que la Corporación ha recibido en conformidad a la ley 7.581, que se destinarán íntegramente a la reconstrucción de la parte de la ciudad de Curacautín, destruida por el incendio de 14 de agosto de 1943.

e) De la suma de seis millones de pesos que por una sola vez pondrá el Gobierno a disposición de la Corporación para los fines indicados en la letra e) del artículo 1.º.

f) De la suma de cinco millones de pesos

que por una sola vez pondrá el Gobierno a disposición de la Corporación para los fines indicados en la letra f) del artículo 1.º.

g) De las donaciones o erogaciones que se hagan a la Corporación.

h) De los demás recursos que leyes especiales le asignen.

Artículo 8.º— De los recursos establecidos en la letra a) del artículo anterior, la Corporación deberá destinar un 14 o/o a la provincia de Coquimbo; un 5 o/o a la provincia de Atacama, un 1 o/o al departamento de Petorca, y el 80 o/o restante a la zona indicada en la letra a) del artículo 1.º.

Dentro de la cuota correspondiente a cada zona o provincia, la Corporación deberá destinar, por lo menos, el 60 o/o a la construcción de viviendas, ya sea por medio de préstamos, o por el sistema de construcciones en serie.

La Corporación destinará, además, la suma de cinco millones de pesos a la reconstrucción de la zona de la ciudad de Calbuco a que se refiere la letra c) del artículo 1.º. De esta suma podrá destinarse hasta dos millones de pesos a la construcción de una Escuela o Grupo Escolar, para lo cual podrá suscribir acciones de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educativos. Los préstamos que se concedan con cargo a estos fondos no podrán ser superiores a doscientos mil pesos y se sujetarán en lo demás a las reglas del artículo 3.º.

Artículo 9.º— Las actuales deudas hipotecarias a favor de las Cajas de Previsión, fiscales, semifiscales o municipales, que gravan inmuebles situados en la zona devastada por el terremoto de 24 de enero de 1943, contraídas con anterioridad a esa fecha, serán servidas a dichas instituciones por la Corporación de Reconstrucción, en la forma y condiciones que se indican a continuación:

Se entenderá por deuda actual para estos efectos la cantidad que resulte de sumar el saldo a que se encuentra efectivamente reducido el capital adeudado y los intereses y prestaciones accesorias que también se adeuden. Las liquidaciones de estas deudas se practicarán el último día del mes en que se cumplan tres meses desde la fecha de la publicación de esta ley.

Al monto actual de la deuda así determinado, se le aplicarán los tipos de interés y de amortización pactados entre la Caja y el deudor; y sus servicios se harán por la Corporación a la Caja acreedora a contar desde la fecha señalada por la liquidación mencionada en el inciso anterior. A la misma fecha deberán otorgarse las escrituras de reconocimiento de las deudas por la Corporación a la Caja acreedora y la subrogación de ésta a la Corporación.

En cuanto a las deudas contratadas con seguro de desgravamen hipotecario, se mantendrá este seguro, y la Corporación pagará a la Caja acreedora la prima e intereses estipulados como servicio mensual en el contrato celebrado con el respectivo deudor, a contar desde la fecha de la liquidación a que se refiere este artículo; el saldo de intereses y de prestaciones accesorias que arroje dicha liquidación lo servirá la Corporación con el 6 o/o de interés y el 1 o/o de amortización acumulativa anuales.

Artículo 10.º— La Corporación de Reconstrucción procederá a practicar el avalúo actual de los referidos inmuebles y si este avalúo fuere inferior al monto de la deuda que resulte de sumar la deuda liquidada en conformidad al artículo anterior con las deudas que el mismo predio reconozca a favor de la Corporación, procederá a condonar toda la parte de las deudas aludidas que excedan a dicho avalúo; la condonación en su caso se aplicará de preferencia a la parte de las deudas no acogidas a seguro de desgravamen.

La parte no condonada de las obligaciones que se trata, será pasada por el respectivo deudor a la Corporación con el interés del 2 o/o anual y una amortización acumulativa del 2 o/o anual, sin perjuicio del derecho del propietario de solicitar préstamos de reconstrucción si no lo hubiere pedido antes.

Los intereses a que alude el inciso anterior solamente se cobrarán sobre el saldo de capital a que se refiere el inciso segundo del artículo 9.º. Para los efectos de la liquidación entre la Corporación y el deudor, los intereses devengados después del 30 de septiembre de 1944 se calcularán al 2 o/o anual.

En las deudas con seguro de desgravamen, el deudor pagará a la Corporación el 2 o/o de interés más el porcentaje de prima del seguro estipulado en el contrato con la Caja respectiva, calculado sobre el monto de la deuda asegurada, reducida o no en conformidad al artículo 9.º.

A estas obligaciones se le aplicarán las disposiciones que rigen el seguro de desgravamen, según el contrato celebrado entre el deudor y la Caja. El saldo no condonado de intereses y de prestaciones accesorias que resultare de la liquidación lo servirá el deudor a la Corporación en la forma determinada en los incisos anteriores.

Al cumplirse el plazo del seguro total, o la fecha del fallecimiento del deudor asegurado, la Caja respectiva dará por cancelada la deuda asegurada a la Corporación; y ésta a su vez, cancelará el crédito respectivo contra el deudor.

En caso de que se transfiera una propiedad gravada con deuda acogida al seguro de desgravamen, caducará el seguro y se aplicarán las normas señaladas en este artículo para las deudas no aseguradas.

Artículo 11.º— En cada caso, la Corporación dictará una resolución en que dejará constancia del monto de la deuda, y sus servicios, determinado con arreglo a los artículos 9.º y 10.º; esta resolución se protocolizará al margen de la respectiva inscripción hipotecaria, y junto con la escritura de subrogación que otorgue la Caja, constituirá el título ejecutivo del crédito de la Corporación. Todos los gastos que origine la anotación de esta ley, serán de cargo del respectivo deudor y deberán ser cubiertos junto con el primer dividendo que se pague a la Corporación.

Artículo 12.º— A petición de la Corporación, las oficinas fiscales, semifiscales y municipales y los empleadores de los deudores de la Corporación estarán obligados a descontar de las remuneraciones de cualquier especie que paguen las sumas necesarias para el servicio de las obligaciones a que se refiere el artículo

AGRICULTURA

Alimentación racional de los animales

POR P. T. MORALES.

Estiman sobre el conjunto y no sobre la unidad. En el abito, los gastos de alimentación, en relación a la cantidad y calidad del material utilizado, van creciendo en forma progresiva y constante hasta llegar a un punto en que, habiendo alcanzado el animal el límite de su desarrollo (estado adulto), ofrecen escasas variaciones. Pero a partir de este período, se presenta otro factor que exige la alimentación: se refiere a la cantidad y calidad de elementos nutritivos que contribuyan a formar el producto que se ha de comercializar.

De la capacidad administrativa y de los conocimientos técnicos del ganadero, dependerá el mayor o menor resultado efectivo de sus inversiones. Pero sea cual fuere el valor de estas, tenemos que todo animal, desde el momento de su nacimiento representa un débito para la cuenta de su producción, un capital muerto que deberá rendir en el futuro tanto mayor beneficio cuanto mayor haya sido el gasto que demandó y más largo el tiempo de evolución. He aquí, sin ir más lejos, una de las razones por las cuales se busca siempre en las razas el factor

precozidad, o sea que la "máquina viva" esté en condiciones, dentro del menor plazo posible, para producir utilidad.

En nota anterior sobre el tema comparábamos al animal con una máquina transformadora de materia prima y hacíamos notar la diferencia, con respecto a ésta, de que gran parte del material consumido se utilizaba para el mantenimiento de la propia vida, sólo quedaba un pequeño excedente para convertirlo en producción. Ahora agregamos que tal excedente no es extensible a voluntad, en el caso de la máquina es posible, muchas veces, incrementar su producción acelerando la velocidad, o ampliando la jornada de trabajo, en el animal el proceso está circunscripto a límites bien definidos de orden íntimo y natural, que no pueden ser alterados.

Hay que considerar que una vez formado el animal y ya en condiciones de producir, no es cuestión de darle más y más alimento, en la tentativa de forzar la máquina para obtener mayores y más rápidos resultados. Hay una sola solución: que la materia transformable sea de primera calidad y de acuerdo con las necesidades y condiciones del sujeto, para conseguir el máximo de provecho con el mínimo de desperdicio. Es este un factor que puede llegar a ser ruinoso si no está bien calculado. Por ello, reiteramos el tema: el ganadero o criador, en grande o pequeña escala, ha de ordenar y calcular las operaciones de cría, desarrollo, preparación, engorde y terminación: todo dentro de un plazo establecido, con las modificaciones propias de cada caso.

Pero no debe caer en el extremo de pretender, en un exceso de técnica mal entendida, o en un afán de análisis rigurosos científicos con exactitud matemática, o seguir al pie de la letra teorías que no tienen a su conocimiento una cada explotación ganadera sea un remedio del laboratorio o del campo experimental.

Corresponden entonces a la ciencia facilitar por medio de tablas y fórmulas especiales el plan técnico que contempla los muy variados aspectos de la nutrición, pero no en la simple función de insertar alimentos como por lo general se la entiende, sino en forma racional y medida, que responda a reglas científicas.

Facilitase así el poder estimar al es posible conseguir dentro de un tiempo fijado, con una raza y tipo determinado, una acumulación de valores, que luego, al ser presentados en el mercado, produzcan un margen de beneficio que compense los gastos efectuados.

Es así que en la actualidad es universalmente sabida la cantidad de materia seca digerible, por ejemplo, que se necesita para formar cada kilo de peso vivo y en qué tiempo aproximadamente. Esta materia seca tiene un valor que varía según su calidad y origen y es en las tablas donde se notan los valores de cada alimento, su capacidad de generar energía, desperdicios, residuos, volubilidad y promedio de asimilación, composición, química y forma de administrarlos.

LA DROGA CONTRA LA COCCIDIOSIS

Durante los experimentos, los investigadores averiguaron otro detalle de importancia. En dosis mucho menores, cuando se administró continuamente desde el nacimiento de la vida de los pollos, la nueva droga, estimuló el desarrollo de éstos e hizo que las pollas llegaran antes a la madurez y a la producción de huevos. Que este resultado no se debiera a una prueba aislada, se confirmó en una serie de experimentos que comprendieron 2.878 aves tratadas y 2.876 que no recibieron la droga. Los ensayos demostraron que las aves que recibieron el agente estimulante recibieron ganancias en peso de un promedio de 13,94 por ciento más alto que las del grupo que no lo recibió.

lo 9.º y enterar mensualmente estas sumas a la Corporación.

Artículo 13.— El Fisco y las Municipalidades transferirán gratuitamente a la Corporación los terrenos de propiedad fiscal o municipal que no estén actualmente ocupados por construcciones de carácter permanente y que la Corporación acuerde para la realización de sus fines.

Artículo 14.— La Corporación estará exenta de todo impuesto fiscal o municipal establecido o que se establezca en el futuro.

Artículo 15.— La Corporación procederá a transferir gratuitamente a las respectivas Municipalidades los pabellones de emergencia destinados a habitación construidos en terrenos fiscales, municipales o nacionales de uso público: la Corporación podrá disponer libremente de los pabellones existentes en terrenos expropiados o adquiridos por ella. Las respectivas Municipalidades deberán desocupar los bienes nacionales de uso público ocupados por estos pabellones dentro del plazo que fije la Corporación, contado desde la vigencia de esta ley.

Artículo 16.— Los impuestos establecidos en los artículos 37 y 38 de la ley 6.640 regirán hasta el 31 de diciembre de 1958, y su rendimiento ingresará a rentas generales de la nación.

Artículo 17.— Se derogan las disposiciones del Título I de la ley 6.640; la ley 7.038; los artículos 1.º a 5.º de la ley 7.552; la ley 7.581; los artículos 16 y 17 de la ley 7.750; la ley 7.899 y la 7.895 el decreto con fuerza de ley N.º 34.420, de 1.º de diciembre de 1942, y el artículo 11 del decreto N.º 3.071, de 4 de octubre de 1940.

Artículo 18.— Esta ley regirá desde la fecha de su publicación en el Diario Oficial.

Artículos transitorios.

1.º.— La Corporación podrá amollar por una sola vez los préstamos concedidos para construcciones urbanas en la suma necesaria, a juicio del Departamento Técnico, para la terminación de los respectivos edificios en conformidad al proyecto en ejecución aprobado por la Corporación. Los interesados deberán solicitar esta ampliación dentro del plazo de seis meses, a contar desde la publicación de esta ley. Esta ampliación no podrá exceder del 30 por ciento del préstamo primitivo.

2.º.— La Corporación podrá ampliar los préstamos concedidos a propietarios de la ciudad de Calbuco hasta el máximo establecido en el artículo 8.º de esta ley.

3.º.— La Corporación podrá postergar por el tiempo que estime conveniente la fecha de iniciación del servicio de los préstamos fijada en el artículo 4.º letra f), en el caso de construcciones iniciadas con anterioridad a la publicación de esta ley, y siempre que no hayan sido terminadas, habilitadas, ocupadas, arrendadas, ni aprovechadas en otra forma por los propietarios, ni hayan sido enajenadas por el primitivo deudor.

4.º.— Los actuales consejeros designados de acuerdo con las letras d) a g) del artículo 2.º, durarán en sus funciones hasta dos años después de publicada esta ley en el "Diario Oficial".

5.º.— Se concede un nuevo plazo hasta el 31 de diciembre del presente año para acogerse a los beneficios de la ley 8.239; para estos efectos se entenderá que todos los términos indicados en la referida ley correrán hasta el 31 de diciembre de 1947.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— En discusión general el proyecto.

Ofrezco la palabra.

El señor CONCHA.— Pido la palabra.

El señor PERMAN.— Pido la palabra.

El señor VIVANCO.— Pido la palabra.

El señor IZQUIERDO.— Pido la palabra.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Tígne la palabra el Honorable Diputado Informante señor Concha.

El señor CONCHA.— A raíz del terremoto que afectó a varias provincias del Sur del país en el mes de enero de 1939, los Poderes Públicos abordaron el problema de la reconstrucción de la zona devastada, y para ello, por ley N.º 6.334, de 29 de abril de 1939, se creó un organismo, la Corporación de Reconstrucción y Auxilio, encargada de atender a este problema. En la misma ley, se facultó al Consejo Directivo para que fijara la extensión de la zona en que debía aplicarse la ley de reconstrucción y en ejercicio de esta facultad, se determinó que esa zona estaría formada por las provincias de Talca, Maule, Linares, Ñuble, Concepción, Bio Bio y Malleco.

En el año 1940, a iniciativa del propio Consejo, se introdujeron a la ley primitiva algunas reformas para hacer más efectiva la acción de la Corporación, y así por ley 6.610, de agosto de ese año y por disposición de esta misma ley, se refundió en un solo texto la ley primitiva con sus modificaciones, texto que lleva el N.º 6.640, de 30 de agosto de 1940.

Posteriormente, varias otras leyes han modificado la ley primitiva, ya en algunos aspectos administrativos, como la ley 7.200, ya en aspectos financieros, como la ley 7.750, o reservando nuevas funciones a la Corporación como ocurre con la ley 7.752, que hizo extensivos los beneficios de este organismo a las provincias de Atacama y Coquimbo, y la ley 7.581, que proveyó a la reconstrucción de la ciudad de Curacautín, afectada por un incendio.

La primitiva ley 6.334, asignó a la Corporación una duración de 6 años contados desde la fecha de su promulgación; a poco andar se vio que este plazo resultaba insuficiente para atender a la reconstrucción de la zona afectada por el terremoto de 1939 y el Consejo lo hizo presente así a los poderes públicos. La ley 7.552, que como se ha dicho extendió la acción de la Corporación a la Zona Norte, prorrogó esta duración legal hasta el 31 de diciembre de 1946.

Próximo a vencer ese nuevo plazo, se ha planteado nuevamente la cuestión de prórroga de la vida legal de la Corporación, ya que es un hecho incontestable que queda todavía mucho por hacer tanto en la zona Sur, como en la zona Norte.

Voy a solicitar del señor Presidente se sirva pedir la aprobación de la Honorable Cámara para que se inserten en la versión oficial en la presente sesión, los cuadros que se adjuntan a las obras ejecutadas en cada departamento y en cada provincia.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Solicito el asentimiento de la Corporación para insertar en el Boletín de

sesiones y en la versión oficial de esta sesión los cuadros a que ha hecho alusión el Honorable señor Concha.

Acordado.

—El texto de los cuadros, cuya inserción en

el Boletín de Sesiones y el Boletín de la Cámara a petición del señor Concha, es el siguiente:

OBRAS FINANCIADAS POR LA CORPORACION DE RECONSTRUCCION Y AUXILIO										
ESTADO GENERAL DE LAS EJECUTADAS CON PRESTAMOS CONCEDIDOS A PARTICULARES										
OBRAS	OBRAS NO INICIADAS		CASAS EN CONSTRUCCION			CASAS TERMINADAS			Valor total de los préstamos concedidos	
	N.º de Obras	Valor préstamos	N.º de Obras	Valor préstamos	Inversiones Sumas entregadas	N.º de Obras	Valor préstamos	Promedio por casa	N.º de Obras	Valor préstamos
PROVINCIAS	A	B	C	D	E = A + B + C	F =				
TALCA	215	14.329.140.—	132	10.822.200.—	6.869.626.83	727	65.784.670.—	90.487	1.074	90.936.010.—
LINARES	125	9.441.700.—	79	6.402.200.—	3.892.466.05	295	30.145.120.—	102.186	495	45.989.020.—
MAULE	127	8.447.030.—	75	7.159.600.—	4.313.183.81	346	28.641.281.85	82.778	552	44.247.901.85
ÑUBLE	320	27.785.750.—	231	29.685.692.69	18.047.413.13	780	102.415.013.81	131.130	1.331	159.886.456.50
CONCEPCION	201	19.534.865.—	196	26.929.840.—	20.770.107.10	956	154.213.915.13	161.310	1.353	200.678.620.13
BIO BIO	106	6.802.900.—	59	6.612.160.—	4.654.860.47	239	27.398.160.—	114.636	404	40.813.220.—
MALLECO	52	5.158.700.—	29	4.204.600.—	2.674.589.95	69	8.562.300.—	124.090	150	17.925.600.—
TOTAL	1.146	91.500.075.—	801	91.816.292.69	61.222.247.34	3.412	417.160.460.79	122.262	5.359	600.476.828.48

PRESTAMOS CONCEDIDOS A PARTICULARES
El rubro principal por sus inversiones lo constituye esta clase de préstamos, pues es la ayuda más efectiva que la Corporación ha aportado en favor de los particulares de las zonas damnificadas.

El monto total concedido a la fecha alcanza a \$ 662.900.135.70, que corresponden a 9.816 solicitudes. De éstos, en lugar preferente, están los hipotecarios o de reconstrucción, como se puede apreciar en el cuadro siguiente:

	N.º de solicitudes	Valor de los préstamos concedidos
1.—HIPOTECARIOS	8338	600.476.828.48
2.—AGRICOLAS, INDUSTRIALES Y COMERCIALES	228	39.459.062.77
TOTAL	1250	22.964.244.45
TOTAL	9616	662.900.135.70

1.—Para dar una idea exacta del avance de las obras de reconstrucción, como dato ilustrativo se puede aumentar el estado actual de ellas, tomando en cuenta las que se construyen con los préstamos directos.

	N.º de Obras	Valor \$
CASAS TERMINADAS	3.412	417.160.460.79
CASAS EN CONSTRUCCION	801	91.816.292.69
OBRAS NO INICIADAS	1.146	91.500.075.—
TOTAL	5.359	600.476.828.48

	Cantid. conced. y pagadas	Amortiz. al 30-6-47
2.—PRESTAMOS AGRARIOS, INDUSTRIALES Y COMERCIALES	2.504.898.60	1.374.840.00
AGRICOLAS	10.292.785.—	5.615.888.00
INDUSTRIALES	7.772.201.23	4.525.212.00
COMERCIALES	20.569.874.83	11.915.919.00
TOTAL	20.569.874.83	11.915.919.00

SANTIAGO, 8 de julio de 1947.

ZONA SUR	NUMERO DE VIVIENDAS			INVERSIONES EFECTUADAS POR LA CORPORACION						
	Casas terminadas	Casas en construcción	Proyectadas	1941	1942	1943	1944	1945	1946	1947 Enero-Junio
De Talca	—	24	—	—	—	—	—	—	6.591.20	—
" San Javier	—	—	—	—	—	—	—	—	—	878.3
" Linares	—	—	—	—	—	—	—	—	3.513.23	1.756.5
" Parral	26	20	—	—	—	—	—	17.619.55	1.970.835.43	268.977
" Constitución	—	—	—	—	—	—	—	—	12.60	4.661.1
" Cauquenes	90	—	—	83.596.34	2.378.876.51	5.003.988.—	2.705.923.72	1.055.516.71	1.162.736.02	240.128
" Quirihue	—	8	24	—	—	—	—	80.010.04	780.780.11	150.178
" San Carlos	109	24	—	2.068.517.63	4.550.363.96	4.708.546.33	2.119.350.36	218.226.50	130.076.49	1.730.593
" Chillán	29	—	22	8.163.—	—	—	—	522.701.73	2.380.755.42	440.915
" Bulnes	33	—	—	942.730.15	1.337.798.73	983.950.30	399.476.40	47.010.69	—	—
" Yungay	—	—	14	—	—	—	—	—	109.20	—
" Talcahuano	—	49	—	12.466.30	—	—	—	—	—	—
" Concepción	—	122	50	—	—	—	—	—	3.512.565.68	2.591.886
" Pobl. Pelantaro	44	—	—	1.341.225.38	660.895.01	92.870.76	(- 392.50)	(- 519.—)	3.150.—	58.465
" Chiguayante	20	32	—	—	—	—	—	—	2.729.971.01	921.696
" Yumbel	—	—	—	—	—	—	—	—	194.20	—
" San Rosendo	27	—	—	168.855.10	1.383.352.93	4.472.531.04	1.289.310.72	- 199.058.67	6.440.28	586
" Los Angeles	—	—	—	—	169.251.48	—	—	—	—	—
" Curacautín	13	6	5	—	—	—	78.187.31	1.933.055.82	1.210.831.48	503.449
" Calbuco	—	—	—	—	—	—	—	66.386.29	(- 5.408.59)	—
TOTAL	391	192	208	4.625.553.90	10.680.538.62	15.261.866.43	6.591.856.01	3.642.949.66	13.749.691.13	6.914.222

ZONA NORTE	NUMERO DE VIVIENDAS			INVERSIONES EFECTUADAS POR LA CORPORACION						
	Casas terminadas	Casas en construcción	Proyectadas	1944	1945	1946	1947 Enero-Junio	TOTAL		
De Chañaral	—	29	—	—	—	76.945.75	45.503.90	122.449		
" Copiapó	—	35	—	—	—	137.097.63	98.479.12	235.576		
" Vallenar	—	37	—	—	26.297.75	72.970.43	633.049.01	732.317		
" La Serena	13	31	—	—	407.483.97	1.694.512.72	1.183.554.81	3.285.911		
" Vicuña	—	28	—	—	—	3.549.70	576.277.—	579.826		
" Coquimbo	—	20	—	11.023.35	—	789.256.75	948.437.74	1.148.717		
" Ovalle	—	51	—	—	14.722.60	62.935.82	86.124.87	163.783		
" Sotomayor	9	—	—	—	367.638.32	211.903.13	33.796.05	613.337		
" Combarbalá	11	—	—	161.526.07	927.072.68	140.199.13	15.074.53	1.243.872		
" Illapel	16	13	—	112.890.44	1.430.815.41	423.309.97	467.805.50	2.434.821		
" Salamanca	9	—	—	136.172.75	752.681.67	101.899.52	27.765.35	1.018.469		
" Los Vilos	—	6	—	—	—	18.880.99	184.821.99	203.702		
" Cabildo	—	10	—	—	—	—	700.—	1.712		
" La Ligua	—	10	—	—	—	—	—	—		
" Construcciones varias	—	—	—	118.083.17	435.040.07	238.210.57	—	811.333		
TOTAL	58	221	49	539.695.78	4.362.062.47	3.392.683.83	4.301.389.57	12.595.331		

CORPORACION DE RECONSTRUCCION Y AUXILIO										
INVERSIONES D. O. P.		INVERSIONES EN OBRAS DEFINITIVAS EJECUTADAS POR LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS, FINANCIADAS POR LA CORPORACION								
ZONA SUR		ZONA SUR								
Obras fiscales	1939	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1946	1947 Enero-Mayo	
TALCA	350.000.—	2.615.345.49	1.533.344.12	1.846.622.60	1.126.789.73	—.—	—.—	10.000.—	150.000.—	
LINARES	1.263.000.—	2.200.277.54	1.601.216.87	3.188.834.19	1.013.248.74	400.000.—	535.455.92	352.067.62	—.—	
MAULE	103.300.—	950.747.57	3.702.088.14	4.300.346.65	2.023.282.96	3.332.503.05	2.031.809.18	948.562.29	1.101.483.30	
ÑUBLE	1.741.380.60	12.616.263.44	12.177.938.15	9.844.324.25	7.056.925.04	5.492.842.21	4.300.760.32	8.525.606.22	1.852.283.10	
CONCEPCION	1.459.772.50	15.974.786.25	20.167.180.78	19.619.266.34	11.848.892.21	3.131.512.56	2.252.010.92	3.400.269.62	380.647.70	
BIO-BIO	—.—	1.246.340.34	1.980.490.22	1.974.935.58	250.600.46	129.029.92	468.070.08	—.—	—.—	
MALLECO	—.—	978.445.31	852.347.49	306.860.20	558.741.87	1.180.154.99	1.318.124.39	950.787.13	407.564.40	
ZONA SUR	2.745.987.32	8.628.805.30	3.610.913.33	2.728.111.95	937.432.31	2.738.363.19	2.739.315.30	2.366.917.02	1.948.478.80	
TOTAL	7.763.440.42	45.211.811.24	45.625.519.10	43.609.291.76	24.815.823.32	16.404.405.92	13.845.546.01	16.554.309.90	5.840.457.80	
FONDOS ENTREGADOS POR LA CORPORACION	21.630.300.—	43.190.401.15	34.200.000.—	43.900.000.—	24.896.506.58	17.700.000.—	19.639.635.94	11.178.493.94	6.000.000.—	

INVERSIONES D. O. F. ZONA NORTE	Fondos entrega- dos por la Corporación	ZONA NORTE		DEPTMO. PETORCA	ZONA	TOTAL
		ATACAMA	COQUIMBO			
1944	4.800.000.—	1.020.000.—	2.461.000.—	203.941.41	159.129.50	3.844.070.91
1945	2.900.000.—	1.020.000.—	2.856.000.—	197.768.—	554.596.03	4.828.364.03
1946	4.800.000.—	960.000.—	2.576.000.—	204.000.—	680.724.72	4.420.724.72
1947 Ene-Mayo	4.000.000.—	730.000.—	1.986.000.—	204.000.—	410.443.—	3.330.443.—
TOTAL	16.500.000.—	3.730.000.—	9.879.000.—	809.709.41	1.804.893.25	18.223.602.66

CORPORACION DE RECONSTRUCCION Y AUXILIO

INVERSIONES EJECUTADAS POR LA CORPORACION EN OBRAS MUNICIPALES

OBRAS MUNICIPALES ZONA SUR	1939	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1946	1947	TOTAL
TALCA	1.964.128.40	—	—	42.195.33	85.858.—	—	100.000.—	341.720.24	751.861.37	3.285.763.34
LINARES	—	195.380.—	22.848.98	958.672.49	1.025.796.26	1.466.669.37	235.242.82	1.462.856.54	1.774.240.05	7.141.706.51
MAULE	—	—	34.450.—	—	14.152.75	910.043.30	745.413.61	1.373.271.03	348.261.58	3.425.592.27
NUBLE	4.095.—	50.000.—	701.646.31	8.998.770.31	1.091.783.49	1.613.597.52	2.658.939.51	4.810.335.81	1.525.148.24	21.454.316.19
CONCEPCION	—	165.500.—	278.745.08	706.060.82	1.339.926.54	1.066.913.24	1.941.347.01	4.179.567.57	3.827.170.54	13.507.230.80
BIO-BIO	17.000.—	—	—	—	—	—	141.57	534.725.31	458.247.25	1.010.114.13
MALLECO	—	—	—	—	—	—	604.215.28	2.730.785.69	1.415.477.20	4.750.478.17
ZONA SUR	—	300.000.—	82.676.03	48.469.54	46.737.50	—	16.019.—	—	—	493.902.07
TOTAL	1.985.228.40	710.880.—	1.120.366.40	10.754.168.49	3.604.254.54	5.059.223.43	6.301.318.80	15.433.262.19	10.100.406.23	55.069.103.48

ZONA NORTE INVERSIONES EN OBRAS MUNICIPALES

AÑOS	ATACAMA	COQUIMBO	DEPTO. PETORCA	TOTAL
1944	—	6.056.10	—	6.056.10
1945	14.591.35	1.151.246.06	—	1.165.838.01
1946	285.338.62	3.017.309.10	181.50	3.302.829.22
1947 Enero-Junio	137.344.82	1.114.617.72	924.20	1.252.886.84
TOTAL:	437.274.89	5.289.229.58	1.105.70	5.727.610.17

El señor CONCHA.— Al abordar el problema de la prórroga de la Corporación por medio de una nueva ley, se ha pensado en la conveniencia de coordinar debidamente sus disposiciones, incluyendo en un solo texto las leyes que se han dictado sobre la materia, y aprovechando la oportunidad para introducir algunas modificaciones aconsejadas por la experiencia.

El detalle de las modificaciones al régimen actual que introduce el nuevo proyecto, es siguiente:

Artículo 1.º.— Refunden las disposiciones del actual artículo 1.º de la ley N.º 6.640, y las disposiciones de las leyes 7.552 y 7.581, que agregaron nuevas zonas a la Corporación (Zona Norte, Calbuco y Curacautín); y las disposiciones contenidas en el Decreto con Fuerza de Ley N.º 34.420, de 1942.

Se continúan en este artículo las siguientes ideas nuevas:

a) La prórroga de la vida legal de la Corporación por 10 años;

b) El cambio de nombre de la misma, para suprimir la idea de Auxilio, y dejar concretadas las funciones de la Corporación a la reconstrucción;

c) La indicación precisa de las zonas en que debe actuar, para lo cual se incorporan las disposiciones pertinentes de las leyes 7.552 y 7.581;

d) Se ha preferido indicar en la ley la extensión de la zona devastada por el terremoto del año 1939; la ley primitiva dejó entregada su fijación al Consejo, y éste determinó que estaría formada por las provincias de Talca, Linares, Maule, Nuble, Concepción, Bio Bio y Malleco;

e) Se ha estimado conveniente incluir en la zona de aplicación de la ley la provincia de Arauco, en atención a que se ha comprobado que sufrió perjuicios efectivos, por lo menos en la misma proporción que otras provincias incluidas en la zona afectada, como Talca y Malleco;

f) En atención a la existencia de proyectos de origen gubernativo o parlamentario, y a los antecedentes acumulados, se ha estimado conveniente incluir entre las funciones de la Corporación la reconstrucción de Puerto Aysén y Pumo, sobre la base de que se financiará con nuevos recursos especialmente destinados a estos efectos.

g) Se incorpora la idea de que las relaciones de la Corporación con el Gobierno se atenderán por medio del Ministerio de Hacienda, para coordinar con la Ley N.º 7.200, que actualmente incorpora al Decreto con Fuerza de Ley N.º 23.230.

Artículo 2.º.— Refunde las disposiciones de los artículos 2.º y 3.º de la Ley N.º 6.640, del Decreto con Fuerza de Ley N.º 34.420, y las disposiciones de la Ley N.º 7.200, para señalar la organización administrativa de la Corporación y la composición de su Consejo Directivo.

Se mantiene la composición del actual Consejo con las dos modificaciones siguientes: a) se suprime el representante de la Caja de Crédito Hipotecario, en atención a que la Caja dejará de tener ingerencia en la tramitación de préstamos, y b) se establece un consejero en representación de la provincia de Talca y otro en representación de Linares, que actualmente están representados por un solo consejero, en atención a que los problemas de ambas provincias son diferentes.

Se considera la necesidad de proceder a la renovación periódica del Consejo, y en cuanto a los representantes del Congreso, se hace referencia a la ley N.º 8.707, que legisla sobre esta materia.

Se fijan normas para la designación del Vicepresidente Ejecutivo, que actualmente es nombrado libremente por el Presidente de la República.

Artículo 3.º.— Refunde las disposiciones

del artículo 4.º actual, con las disposiciones modificatorias de la Ley N.º 7.200; y se refiere a las atribuciones del Consejo

En el N.º 1.º, se refunden los N.ºs 1, 2 y 9 actuales, que contienen ideas repetidas y se mantienen las disposiciones de la ley N.º 7.200 sobre formación de presupuestos.

En el N.º 2, se refunden y aclaran las disposiciones de los actuales N.ºs 3 y 10, y se coordina con el Decreto con Fuerza de Ley N.º 345.

En el N.º 3, se contempla la facultad de conceder préstamos (actual N.º 4); pero las disposiciones de detalle se dejan para refundirlas con las demás referentes a esta misma materia, en el artículo 4.º del proyecto.

En el N.º 4, se contempla en forma clara la construcción de viviendas en serie, para lo cual se modifica la redacción del actual N.º 13.

En el N.º 5 se contempla en líneas generales la expropiación y adquisición de terrenos; los detalles van en el artículo 6.º.

En el N.º 6, se autoriza a la Corporación para organizar un servicio de abastecimiento de materiales.

En el N.º 7, se considera la posibilidad de implantar el sistema de seguro de desgraven, solicitado con insistencia por los deudores.

Los N.ºs 8 y 9, corresponden a los N.ºs 14 y 15 actuales, con ligeras modificaciones de redacción y con la incorporación de disposiciones posteriores que se refieren a esta materia.

Se suprime, por haber perdido su oportunidad, las disposiciones de los N.ºs 6, 7, 8, 9 y 12, de actual artículo 4.º; en cuanto a la del artículo 16, se estima que basta con la disposición general relativa a la formación de la planta del personal.

Artículo 4.º.— Contiene todas las disposiciones legales relacionadas con los préstamos, y refunde las disposiciones relacionadas con ellos, que se contienen en el actual N.º 4, del artículo 4.º y en los artículos 9, 11, 12, 13 y 14 de la Ley N.º 6.640, en las leyes N.ºs 7.200, 7.552 y 7.581.

Contiene las siguientes ideas nuevas:

a) La extensión de los préstamos rurales a personas que hayan adquirido predios de esa especie después del terremoto, para la construcción de casas para inquilinos;

b) Hasta ahora, el monto de los préstamos se ha regulado sobre la base del avalúo vigente al tiempo del terremoto; atendido el tiempo transcurrido y la variación experimentada por el valor de la propiedad, se estima preferible regularlo sobre la base del avalúo vigente al tiempo de pedirse el préstamo. Se eleva a seis veces el monto de este avalúo, el monto máximo del préstamo que puede concederse, que hasta ahora ha sido de cuatro veces el avalúo.

c) Se mantiene el límite máximo de \$ 300.000 como regla general, pero se autoriza al Consejo para conceder préstamos hasta por \$ 600.000, en las zonas especiales o comerciales de primera clase contempladas en los planos reguladores; en estos casos, al exceso sobre \$ 300.000 se le aplicará un interés del 6.º.

d) Se fija en \$ 100.000 el préstamo mínimo que puede concederse sin relación a avalúo, que actualmente es de \$ 52.000.

e) La fiscalización de las construcciones se entrega a la Corporación para simplificar el sistema actual.

f) Se establece que la Corporación podrá prestar, en determinados casos, en hipotecas de grado segundo o posterior, para solucionar problemas de ordinarias ocurrencias.

g) Se establece la prohibición de vender los predios construidos con préstamos, para evitar la especulación que se hace en la actualidad.

Artículo 5.º.— Contiene las ideas funda-

mentales sobre viviendas en serie; especialmente se hacen aplicables las disposiciones sobre exención de impuestos, que es una de las dificultades que en la práctica se han presentado en este problema.

El señor UNDURRAGA.— ¿Me permite Su Señoría una interrupción?

El señor CONCHA.— Con mucho gusto.

El señor UNDURRAGA.— ¿En qué artículo aparece la exención de impuesto a que se refiere Su Señoría?

El señor CONCHA.— En el artículo 14 del boletín 6055.

El señor UNDURRAGA.— Como Su Señoría se estaba refiriendo al artículo 5.º...

El señor CONCHA.— Su Señoría, que es inteligente, comprenderá que me refiero al artículo que considera las exenciones.

El señor UNDURRAGA.— Es que Su Señoría iba con orden y aún no había llegado al artículo 14.

El señor CONCHA.— Pero como Su Señoría me pregunta, yo le he informado.

Artículo 6.º.— Señala las normas sobre expropiaciones, para lo cual se refunden las disposiciones del actual N.º 11, del artículo N.º 4.º y del artículo 5.º; en especial se consulta la situación de los bienes de uso público cuyo destino se cambie a consecuencia de las obras de reconstrucción, situación que en la ley no está claramente resuelto.

Artículo 7.º.— Consulta las disposiciones relacionadas con el financiamiento de la Corporación. La primitiva ley 6334, consultaba un financiamiento a base de empréstitos externos, y se crearon algunas contribuciones especiales para crear recursos con el fin de servir esos empréstitos; la misma ley autorizaba para destinar a la reconstrucción una parte del rendimiento de esos impuestos, mientras se colocaban los empréstitos; pero como no fué posible su colocación, en el hecho, el financiamiento de la Corporación de Reconstrucción, así como el de la Corporación de Fomento, que se creó en la misma ley, se hizo a base de los impuestos especiales establecidos en la primitiva ley 6334. Posteriormente, la ley 7750 determinó la parte de esos impuestos que debía recibir la Corporación de Reconstrucción.

De acuerdo con las buenas prácticas financieras que aconsejan que todas las entradas del Estado ingresen a arcas fiscales y todos los gastos se consulten en el presupuesto nacional, se ha modificado en el proyecto la base del financiamiento de la Corporación, y se ha establecido que recibirá la cuota que anualmente le asigne la ley de presupuestos, suma que se entregará por duodécimos, y que no podrá ser inferior a ciento veinte millones anuales, que es la suma mínima que se ha determinado en los presupuestos de la Corporación en los años de vigencia de la ley 7750.

Para las nuevas obligaciones que se imponen a la Corporación, como las que se refieren a Aysén y Pumo, se establecen cuotas especiales, con el fin de no reducir las sumas destinadas a las zonas Norte y Sur.

Artículo 8.º.— Mantiene las cuotas asignadas a la Zona Norte por ley N.º 7.552, pero deja mayor flexibilidad en la distribución de esas cuotas, entre los distintos rubros que debe atender la Corporación.

Se incorpora una disposición relativa a la reconstrucción de Calbuco, de iniciativa de los parlamentarios de la zona y que se estima conveniente para la debida aplicación de la ley de esa ciudad.

Artículo 9.º al 12.º.— Contemplan las disposiciones necesarias para hacer aplicables la Ley 7820, sobre deudas de damnificados a las Cajas de Previsión, de acuerdo con el estudio hecho por los organismos jurídicos de la Corporación y de las Cajas.

Artículo 13.º.— Tiene por objeto dejar establecido que el Fisco cederá gratuitamente a la Corporación los terrenos fiscales que necesite para sus fines.

Artículo 14.º.— Mantiene la exención de contribuciones actualmente vigentes.

Artículo 15.º.— Consulta la situación de los pabellones de emergencia, que son en la actualidad un peso muerto para la Corporación.

Artículo 16.º.— En concordancia con el artículo 7.º, se establece en esta disposición que los ingresos de los impuestos creados por la ley 6640, ingresarán a arcas fiscales.

Artículo 17.º.— Derogación de las disposiciones que quedan incorporadas al nuevo texto.

Artículo 18.º.— Señala la vigencia de la nueva ley.

Artículo 1.º.— Transitorio.— Consulta la posibilidad de ampliar los préstamos para las construcciones actualmente inconclusas;

2.º.— Disposición transitoria para Calbuco, en coordinación con la disposición pertinente del artículo 4.º

3.º.— Mantiene la actual disposición de la ley 7895.

4.º.— Señala procedimiento para la primera renovación del Consejo.

5.º.— Prórroga de facilidades concedidas por la ley 8239.

Termino aquí de explicar, como Diputado Informante de la Comisión de Hacienda, las modificaciones que se han hecho a este proyecto de ley, de iniciativa de cuatro señores parlamentarios, y quedo a las órdenes de la Honorable Cámara para aclarar cualquiera duda que se presente.

El señor ZEPEDA.— ¿Me permite, Honorable colega?

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Tiene la palabra el Honorable señor Berman.

El señor CAMPOS.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor BERMAN.— Señor Presidente, Honorable Cámara:

Las ideas contenidas en el proyecto en debate, que reforma la ley N.º 6.640, han sido patrocinadas por numerosos parlamentarios, entre los cuales se encuentra el Diputado que habla, y son el fruto de iniciativas ya consideradas en 23 proyectos de ley que penden de la consideración de la Comisión de Hacienda y de la experiencia de la propia Corporación de Reconstrucción y Auxilio, recogida con gran capacidad y sentido de la realidad, por su Secretario General, don Carlos Monreal Bello.

Prácticamente, por tanto, estamos de acuerdo con la gran mayoría de los artículos del proyecto en debate y aceptamos muchas de las modificaciones introducidas por la Comisión de Hacienda.

Es así como estamos de acuerdo con la eliminación de la palabra "auxilio", del nombre de la Corporación, porque a ocho años del terremoto, los auxilios que todavía pueda ser necesario otorgar, ya no le corresponden otorgarlos a ella, sino que deben ser cubiertos por la repartición fiscal respectiva, o sea, la Dirección General de Servicio Social.

A nuestro parecer, ha sido también conveniente la eliminación de otras disposiciones que ya han cumplido su razón de ser o perdido su oportunidad.

La prórroga de la existencia de la Corporación hasta el año 1958, es igualmente aconsejable. Esta modificación figura en varias iniciativas legales, y responde al clamor de toda la zona devastada que, a pesar del nerviosismo que produjo la catástrofe, ha visto, a través de los años, que la Corporación, con gran serenidad y con mucho criterio, trazando constantemente planes eficientes y posibles, se ha conquistado la confianza de la región, que, por ello, ha venido solicitando continuamente la prórroga de su existencia.

Hemos sido realistas también los parlamentarios autores de esta iniciativa al incorporar una nueva prórroga de los plazos—ojalá que sea definitiva— para el pago de las deudas industriales, comerciales y agrícolas, ampliándolo en cuatro años más.

A este respecto, señor Presidente, debo subrayar el hecho de que, en su mayoría, las personas modestas, aquellas que han obtenido préstamos por valor de dos, cinco o diez mil pesos, no han caído en mora con la Corporación de Reconstrucción y Auxilio. Por el contrario, estas personas han cumplido oportunamente con sus compromisos, reintegrando a la Corporación los dineros que ésta les facilitó, y permitiendo en esta forma la concesión de nuevos préstamos y la realización de nuevas actividades por ese organismo, para cubrir las necesidades de otros solicitantes.

En cambio, han sido los grandes comerciantes, los industriales y los agricultores, poseedores de grandes fortunas, los que no han cumplido con sus compromisos. En efecto, da vergüenza, señor Presidente, leer la lista de los deudores morosos de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio. En ella aparecen personas que, a pesar de su reconocida gran solvencia, no pagan sus obligaciones y así restan a la Corporación cuantiosos recursos, que ésta podría destinar a otras personas que realmente necesitan de su auxilio.

Quiero subrayar también, señor Presidente, que en uno de los artículos de proyecto se establece la forma de llevar a la práctica la construcción de poblaciones en serie, o sea,

de casas económicas y de venderlas a gente que viva en la zona donde ellas se construyan. Estas construcciones en serie, que se realizan en la actualidad, han dado excelentes resultados y por eso se han generalizado. En el proyecto en debate se dispone que se concederán facilidades para la adquisición de estas casas.

Por otra parte, señor Presidente, el proyecto contiene también disposiciones para evitar la especulación con las casas construidas con fondos otorgados por la Corporación de Reconstrucción y Auxilio. Esto tiene por finalidad evitar que en el futuro se repitan situaciones vergonzosas y lamentables que ya se han producido. En efecto, ha habido personas que han pasado por damnificados o que realmente han sido damnificados por el terremoto, y que han aprovechado los recursos de la Corporación—que se entregan a un 2 por ciento de interés y a un 2 por ciento de amortización— con el objeto de especular una y muchas veces con las propiedades construidas por esa institución. Voy a citar solamente un caso que conozco: una persona construyó una casa con 180 mil pesos que obtuvo en préstamo de la Corporación, y la vendió en 480 mil pesos, ganándose, de esta manera, 300 mil pesos. El comprador debe seguir atendiendo el servicio del préstamo de la Corporación.

Otras personas, señor Presidente, con esta misma falta de escrúpulo, dividieron sus propiedades en cuatro o cinco predios y solicitaron un préstamo sobre cada uno de ellos. Luego, una vez que la Corporación, cumplidas todas las formalidades, otorgó los cinco préstamos, dejaron sin efecto las ventas, quedando los cinco préstamos en manos de una sola persona.

Al final de mis observaciones explicaré una indicación para evitar estos abusos, ya que la Corporación no tiene por objeto enriquecer más a los ricos, sino que tender su mano para aliviar a los que han sufrido efectivamente daños materiales con los terremotos.

El señor DIAZ.— ¿Me permite, Honorable colega?

El señor ACHARAN (Presidente Accidental).— Con la venia del Honorable señor Berman, puede usar de la palabra Su Señoría.

El señor DIAZ.— ¿Qué medidas ha tomado la Corporación o puede tomar, dentro de su reglamentación para evitar estos abusos?

El señor BERMAN.— La Corporación, al igual que todo organismo, está regida por dos leyes: la legal y la moral. Legalmente, se pueden cometer estos abusos. Moralmente, no se deben cometer. Es lo mismo que ocurre en otros aspectos humanos, naturalmente.

Debo agregar, señor Presidente, que el Fisco no construye nada desde hace años con sus propios recursos en esa zona. Tampoco lo hacen otras entidades públicas o semipúblicas. La Empresa de los Ferrocarriles ha construido estaciones y sus dependencias con recursos de la Corporación. La Corporación ha construido escuelas, servicios públicos, hospitales, mataderos municipales, casas consistoriales, mercados.

De allí, señor Presidente, que esta ley sea un poco ficticia, ya que puede parecer un poco abultada la suma que destina para las siete provincias devastadas y para otras que han sufrido las más variadas catástrofes, en circunstancias que se excluye del presupuesto fiscal, desde hace diez años, toda obra que deba ser construida en las provincias de Talca, Linares, Maule, Nuble, Concepción, Bio Bio y Malleco, con recursos del Presupuesto Fiscal.

Si el Ejecutivo...

El señor BARRUETO.— ¿Me permite, Honorable colega?

¿Qué obra pública definitiva se ha construido en la provincia de Bio Bio?

El señor BERMAN.— El Diputado Informante lo puede decir.

El señor BARRUETO.— Como soy representante de esa provincia, me interesa saberlo.

El señor BERMAN.— He manifestado que, con los recursos fiscales, no se han construido, en los últimos años, las obras que he detallado.

El señor BARRUETO.— Honorable Diputado, mi pregunta es: ¿qué obras públicas se han construido...?

El señor BERMAN.— Inmediatamente le voy a contestar, Honorable Diputado.

El señor BARRUETO.— ... en la provincia de Bio Bio por la Corporación de Reconstrucción y Auxilio?

El señor CONCHA.— Su Señoría debe saberlo, ya que es representante de esa provincia.

El señor BARRUETO.— Luego lo voy a manifestar; pero mientras tanto los Honorables Diputados que son consejeros representantes de la Corporación podrán contestar a mi pregunta, porque tengo entendido que estarán mejor informados de las gestiones de la institución.

El señor CONCHA.— En realidad, Honorable Diputado, soy consejero de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio y conozco la cantidad de dinero que se ha invertido en obras. No tendría inconveniente en detallárselas, pero Su Señoría las conoce muy bien. No veo el motivo de su curiosidad.

El señor BARRUETO.— La verdad, señor Presidente, es que no conozco bien cuáles son las obras que se han construido...

El señor CONCHA.— Dentro del fondo de su señor padre se edificó una escuela en un terreno que él donó.

El señor BARRUETO.— Honorable Diputado, la escuela no está dentro del fondo de mi padre. El donó al fisco un terreno regado para que se construyera una escuela. Esto es lo que debieran hacer muchos señores diputados que tienen fondos y no los aprovechan.

El señor CONCHA.— Honorable Diputado, precisamente eso es lo que he dicho: que su padre donó a la Corporación de Reconstrucción y Auxilio un terreno para construir una escuela, y esa obra la habrá conocido Su Señoría, sin duda.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Ruego a los Honorables Diputados dirigirse a la Mesa.

¿El Honorable señor Berman ha terminado sus observaciones?

El señor BERMAN.— No, señor Presidente; voy a continuar.

El señor CONCHA.— He hecho presente al Honorable señor Barranto la obra que estaba más cerca en la provincia que Su Señoría representa.

El señor DIAZ.— Es muy interesante. ¿No habrá otra escuela por ahí?

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Puede continuar el Honorable señor Berman.

El señor BERMAN.— Señor Presidente, en la lista que estoy revisando aparece, desde luego, el mercado de Munchén, que tengo entendido corresponde a la provincia que Su Señoría representa. Además, aparecen algunas casas en serie que se están construyendo en Los Angeles por préstamos de particulares.

El señor BARRUETO.— Yo he preguntado qué obras públicas se han construido por la Corporación.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor BERMAN.— Quiero decir que si no se han construido todas las que Su Señoría desearía ver, se justifica con mayor razón la prórroga del tiempo de la vida de la Corporación.

El señor REYES.— Para que se construyan obras públicas.

El señor BERMAN.— Decía, señor Presidente, que si parecen abultados los recursos que esta ley destina para la zona devastada, tomando en cuenta que el Fisco nos construye con sus recursos, y ni las Municipalidades tienen posibilidades de hacerlo, y como los recursos son, en su mayoría, de escasas cantidades, se explica que las cantidades establecidas en este proyecto sean en realidad exiguas y no exageradas, como se pudiera creer, al hablarse de ciento veinte millones.

Aún más, señor Presidente: por este proyecto de ley se agregan nuevas zonas, como la ciudad de Pumo, las provincias de Arauco y Aysén, y la ciudad de Calbuco.

El señor CAMPOS.— La ciudad de Calbuco ya estaba incorporada.

El señor BERMAN.— Se incorpora en esta ley nuevamente para realizar algunas obras.

El señor CAMPOS.— Ya se han iniciado algunas.

El señor BERMAN.— ¿Algunas? Seguramente; pero figura incorporada en este proyecto, agregándola a las otras zonas a que me he referido.

Con relación al Consejo directivo de la Corporación, actualmente está constituido por 17 consejeros, entre los que están los cuatro, que representan al Parlamento.

A nuestro juicio, el Consejo cumple perfectamente con el objeto que persigue el proyecto de ley que esta Honorable Cámara empezó a tratar en la sesión de ayer, y que limita las remuneraciones de los consejeros parlamentarios a la ya establecida, prohibiéndoles la percepción de ninguna suma por comisión especial. Tengo entendido, repito, que hoy día el Consejo de la Corporación, con o sin este proyecto de ley, cumple perfectamente bien con estas obligaciones.

Naturalmente, volviendo al aspecto moral y legal a que me refería en primer lugar, hubo consejeros que hicieron negociaciones con la Corporación; otros que agotaron todas las posibilidades de crédito en beneficio propio; hubo también algunos que actuaron en el Consejo y simultáneamente en otras reparticiones que elevaban informes a la Corporación.

Tampoco faltó el caso de otros que ganaban una remuneración aparte, como hombres buenos, tasando propiedades, y más de alguno obtenía honorarios como calculista. Desgraciadamente, cuando en el Consejo plantéamos este tipo de incompatibilidades, se nos manifestó que la Ley lo permitía.

Dentro de poco, la Ley lo va a impedir, por lo menos para los consejeros parlamentarios; pero nosotros estimamos conveniente que el proyecto de ley que ayer se discutió se haga extensivo también a los consejeros que no son parlamentarios y que, en muchos casos, median con su posición y, merced a ella, hacen grandes negocios, con la propia Institución cuyo Consejo integran.

Con referencia, señor Presidente, al personal, se ha hecho mucho alarde, especialmente por gente que ha aprovechado mucho de los beneficios de la Corporación, de que ésta tiene personal excesivo y que hay que reducirlo en gran parte y también matarlo de hambre, al negarle un aumento en sus posibilidades económicas de vida. La Corporación posee alrededor de ciento veinte empleados de planta en toda la zona que atiende, y tiene sesenta empleados, más o menos, a contrata, o sea, ciento ochenta empleados son los que dan movimiento a esta organización y construyen con los ciento veinte millones de pesos que obtiene anualmente como recursos, bajo la vicepresidencia de don Camilo Olavarría.

En este problema de los recursos, quiero detenerme un poco, señor Presidente, porque es, a mi juicio, lo fundamental de este proyecto de ley. La iniciativa que tuvimos muchos Diputados consistía en que los recursos que se establecían en la ley N.º 6.640 y en las siguientes pasarán directamente a manos de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio, para que les diera el destino que establece esa misma ley. Ahora nos encontramos, en el informe de la Comisión de Hacienda, con que este asunto ha sido reducido a una cuestión financiera de tipo fiscal, o sea, se establece que todos los recursos aprobados en leyes sucesivas para ir a aliviar la angustia y a satisfacer la esperanza de la zona devastada van a ir a parar a entradas generales de la Nación y, en el Presupuesto Fiscal, se establecerá una suma mínima, que nunca será mayor seguramente que ciento veinte millones de pesos, con el objeto de atender las necesidades de la Corporación. Es decir, los tributos destinados a un objetivo determinado, como ser la reconstrucción de la zona devastada, sean éstos mayores o sean menores, irán a arcas generales, con lo que desaparece el objetivo fundamental para que fueron creados; y el Fisco, en la misma forma en que da una subvención a un hospital, va a entregar ciento veinte millones de pesos, en el año, a la Corporación de Reconstrucción y Auxilio.

Nosotros, señor Presidente, no estamos de acuerdo con esta disposición; no estamos de acuerdo, porque el Fisco actualmente, con varias leyes reiteradas, no ha cumplido con la Corporación y, desde el año pasado, debe alrededor de \$ 50.000.000. Y en el año en curso no han entrado a la Corporación de Reconstrucción y Auxilio ni las dos terceras partes de los recursos que debe aportar el Fisco, según los impuestos percibidos en circunstancias que se trata de una ley taxativa.

Si estas obligaciones tan precisas, en la actualidad no se cumplen, señor Presidente; si los recursos de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio se destinan a otros capítulos y a otras necesidades más urgentes a juicio del Ejecutivo en otras partes del país, y especial-

mente para pago de sueldos, ¿cómo va a cumplir el Fisco con esta obligación tan específica de financiar la Corporación de Reconstrucción, cuando haya que sacar de un fondo común estos recursos? En realidad, lo hará en forma mucho más deficiente de lo que lo hace actualmente.

Vale la pena, para ilustrar a la Honorable Cámara y también a la zona devastada, hacer un pequeño historial de cómo han sido cercenados los recursos de la Corporación a medida que se alejaba el tiempo en que el país sufrió la destrucción de siete provincias y se preocupó de la suerte de un millón de damnificados.

La ley 6.334, refundida después en la ley 6.440, estableció como financiamiento para las Corporaciones de Reconstrucción y Auxilio y de Fomento a la Producción, la contratación de empréstitos externos. Para este efecto, creó los recursos tributarios necesarios para servir estos empréstitos.

O sea, señor Presidente, la ley pensó siempre en un empréstito y en los recursos necesarios para servirlo. Y como medida transitoria autorizó al Gobierno para atender a las necesidades inmediatas de ambas Corporaciones con los recursos provenientes de los impuestos, mientras se contratara el empréstito, tal como dice el artículo 40 en su inciso segundo, de la ley 6.334.

¿Por qué, señor Presidente, no se contrataron estos empréstitos oportunamente?

Vale la pena incorporar este antecedente a la historia de esta ley.

La Nación que en aquel tiempo facilitaba créditos a nuestro país era Estados Unidos de Norteamérica, el poderoso vecino del norte.

Facilitó el dinero a cambio de hipotecar nuestro país, y nuestros futuros créditos a la Corporación de Fomento.

Después de habernos enviado un auxilio de diez mil dólares por intermedio de la Cruz Roja norteamericana y aparte de algunos telegramas de sentimiento, parece que no estimó útil ni necesario reconstruir la zona devastada. A Estados Unidos no le interesa que nuestra población viva bien o que viva entre escombros. Puede facilitarnos crédito para la industria, para la siderurgia, quizá para el petróleo —siempre con grandes garantías—, pero facilitarnos mil millones de pesos chilenos con garantía suficiente de que se serviría este crédito, como se estableció en la ley, no le interesaba, y por ello es que tuvimos que trocar en definitivos recursos transitorios tributos destinados para servir el empréstito.

La disposición a que aludo, señor Presidente, no indica la proporción en la distribución de los impuestos, pero siempre se entendió que correspondía el 50 por ciento a cada Corporación, porque en esta proporción debían distribuirse los empréstitos y los impuestos que reemplazaban a los empréstitos, mientras éstos se contrataban.

Algunos estiman que la guerra impidió después e hizo imposible la contratación de estos empréstitos, y de este modo, el financiamiento transitorio establecido por la ley 6.440 pasó a ser permanente, o sea, las Corporaciones obtuvieron sus recursos del rendimiento de los impuestos establecidos en la ley 6.440.

La ley 7.046, de 8 de septiembre de 1941, que otorgó la garantía del Estado a los empréstitos contratados en el extranjero por la Corporación de Fomento, modificó este régimen financiero de ambas Corporaciones, al establecer en su artículo quinto que, de los recursos que produjera la ley 6.440, la Corporación de Reconstrucción recibiría, a lo menos, una suma en moneda nacional equivalente al valor de las entradas en moneda extranjera que perciba la Corporación de Fomento.

Esta ley reservó a la Corporación de Fomento las entradas en moneda extranjera, y para mantener la equivalencia en sus recursos que percibieran ambas Corporaciones, consiguió la disposición del Art. 5.º.

La ley 7.750, de diciembre de 1943, modificó esta situación al disponer que la Corporación recibiría los fondos que se determinen en su presupuesto cédula sobre la renta establecida en la ley 6.640, con excepción de los que se reciben en moneda extranjera, a que se destinarán íntegramente al cumplimiento de la ley 7.046.

De manera que esta ley excluyó a la Corporación de Reconstrucción de toda participación en el aumento de los impuestos complementario y adicional a la renta y del aumento del impuesto a las herencias establecidas en la ley 6.640, y dejó reducida su participación al ingreso del aumento a los impuestos cedulares, es decir, de segunda, tercera, cuarta, quinta y sexta categorías y todavía, con excepción de los que se producen en moneda extranjera, que provienen de la cuarta categoría.

Señor Presidente, me detengo más en el aspecto financiero, porque la Comisión de Hacienda ha establecido lo que, a nuestro juicio puede ser una buena práctica administrativa, si se extiende a toda la Administración Pública y semipública, pero no estimamos que deba comenzarse con esta Corporación en la aplicación de nuevos métodos y especialmente si con ello se tiende a cercenar sus recursos.

Tengo aquí un cuadro con los fondos que ha percibido la Corporación de Reconstrucción y Auxilio. El año 1939, recibió \$ 249.000.000; el año 1940, \$ 146.000.000; el año 1941, \$ 265.000.000; el año 1942, \$ 205.000.000; el año 1943, \$ 137.000.000; el año 1944, \$ 120.000.000; el año 1945, \$ 120.000.000, y el año 1946, \$ 94.000.000. A medida que las necesidades son mayores, a medida que la mano de obra es más cara, a medida que los materiales de construcción son más caros, se va disminuyendo, en lugar de aumentar, el ritmo de las entradas que debe tener la Corporación de Reconstrucción y Auxilio. En estos días, señor Presidente, que sufrimos el fenómeno financiero, en escala progresiva, llamado inflación, se le van a reducir las entradas a la Corporación de Reconstrucción a una suma escasa y fija.

Por otra parte este proyecto de ley le duplica a los particulares las posibilidades de créditos. Así, da grandes facilidades para que puedan conseguirlos hasta a los propietarios rurales, y en las ciudades, en casos calificados, eleva los derechos de obtener estos créditos, a 600 mil pesos.

Ahora bien, mientras más se aumentan las obligaciones de la Corporación, más se reducen sus recursos. ¿Está en condiciones algún Honorable Diputado para hacer el cálculo de cuántas casas construirán los particulares? De los 120 millones de pesos a que se refiere este proyecto el 80 por ciento se destinará para este objetivo. Creo que, si no le

entregamos a la Corporación los recursos que, a la fecha del terremoto, la ciudadanía estimó prudente darle, con la suma aquí fijada no podrán construir los particulares más de trescientas casas en el año.

Por estas razones, señor Presidente, la fracción Parlamentaria Comunista va a insistir en lo que dispone el proyecto primitivo sobre esta materia, o sea, que los recursos que provienen de las fuentes claramente consignadas en la ley 6.640 deben destinarse íntegramente a la Corporación de Reconstrucción y Auxilio.

Esta indicación constituye una novedad? Evidentemente que no. La Corporación de Fomento dispone del mismo sistema, y ambas Corporaciones fueron creadas en una misma ley.

En efecto, la ley 7.066 establece que, sin necesidad de decreto especial, la Corporación de Fomento de la Producción recibirá directa y diariamente, todas las entradas en moneda extranjera que le corresponden.

Después de las consideraciones expuestas en torno al proyecto que también hemos patrocinado, y para terminar mis observaciones, señor Presidente, explicaré el alcance de algunas indicaciones que presentaré en nombre de la Fracción Parlamentaria Comunista.

En el artículo 2.º, proponemos reemplazar el inciso final, que establece que el Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio debe ser ingeniero o arquitecto, por el siguiente:

"El Vicepresidente Ejecutivo será nombrado en la forma que señala la ley 7.200, tendrá la representación legal de la Corporación y las atribuciones que le señalan las leyes y reglamentos, y las que le confiera el Consejo".

Hemos formulado esta indicación, señor Presidente, considerando que los Vicepresidentes Ejecutivos de todas las instituciones fiscales y semifiscales se nombran de acuerdo con la disposición pertinente de la ley 7.200; y que, en este caso, no hay razón atendible para hacer una excepción, con la Corporación de Reconstrucción y Auxilio.

Creemos que, si en el futuro se estima conveniente que los Consejos propongan una terna para designar de entre estas personas al Vicepresidente Ejecutivo, entonces habrá llegado el momento para que la Corporación de Reconstrucción y Auxilio adopte el mismo sistema.

En el artículo 4.º, letra m), señor Presidente, proponemos que se añada lo siguiente: "No se podrá conceder más de un préstamo por persona".

Estimamos que la Corporación de Reconstrucción y Auxilio tiene por objeto resolver los problemas de la vivienda y de la propiedad en una población damnificada, y estas habitaciones no deben ser objeto de comercio, de lucro o de especulación.

La Corporación de Reconstrucción debe tener en auxilio lo que necesita una casa; pero no debe ayudar al que quiere 300 mil pesos, por ejemplo, para especular con la venta de una casa construida con fondos de esa institución.

Señor Presidente, en lo que se refiere a las casas en serie señaladas en el artículo 5.º, agregamos, a continuación de la frase "al contado", requisito establecido según el informe de la Comisión para el pago del terreno, la frase "o en el plazo que fije la Corporación, el que no podrá exceder de un año".

La gente modesta que desea adquirir una propiedad, puede hacer operaciones con la Caja de Previsión a que pertenece, y ésta, que le presta el dinero para adquirir el sitio y aún la casa, exige que el imponente acredite que le van a asignar una casa.

El señor ACHARAN (Presidente accidental).— Permítame, Honorable Diputado, ha terminado el tiempo de su primer discurso. Puede continuar Su Señoría en el tiempo de su segundo discurso.

El señor BERMAN.—Muy bien, señor Presidente.

Decía que la gente modesta que desea adquirir una de estas casas que se construyen en serie, en poblaciones, no dispone de dinero al contado para pagar el valor del sitio.

Actualmente la Corporación da un plazo hasta de un año para pagarlo, en los casos que ella misma califica.

Durante este año de plazo, el imponente de la Caja tendrá tiempo para solicitar un préstamo sobre la base de que tiene una casa asignada.

Hemos modificado, pues, el artículo 5.º, para dar facilidades a la gente que tiene un reducido nivel de vida y que también tiene derecho a una casa.

La letra a) del artículo 7.º, también la reemplazamos. Ella se refiere a los recursos de la Corporación que, según el informe de la Comisión, deben pasar a entradas generales.

Así, pues, reemplazamos la letra a) del artículo 7.º por lo siguiente: "El producto de los impuestos establecidos en los artículos 37 y 38 de la ley 6.640, cuya vigencia se prorrogue por todo el tiempo indicado en el inciso final del artículo 1.º de esta ley. Se exceptúan en esta disposición de impuestos que se perciben en moneda extranjera".

El producto de estos impuestos será depositado diariamente por las Tesorerías recaudadoras en la Caja de Amortización; y este organismo entregará mensualmente la suma recaudada a la Corporación, sin necesidad de decreto supremo. Los Tesoreros serán personalmente responsables de las omisiones en que incurran en el cumplimiento de esta obligación, las que serán sancionadas con algunas de las medidas indicadas en el artículo 94 del Estatuto Administrativo".

O sea, señor Presidente, no queremos que se otorguen a la Corporación ni más ni menos recursos que los que se le han dado por las respectivas leyes en otras oportunidades. Queremos aumentar en este proyecto, la vigilancia para que estos recursos se inviertan, efectivamente, en los fines para los que han sido destinados.

También, hacemos una modificación de redacción al artículo 8.º, ya que la referencia al artículo 3.º debe hacerse al artículo 4.º.

En el artículo 9.º se dice que la Corporación de Reconstrucción y Auxilio debe hacerse cargo de las deudas de todos los propietarios que hayan adquirido casas por intermedio de las Cajas de Previsión, sin indicar si estas casas deben estar destruidas.

¿Cómo es posible extender en esta forma una autorización para obligar a la Corporación de Reconstrucción y Auxilio a hacerse cargo de todas las deudas que actualmente tienen las Cajas...?

El señor IZQUIERDO.— ¿Me permite, Honorable Diputado?

El señor ACHARAN ARCE (Presidente accidental).— Con la venia del Honorable señor Berman, puede hacer uso de la palabra Su Señoría.

El señor IZQUIERDO.— Rogaría a Su Señoría, que leyera las disposiciones del artículo 10.º, que tienen relación con las establecidas en el 9.º, porque, en realidad, la Corporación no se hace cargo de la totalidad de las deudas, sino únicamente de la parte que corresponde después del avalúo del predio hipotecado en las Cajas de Previsión correspondiente.

El señor BERMAN.— ¿Por qué no lee Su Señoría el artículo 10.º?

El señor IZQUIERDO.— En el artículo 10.º, Honorable Diputado, se indica el procedimiento para liquidar las deudas hipotecadas a que hace referencia el artículo 9.º.

En realidad, los artículos 9.º, 10.º y 11.º, interpretan una ley de la cual fui autor y que tenía por objeto remediar una sentida necesidad de numerosos habitantes de la zona devastada por el terremoto de 1939.

Su Señoría sabe que muchos imponentes de las Cajas de Previsión habían adquirido propiedades en la zona devastada, que fueron destruidas por ese mismo.

Estos imponentes quedaron con deudas, entonces surgió la idea de que la Corporación de Reconstrucción y Auxilio se hiciera cargo de estas deudas contraídas con las Cajas de Previsión y obtuviera préstamos de los imponentes para cubrirlos en las mismas condiciones en que se otorgaron todos los préstamos de la Corporación.

El señor BERMAN.— Yo participo de la idea de Su Señoría, pero creo que dada la forma en que está redactado el artículo 9.º, es necesario modificarlo.

Dice el artículo 9.º en su inciso 1.º:

"Artículo 9.º.— Las actuales deudas hipotecadas a favor de las Cajas de Previsión, fiscales, semifiscales o municipales, que gravan inmuebles situados en la zona devastada por el terremoto de 24 de enero de 1939, contraídas con anterioridad a esa fecha, serán servidas a dichas instituciones por la Corporación de Reconstrucción, en la forma y condiciones que se indican a continuación".

Como se puede apreciar a la simple vista, señor Presidente, este inciso 1.º del artículo 9.º no habla de propiedad damnificada, no habla de propiedad destruida, ni siquiera dice que las personas interesadas deben presentar una solicitud para obtener estos préstamos.

El señor IZQUIERDO.— Por este artículo 9.º, se trata de reglamentar. Honorable Diputado, las relaciones que debe tener la Corporación de Reconstrucción y Auxilio con las Cajas acreedoras. En el artículo 10.º se trata de las relaciones que debe tener la Corporación con los dueños de dichas Cajas.

El señor BERMAN.— ¿Con todos los dueños?

El señor IZQUIERDO.— Con los dueños de estas Cajas, Honorable Diputado.

Por lo demás, este artículo 10.º, estipula cuál es el verdadero saldo que quedará debiendo cada deudor.

El señor BERMAN.— Aquí no dice eso, Honorable Diputado.

El señor ACHARAN ARCE.— (Presidente accidental).— Honorable señor Berman, sólo le queda un minuto de su tiempo.

El señor BERMAN.— Aquí no se estipula si la propiedad es damnificada o no. Según el proyecto, cualquiera Caja podría pasar a la Corporación de Reconstrucción y Auxilio una lista, y decirle: voy a conceder todos estos préstamos: sirvas a atender los intereses y las amortizaciones. A fin de evitar situaciones abusivas, y considerando, además, que los recursos de la Corporación no alcanzarían a cubrir todas esas deudas, vamos a presentar la siguiente indicación para modificar el inciso 1.º del artículo 9.º:

"La corporación podrá tomar a su cargo el servicio de las actuales deudas hipotecadas, a favor de las Cajas de Previsión fiscales, municipales y semifiscales, siempre que se reúnan los requisitos siguientes: a) que se trate de créditos otorgados con anterioridad al 24 de enero de 1939; b) que el actual propietario sea imponente de alguna de las Cajas mencionadas; c) que la propiedad haya sufrido perjuicios efectivos con motivo del terremoto, que hagan necesaria su reconstrucción o reparación; y d) que el propietario haya obtenido de la Corporación un préstamo con este objeto o que lo solicite dentro del plazo de un año a contar desde la vigencia de esta ley. Reunidos estos requisitos, la deuda será servida por la Corporación a la Caja acreedora en la forma y condiciones que a continuación se indican".

En esta forma, se hace una obra justa y se garantiza que los recursos de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio serán bien invertidos.

Termino, señor Presidente, solicitando de la Honorable Cámara la aprobación en general de este proyecto. Ahora, si alcanzara el tiempo, creo que podríamos votar en la sesión de hoy las modificaciones presentadas.

He dicho.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente accidental).— Tiene la palabra el Honorable señor Izquierdo.

El señor IZQUIERDO.— Señor Presidente: La zona devastada por el terremoto del año 1939 está verdaderamente interesada en el despacho de este proyecto de ley, y los Diputados que tenemos el honor de representar en esta Honorable Cámara, vamos a tratar de ser lo más breve posible en nuestras observaciones para que el día sea cuanto antes.

En general, el proyecto en debate contempla casi todas las modificaciones o innovaciones que la práctica ha demostrado que son indispensables para la buena marcha de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio.

Hay, si, algunas disposiciones del proyecto que nos han merecido algunas observaciones, las que vamos a tratar de corregir por medio de indicaciones que hemos suscitado por el Honorable señor Sandoval. Así, en la letra b) del artículo 4.º, del proyecto hay una disposición por la cual se exige la autorización de la Corporación para poder enajenar o gravar un predio hipotecado a favor de este organismo. La prohibición correspondiente debe ser estampada junto con la inscripción de la hipoteca.

Estudiando, por ejemplo, el mo-

Nosotros consideramos que esta entraba el desarrollo de las cosas por cuanto por ella no se permitía préstamos a las personas que tenían que obtener créditos para otras cosas y por el valor de la misma propiedad que ya han conseguido préstamos de la Corporación. Por eso, nosotros hemos indicado que esta disposición yecto sea suprimida.

La letra a) del artículo 7.º suma de 120 millones de pesos para a las necesidades de la Corporación, bien, nosotros hemos formulado para elevar esta cantidad a 160 millones, suma, naturalmente, muy relacionada con las cantidades que el Fisco por los impuestos establecidos se este organismo.

También hemos hecho indicación para el inciso 2.º del artículo 10.º, objeto de propender a la construcción de escuelas rurales y Retenes de Carabinas las poblaciones con menos de 1.500 habitantes.

Es una necesidad muy sentida en la zona devastada por el terremoto de tener edificios para la atención de esos niños que son indispensables, ya que existen se encuentran todos en nosotros, en especial aquellos en que escuelas.

Con respecto a las observaciones formuladas el Honorable señor Berman, artículo 9.º del proyecto, creo que deben a que el Honorable Diputado ha relacionado con los artículos 10.º y 11.º son los que justifican la solución de posiciones en el proyecto.

Por el momento no voy a contiendiendo uso de la palabra, a fin de proyecto quede despachado en la sesión.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente accidental).— Tiene la palabra el señor Vivanco.

El señor VIVANCO.— Con la relación completa que nos ha hecho el Honorable Informante y las expresiones agregadas el Honorable señor Berman que la Honorable Cámara se ha comprometido en forma bien integrante de este proyecto y de los efectos que va a producir en las zonas a que se refiere su artículo 9.º.

Por estas circunstancias, señor Berman, y en el mejor deseo que, por lo mismo, proyecto sea aprobado en general en sesión, sólo me limitaré a formular algunas observaciones respecto de él.

Quiero destacar, señor Presidente, este proyecto se pone término a la postergación que había estado la provincia de Linares desde la vigencia de la ley 6.640.

Esta provincia, y particularmente el tamento de Parral, recibieron efectos con el terremoto de 1939, y los todavía se hacen sentir en la general de esa zona. Sin embargo, la postergación en la labor de reconstrucción de obras públicas y particulares por haber sido ninguna persona que haya estado directa y efectivamente los en esa provincia.

Fué por eso que formulé indicación, en seno de la Comisión de Hacienda, en reemplazo del consejero de la Crédito Hipotecario que desapareció proyecto, y que no se justifica de ninguna, se colocase un representante de vincia de Linares exclusivamente.

En esta forma, estoy cierto que los ses de la provincia y particularmente el departamento de Parral, van a ser atendidos por este representante en seso.

Tuve también oportunidad, señor Berman, de formular al proyecto del cual honor de ser coautor, una indicación, en la letra d) del artículo 4.º, de 80 mil pesos a 100 mil pesos por tamos de construcciones. Porque da que todo el mundo conoce de los les y mano de obra, se hace imposible poder construir con una cantidad de 80 mil pesos casas medianamente.

Es por esto, señor Presidente, que artículo 4.º, letra d), se fijó esta porpuesta en mi indicación.

También formulé en la Comisión de Hacienda otra indicación para reemplazar la letra d) del artículo 4.º, de la Comisión de Ahorros como mandataria de la Corporación. Y esto, señor Presidente, es el eco del clamor generalizado en la zona devastada de que la Caja de Crédito Hipotecario, por la naturaleza de sus no puede desempeñar en forma eficaz en forma expedita y oportuna a los pobladores de esta zona. Porque, luego, tiene muy pocas oficinas y, lado, está totalmente desvinculada de la vincia, ya que se han centralizado, mente, todas las operaciones en esta capital.

Afortunadamente, el reemplazo de proyecto y que he hecho llegar a es perfectamente viable en este proyecto que la Caja Nacional de Ahorros es de las condiciones de hacerlo y según mis informes, ha dado respuesta favorable por medio del Ministerio de Hacienda. La Comisión de Hacienda de esta Honorable Cámara, en orden a hacerse cargo de la gestión de la Corporación a través de las zonas y ciudades en que va a se esta ley.

El señor ZEPEDA.— ¿Me permite interrumpir, Honorable colega?

El señor VIVANCO.— Con mucho Honorable Diputado.

El señor ZEPEDA.— Entiendo que servaciones de Su Señoría pueden justificadas en que lo que se refiere a las vicinas del sur, comprendidas en la los parlamentarios de las provincias quimbo y Atacama, o sea, de la zona no estamos de acuerdo con muchas de las observaciones que está haciendo Su Señoría, como aquellos que persiguen que la de Crédito Hipotecario deje de tener intervención de los préstamos y en la sación de las obras que se construyen.

No pretendo con esto decir que no formulado también reclamos en la f de Colquiblo, con motivo de las que se iniciaron al hacerse las trampero creo que la solución para estas otra muy diferente.

La Caja de Crédito Hipotecario es personal ya especializado que es gatiencia, y nada aconseja innovar materia.

Estudiando, por ejemplo, el mo-

ha tenido la Oficina de La Serena, la de Crédito Hipotecario, desde abril de 1946, fecha en que abrió su oficina, hasta ahora, aparecen presentadas 428 solicitudes de préstamos de reconstrucción, que representan un total aproximado de treinta y tres millones de pesos.

De estas solicitudes se despacharon, debidamente informadas y aprobadas a la Oficina de Santiago, 262 solicitudes, por un total de sesenta y siete millones de pesos, más o menos, en consecuencia, señor Presidente, que no debe aceptarse el cambio que se propone.

Desafortunadamente presentaremos las indicaciones que consideramos indispensables formular al proyecto de ley que se discute.

El señor WALKER.—¿Me permite una interrupción, Honorable señor Vivanco?

El señor VIVANCO.—Quiero dar respuesta al Honorable señor Zepeda.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Ruego a Su Señoría se sirva dirigirse a la Mesa.

El señor WALKER.—Yo desearía responder al Honorable Diputado...

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Honorable señor Walker, Su Señoría debe dirigirse a la Mesa.

El señor WALKER.—El Honorable señor Vivanco me ha concedido una interrupción, señor Presidente.

El señor VIVANCO.—Con mucho gusto...

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Tiene la palabra el Honorable señor Walker.

El señor WALKER.—El Honorable señor Vivanco ha formulado una observación en el nombre de los parlamentarios del norte. Yo me permito mucho tener que restarle la importancia de los parlamentarios de la provincia de Atacama...

El señor GARDEVEG.—Es que hay un problema grande y un norte chico.

El señor WALKER.—...porque si efectivamente la provincia de Coquimbo cuenta con una Sucursal de la Caja de Crédito Hipotecario, lo que le da facilidades para la atención de los asuntos relacionados con la Corporación de Reconstrucción y Auxilio, provincia de Atacama no cuenta con ella.

El señor VIVANCO.—En cambio, en las diversas poblaciones de la provincia existen agencias de la Caja Nacional de Ahorros que podrán prestar este servicio en mucho mejores condiciones.

El señor WALKER.—Hay que tener presente que la Sucursal de la Caja de Crédito Hipotecario queda en La Serena, ciudad que se encuentra a cuatrocientos y tantos kilómetros de la capital de esta provincia, distancia que hace que existan las mismas dificultades al tramitar las solicitudes por intermedio de la Sucursal de La Serena, que si hubiera que recurrir a la Oficina matriz de la Caja de Crédito Hipotecario en Santiago.

Por lo tanto, nosotros —y en esto creo interpretar el sentir de mis colegas de representación— aceptamos que la Caja Nacional de Ahorros sea la que haga cargo de estas limitaciones.

El señor ZEPEDA.—Su Señoría habla en nombre de los parlamentarios de la provincia de Atacama, pero los parlamentarios de la provincia de Coquimbo están de acuerdo en la indicación a que he hecho referencia.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Puede continuar el Honorable señor Vivanco.

El señor BARRUETO.—¿Me permite una interrupción, Honorable Diputado?

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Tiene la palabra el Honorable señor Vivanco.

El señor VIVANCO.—Yo quiero corroborar la respuesta que ha dado el Honorable señor Walker al Honorable señor Zepeda.

La indicación que he formulado y que he estado el honor de explicar hace un momento a la Honorable Cámara, no es de orden particular para la zona afectada por el terremoto de 1939. Es de orden general, señor Presidente, porque es algo absolutamente nuevo, y esto no puede desconocerse que, con las oficinas que tiene, la atención directa de la Caja Nacional de Ahorros, a través de la cual el país, es mucho más expedita, porque cuenta con mayor personal y con mayores facilidades a través de todo el territorio de la república. Yo preguntaría al Honorable señor Zepeda como cree que la Caja de Crédito Hipotecario podrá atender en forma directa, o no podría hacer la Caja Nacional de Ahorros, una situación que se presenta en Iquique, Calbuco, Curacautín, Puerto Aysén, y otras ciudades...

El señor ZEPEDA.—Voy a contestar de inmediato a Su Señoría.

El señor VIVANCO.—...que son zonas afectadas que van a ser favorecidas con la aplicación de este proyecto de ley.

El señor BARRUETO.—Está equivocado Su Señoría. En Bio-Bio existe la Caja de Crédito Hipotecario y atiende perfectamente en las solicitudes que llegan. De manera que hay un error en la enumeración que ha hecho Su Señoría.

El señor ZEPEDA.—Manifesté al comienzo de mi discurso el motivo en lo que se refiere a las provincias del sur...

El señor VIVANCO.—Agradezco la rectificación que ha hecho el Honorable señor BARRUETO. Excluímos, entonces, a Bio-Bio. En el caso de que pendiente esta situación en las demás zonas.

El señor BARRUETO.—Señor Presidente, la autorización del Honorable señor Vivanco...

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Tengo entendido que el Honorable señor Vivanco reclama su derecho, Honorable Diputado.

El señor VIVANCO.—Tengo entendido que el Honorable señor BARRUETO está inscrito a continuación, señor Presidente.

El señor BARRUETO.—Quería rectificar al Honorable señor Vivanco...

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Ha reclamado su derecho el Honorable señor Vivanco, Honorable Diputado.

El señor VIVANCO.—Sí, señor Presidente.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—¿Su Señoría no acepta interrupciones?

El señor VIVANCO.—No, señor Presidente, no se que se prorrogue la hora indefinidamente.

El señor BARRUETO.—Le concedemos una interrupción de la hora, Honorable colega.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Puede continuar el Honorable señor Vivanco.

El señor VIVANCO.—Estoy cierto, señor Presidente, que estas razones van a pesar seriamente en el ánimo de los señores Parlamentarios. Repito que no me ha referido en

forma alguna, a corrección de procedimientos de la Caja de Crédito Hipotecario, sino a dificultades de expedición o de manejo de estas operaciones.

Debe también tenerse en cuenta, señor Presidente, que a la Caja de Crédito Hipotecario se le ha dado, como simple mandataria, como comisionada para cobrar, exclusivamente, no para tramitar los préstamos que se van a solicitar en la Corporación de Reconstrucción y Auxilio, con lo cual se va a evitar el doble trabajo de la Corporación a la Caja de Crédito Hipotecario, que se traduce, prácticamente, en dificultades en las operaciones que se van a originar con motivo de la aplicación de este proyecto de ley.

Finalmente, señor Presidente, quiero hacer presente que, en unión de mis Honorables colegas Martínez y Muñoz, he formulado una indicación, que hemos hecho llegar a la Mesa, para suprimir en el artículo 5.º la cuota de pago al contado correspondiente a la construcción de viviendas llamadas "en serie". Creo con mis Honorables colegas, que hasta con que se establezca como obligación fundamental y primaria, en la obtención de estas casas "en serie", el pago del valor del terreno, porque este pago, señor Presidente, es imposible cobrarlo cuando se trata de personas de escasos recursos.

El ideal sería que nada se vendiera; pero tampoco es aconsejable gravar demasiado a la Corporación en forma que no recupere un solo centavo por la entrega de dichas casas.

Creemos que el pago del terreno es posible que se obtenga mediante el otorgamiento de préstamos por parte de las respectivas Cajas de Previsión, a las cuales van a estar afectos los futuros ocupantes de aquellas casas en serie. Estos préstamos fluctuarán entre diez y veinte mil pesos, en consideración a que el costo del terreno donde se ejecutarán estas construcciones, no será mayor que el máximo de estas cantidades.

Termino, señor Presidente, en beneficio del pronto despacho de este proyecto, recomendando a la Honorable Cámara que le preste su aprobación...

El señor MONTAÑA.—¿Me permite, Honorable Diputado?

El señor VIVANCO.—Con mucho gusto.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Con la venia del Honorable señor Vivanco, tiene la palabra Su Señoría.

El señor MONTAÑA.—He pedido una interrupción al Honorable señor Vivanco, para manifestar que no me quise inscribir, para hablar en esta ocasión, porque considero que todos los discursos que se pronuncian van a prolongar el despacho de este proyecto; por lo tanto, debemos ser parcos en ellos.

Sin embargo, no puedo dejar de manifestar, como representante de una parte de la zona devastada por el terremoto, que este proyecto que se está tratando viene a solucionar las dificultades que sienten, en carne propia, como se dice, los afectados de aquella zona y que nosotros palpamos al oír sus quejas y clamores.

Por otra parte, me voy a abstener de referirme en detalle a algunos artículos, como también a varias indicaciones que se han hecho, con los cuales no estoy de acuerdo, en obsequio al pronto despacho de este proyecto de ley. Me voy a ocupar de ellos cuando intervenga en la discusión particular.

El señor SANDOVAL.—¿Me permite, Honorable Diputado, una interrupción?

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor MELEJ.—Pido la palabra.

El señor REYES.—Señor Presidente, el Honorable señor Vivanco terminó su discurso cuando se le pidió la interrupción. Además, hay otros oradores inscritos para hablar a continuación.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—En realidad, el Honorable señor Vivanco había terminado su discurso.

Puede usar de la palabra Su Señoría.

El señor MELEJ.—Quería decir dos palabras, señor Presidente...

En primer término, para apoyar la indicación formulada por el Honorable colega señor Vivanco, a fin de reemplazar la intervención de la Caja de Crédito Hipotecario.

El señor BARRUETO.—Está en un error Su Señoría.

El señor MELEJ.—Su Señoría ya ha manifestado su opinión y creo que yo tengo derecho también para manifestar la mía, sobre todo cuando se ha invocado el consentimiento de la representación parlamentaria de Atacama para impugnar esta indicación.

El señor REYES.—Otra división en el Partido Radical...

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Ruego a los Honorables Diputados que se sirvan guardar silencio.

El señor DIAZ.—Ponga orden en la Casa Radical, señor Presidente.

El señor BARRUETO.—Con las interrupciones, va a llegar la hora sin que se haya despachado el proyecto...

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Honorable señor Mele, puede hacer uso de su derecho Su Señoría.

El señor MELEJ.—Es lo que yo deseo hacer, señor Presidente, pero si se me interrumpe, no puedo continuar.

Decía, Honorable Cámara, que estoy en perfecto acuerdo con la indicación formulada por el Honorable señor Vivanco. Si bien es cierto que la Caja de Crédito Hipotecario, cuya corrección de procedimientos nadie discute, ha atendido perfectamente bien las solicitudes de la provincia de Coquimbo, no es menos cierto que con la provincia de Atacama no se ha procedido en igual forma. No ha habido la debida diligencia. Hay una serie de solicitudes, señor Presidente, que seguramente están amontonadas en la Agencia de la Caja de Crédito Hipotecario de La Serena sin haber obtenido una tramitación rápida.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—¿Ha terminado Su Señoría?

El señor MELEJ.—No, señor Presidente. Quiero hacer presente...

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor MELEJ.—Al mismo tiempo, señor Presidente, quiero hacer presente que con mi Honorable colega señor Walker, hemos formulado dos indicaciones: una para modificar la redacción de la letra b, del artículo primero, en la siguiente forma:

"b) Las obras de reconstrucción en las provincias de Atacama y Coquimbo y en el departamento de Petorca, afectados por los terremotos de 1922, 1942, 1943 y 1945"

Se ha agregado, en consecuencia, en esta letra b) del artículo 1.º una referencia al terremoto del año 1922, que afectó también a las provincias de Atacama y Coquimbo acaso con mayor intensidad que los terremotos posteriores de los años 42, 43, 44 y 45, a tal extremo que después de 25 años de la fecha de ese sismo...

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Ruego a los Honorables Diputados guardar silencio.

El señor MELEJ.—Voy a terminar, señor Presidente, manifestando que hemos presentado indicación para suprimir en la letra a) del artículo 4.º de este proyecto la expresión "damnificado" y que en el momento que se discutía de las indicaciones pedí la palabra para fundamentarla junto con la otra que he enunciado.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Tiene la palabra el Honorable señor Sandoval.

El señor YANEZ.—¿Me permite, Honorable Diputado?

El señor SANDOVAL.—Con todo agrado.

El señor YANEZ.—Señor Presidente, en la Legislatura pasada tuvo el honor de presentar una moción para incluir a Pumo en los beneficios que otorga la Corporación de Reconstrucción. Noto, con gran satisfacción, que esta indicación mía ha sido tomada en cuenta en la Comisión de Hacienda, ya que ha sido traducida en una letra en el artículo 1.º.

Con el ánimo de no entorpecer el despacho del proyecto, muchos Honorables Diputados liberales no vamos a usar de la palabra; pero yo deseo dejar constancia de que, a nuestro juicio, los fondos que se consultan en este proyecto no son suficientes para los beneficios a que están destinados y que votaremos gustosamente cualquiera indicación que tienda a aumentar los recursos de esta institución.

El señor SANDOVAL.—Señor Presidente, voy a ser muy breve, para dar oportunidad a que puedan usar de la palabra los demás Honorables Diputados que están inscritos y, sobre todo, para dar oportunidad a que este proyecto de ley sea despachado cuanto antes.

Sólo deseo insistir en algunas ideas que ya se han manifestado, tanto por mi Honorable colega el señor Berman, como por mi Honorable colega el señor Izquierdo, con quienes, en conjunto, hemos formulado algunas indicaciones que tienen, fundamentalmente, a dar a la Corporación de Reconstrucción y Auxilio una mayor amplitud en cuanto a su presupuesto.

Por ser de la zona devastada y por vivir en ella, tuvimos oportunidad de conocer de cerca y desde el primer instante los desastrosos efectos del terremoto. En consecuencia, seguramente hemos podido captar con muchísima mayor propiedad que los Honorables Diputados de otras jurisdicciones, las necesidades que esta zona tiene; y hemos podido apreciar también cuánto debe invertirse para hacer frente a las cuantiosas pérdidas materiales que el sismo ocasionó.

Es un dato más o menos corriente que sólo se ha reconstruido el 25 o el 30 por ciento de los edificios particulares destruidos por el terremoto. En consecuencia, queda en la zona trabajo de reconstrucción para muchos años.

Es también muy sabido que en los últimos años el valor de la construcción ha aumentado en una proporción tal, que desde 400 o 600 pesos que costaba el metro cuadrado de edificación en 1930 o 1940, ha llegado ahora, en la zona a la suma fantástica de 2.000 y 2.200 pesos el metro cuadrado.

Este solo dato está indicando la necesidad urgente que existe de dar a la Corporación de Reconstrucción y Auxilio todos los recursos que el legislador quiso poner a su disposición. Y digo "todos los recursos" porque, efectivamente, la ley que creó este organismo da un rendimiento muchísimo mayor de los 120 millones que anualmente se le asignan en cumplimiento de dicha ley. Datos proporcionados por el propio Ministerio de Hacienda me han hecho saber que la ley que creó la Corporación de Reconstrucción y Auxilio rinde, más o menos, 170 o 180 millones al año. No veo, entonces, la razón por la cual en el Presupuesto Nacional se limite anualmente a 120 millones la cantidad que se pone a disposición de esa institución para atender a los gastos ocasionados por la reconstrucción de los edificios particulares, públicos y municipales destruidos por el terremoto.

Por esto, señor Presidente, el Honorable colega señor Izquierdo y el Diputado que habla hemos formulado indicación para que se reemplace la frase: "120 millones" por: "160 millones".

Consideramos que ésta es una suma prudente para destinarse anualmente a atender las necesidades de la reconstrucción de la zona devastada, sin considerar los demás recursos que la misma ley otorga a este organismo. Quiero también manifestar en esta ocasión que hemos formulado otra indicación para que la Corporación de Reconstrucción y Auxilio destine anualmente el 5 por ciento de sus entradas a la construcción de Retenes de Carabineros en la zona devastada.

El artículo 1.º establece que el 5 por ciento se destinará a la construcción de edificios escolares rurales en las ciudades cuya población no pase de 1500 habitantes.

Cuando la Corporación inició sus funciones, construyó en varios pueblos, especialmente en la zona comprendida en la jurisdicción que represento, escuelas públicas de madera. Desgraciadamente, después la Corporación abandonó esta idea y prefirió erogar, al mal no recuerdo, una suma de dinero a la Sociedad Constructora de Establecimientos Educativos.

El señor BERNAN.—Seis millones de pesos.

El señor SANDOVAL.—Desgraciadamente, esto no ha dado resultados, porque la Sociedad Constructora tiene compromisos que cumple en grandes ciudades, por lo que se ha visto paralizada la construcción de los edificios escolares a que me refiero.

Saben perfectamente los Honorables colegas que en los pueblos chicos no existen locales escolares y, mucho menos, en el campo.

No veo por qué la Corporación, que había iniciado esta rama de construcciones con tan buen resultado, no pueda continuar haciéndolo sin perjuicio de la labor muy encomiable que realiza la Sociedad Constructora de Establecimientos Educativos.

Hemos formulado indicación para que se vuelva a la construcción señalada en pueblos de no más de más de 1.500 habitantes y en sectores rurales que determine el propio Consejo de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio.

Indiscutiblemente, será la única forma en que podremos ver locales escolares decentes en pueblos chicos y en sectores rurales locales, señor Presidente, donde se puede contener con decencia a los niños que allí se educan.

Hemos formulado también una indicación para destinar la suma de 500 mil pesos a la reconstrucción de la casa donde nació don Bernardo O'Higgins, en Chillán Viejo. Se trata de una suma de pesos que, según tengo entendido, no ha sido invertida y que en el artículo 20 transitorio de la Ley 6.940 se destinaba a la compra de un bien raíz para las niñas del Procer.

Y, por último, basados en las mismas afirmaciones que he hecho sobre el alza constante de los materiales de construcción, hemos formulado indicación para reemplazar, en el artículo 4.º, letra d), las palabras "100 mil pesos" por: "150 mil pesos".

Quiero terminar, señor Presidente, manifestando que Chillán —del cual soy representante— es seguramente el pueblo que más sufrió por el terremoto del año 39; y de lo expreso constancia de que estamos muy satisfechos de lo que hasta aquí ha hecho la Corporación de Reconstrucción y Auxilio en beneficio de este pueblo y de los demás pueblos comprendidos en la provincia de Ruble. Son innumerables los beneficios recibidos y son innumerables los que podremos recibir en el futuro.

Quiero también manifestar que en Chillán estamos conformes con que la Caja Hipotecaria siga atendiendo las solicitudes de crédito que le recomienda la Corporación y en que la acción de ésta se circunscriba sólo a calificar y a estudiar los predios por medio de sus informes técnicos y legales. En esta forma, se evita el doble gasto y el triple trámite que sufrirían las solicitudes de préstamos, las que debían ir a este organismo y, además a la Caja Hipotecaria. Estimo que es indispensable acelerar la tramitación de los expedientes a fin de que entre la presentación de la solicitud y la iniciación de las obras no pasen 8 o 10 meses y haya que hacer un nuevo presupuesto, ya que en ese lapso los precios suben enormemente, como ha pasado en los últimos años.

Queremos, por último, decir que deseamos que esta ley sea despachada dentro del período Ordinario de Sesiones del Congreso.

Me ha solicitado una interrupción mi Honorable colega señor Olivares.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Rogaría al señor Diputado ser muy breve en su intervención porque todavía hay cinco señores Diputados inscritos.

—VARIOS SEÑORES DIPUTADOS HABLAN A LA VEZ.

El señor MELEJ.—Que se prorrogue la hora hasta la 1.30.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—No se puede porque hay sesión de 3 a 4 de la tarde.

El señor MELEJ.—Que se celebre otra entonces.

El señor IZQUIERDO.—Formulo indicación para que se prorrogue la sesión sólo por un cuarto de hora y que se vote en general el proyecto al término de la sesión.

—VARIOS SEÑORES DIPUTADOS HABLAN A LA VEZ.

El señor MELEJ.—Que se prorrogue la hora hasta la 1.30.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—No se puede porque hay sesión de 3 a 4 de la tarde.

El señor MELEJ.—Que se celebre otra entonces.

El señor IZQUIERDO.—Formulo indicación para que se prorrogue la sesión sólo por un cuarto de hora y que se vote en general el proyecto al término de la sesión.

—VARIOS SEÑORES DIPUTADOS HABLAN A LA VEZ.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Hay una indicación que ha formulado el Honorable señor Izquierdo para prorrogar la hora por 15 minutos, hasta la una y cuarto.

—VARIOS SEÑORES DIPUTADOS HABLAN A LA VEZ.

Un señor DIPUTADO.—¿Se puede prorrogar la hora, señor Presidente?

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Se puede prorrogar, Honorable Diputado, pero es inconveniente hacerlo en atención a que hay otra sesión especial en la tarde.

El señor REYES.—Las interrupciones obstruyen el curso normal del debate.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Honorable señor Olivares, Su Señoría puede hacer uso de su derecho.

El señor OLIVARES.—Voy a ser muy breve.

Mis Honorables colegas pueden estar tranquilos, pues tengo especial interés en que este proyecto de ley se despache hoy día.

Quiero dejar establecido que la modalidad de la inversión de los fondos en la provincia de Coquimbo es distinta de la que se aplica en la zona sur. Estamos muy satisfechos de la forma como se hace, de manera que hago indicación para que se mantenga el porcentaje actualmente establecido en la ley, el cual en nada perjudica al resto de las provincias que se benefician con ella.

Además, presenté indicación para que los fondos que son atendidos por la Caja de Crédito Hipotecario, en la provincia de Coquimbo y que se conceden exclusivamente para préstamos de reconstrucción, pasen directamente a esta institución, a fin de evitar pérdidas de tiempo en la tramitación de estas operaciones.

Por otra parte, quiero hacer presente la necesidad de que al pasar todas las atribuciones que tenía la Caja de Crédito Hipotecario a la Corporación de Reconstrucción y Auxilio cubra los gastos que ha hecho dicha Caja con ocasión de estos servicios. Además formularé indicación para que la Corporación de Reconstrucción y Auxilio haga cargo del personal que va a quedar sin trabajar o, en su defecto, que cubra los derechos que tiene dicho personal.

A fin de que se contemplen las ideas que he indicado, señor Presidente, voy a presentar tres indicaciones, las que creo que son de toda justicia.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—¿Ha terminado, Honorable Diputado?

El señor OLIVARES.—Sí, señor Presidente.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—Tiene la palabra el Honorable señor Campos Menéndez.

El señor CAMPOS.—Señor Presidente, la ley 7.552 autorizó a la Corporación de Reconstrucción y Auxilio para destinar hasta la cantidad de cinco millones de pesos en la reconstrucción de la ciudad de Calbuco, que había sido destruida por un incendio.

Dicha ley no dio, en la práctica, todos los resultados que de ella se esperaban y solamente se ha invertido hasta la fecha en la construcción de unas pocas habitaciones, una cantidad inferior a 700.000 pesos, a pesar de que han transcurrido más de cuatro años desde la época en que tuvo lugar el siniestro, y de todas las facilidades que ha otorgado la Caja de Crédito Hipotecario para este efecto.

Las razones por las cuales no se han solicitado más préstamos han sido en primer lugar, debido a la exigencia de la ley, al establecer que sólo podían acogerse a sus beneficios las personas personalmente damnificadas, y en segundo lugar, el límite establecido para el monto de los préstamos.

Este estaba fijado en una cantidad que no podía ser superior a cuatro veces el avalúo fiscal. Como la mayor parte de los predios de Calbuco tenían un avalúo fiscal inferior a \$ 20.000 y dado el enorme aumento que ha experimentado el costo de construcción, resultaba que en la práctica era totalmente imposible construir viviendas con las sumas fijadas por el límite establecido.

En virtud de estas circunstancias, y con el objeto de procurar la pronta reconstrucción de Calbuco, interpretando los deseos del legislador, es que me permito presentar una moción ante esta Honorable Cámara, que tenía por objeto remediar estos defectos.

En primer lugar, se suprima la exigencia de que la persona que solicitara estos préstamos fuera personalmente damnificada, considerando que el espíritu del legislador no era solamente ir en auxilio de las personas damnificadas, sino también de la ciudad misma, permitiendo su reconstrucción. Bastaba, entonces, en la modificación que había propuesto, con que la construcción para la cual se solicitaba el préstamo, fuera a realizarse en la zona donde había ocurrido el siniestro, para que éste fuera otorgado sin importar que la persona que lo pedía fuera damnificada o no.

Tengo entendido que en el actual proyecto que se desea aprobar, se contempla esta idea; puesto que dice en su artículo 1.º, y esto es lo que quería preguntar al Diputado Informante— que "los préstamos que puede conceder la Corporación se sujetarán a las reglas siguientes:

a) Dentro del radio urbano de las poblaciones a que se refiere el artículo 1.º, la Corporación podrá conceder préstamos para la construcción, reconstrucción o reparación de predios..."

De manera que se ha suprimido, al parecer, la exigencia que existía anteriormente en la ley en el sentido de que las personas que solicitaban el préstamo fuesen damnificadas.

El señor CONCHA.—Sí, Honorable colega.

El señor WALKER.—Pero el artículo, en segunda, habla de "propietarios damnificados", Honorable colega.

El señor CAMPOS.—Honorable colega. Yo me estoy refiriendo a los préstamos para cons-

trucciones dentro del radio urbano, y quería saber si la exigencia de que las personas que los solicitan sean damnificadas ha sido eliminada.

El señor CONCHA.—Dentro del radio urbano no se exige esa condición.

El señor BERNAN.—Sí se exige.

El señor CAMPOS.—El Diputado Informante manifiesta lo contrario.

El señor MELEJ.—¿Me permite, Honorable colega?

—El señor REYES.—[Otra interrupción]

El señor MELEJ.—Tal como está redactada la disposición, se exige esa condición. Por eso es que, con el Honorable señor Walker, hemos presentado una indicación para suprimir la palabra "damnificadas".

El señor CAMPOS.—Por eso es que yo quisiera que en este debate quedara bien en claro este punto, porque muchos de los primitivos damnificados han desaparecido...

El señor MELEJ.—[Evidentemente]

El señor CAMPOS.—...y hay otras personas que desean aprovechar las facilidades que otorga esta disposición, y es conveniente que la ley se las conceda.

El señor ZEPEDA.—¿Me permite, Honorable colega?

Encuentro razón al Honorable señor Mele...

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).—[Honorable señor Zepeda]

El señor ZEPEDA.—El Honorable señor Campos, me ha dado una interrupción, señor Presidente

Varios señores DIPUTADOS.— ¡Que se prorrogue la hora, señor Presidente!

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Solicito el asentimiento de la Sala para prorrogar la hora por 15 minutos más.

Varios señores DIPUTADOS.— ¡No hay acuerdo!

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— No hay acuerdo.

El señor BARRUETO.— Si hay acuerdo, señor Presidente.

El señor REYES.— Si hay acuerdo, señor Presidente.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Si le parece a la Honorable Cámara, se prorrogará la hora por 15 minutos más.

—Acordado.

Puede continuar el Honorable señor Campos.

El señor CAMPOS.— Por último, señor Presidente, considero muy acertado que los beneficios de este proyecto se hayan extendido hasta la provincia de Aysén. Las facilidades que por medio de esta ley se acuerdan para la edificación constituirán un poderoso incentivo para que la ciudad de Aysén, devastada últimamente por el fuego, pueda reconstruirse y volver para ella días de prosperidad y progreso.

Ha terminado.

El señor GARCIA BURR.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor GARCIA BURR.— Señor Presidente, solicito a la Honorable Cámara que acuerde que, una vez aprobado el proyecto en general, haya tiempo para presentar indicaciones hasta el momento en que entra a conocer la Comisión de Hacienda.

El señor CAMPOS.— Muy bien.

El señor REYES.— Muy bien.

El señor GARCIA BURR.— Por lo demás, hay en la Honorable Cámara consenso unánime para aprobar en general este proyecto.

El señor DONOSO.— ¿Por qué no se aprueba en general el proyecto?

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Me permito proponer a la Honorable Cámara el siguiente procedimiento: una vez llegado el término de la prórroga acordada, se entenderá aprobado en general el proyecto.

¿Hay oposición?

Varios señores DIPUTADOS.— No, señor Presidente.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Entonces, quedará acordado que al término de la hora se votará en general el proyecto, si a la Honorable Cámara le parece.

—Acordado.

El señor REYES.— Muy bien, señor Presidente. Pido la palabra. Entiendo que estoy inscrito a continuación.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Así es, Honorable Diputado.

El señor BARRUETO.— Yo había solicitado una interrupción, señor Presidente.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Tiene la palabra el Honorable señor Reyes, y a continuación, Su Señoría.

El señor REYES.— Al fin me ha cedido la palabra, señor Presidente.

Como representante de la zona devastada de Talca, creo que tengo derecho también a hacer uso de la palabra en esta sesión, lo que hasta ahora no había podido hacer, debido al sistema de estarse cediendo la palabra uno a otros, lo que se estaba poniendo en práctica hasta este momento con bastante poca seriedad.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Su Señoría estaba inscrito en segunda, por eso le he concedido la palabra.

El señor REYES.— Muchas gracias, señor Presidente.

Como uno de los afectados por el terremoto de la zona que represento, puedo dar testimonio con pleno conocimiento de la forma correcta en que la Corporación de Reconstrucción y Auxilio ha dado cumplimiento a su cometido en esa zona devastada. Su creación constituyó una esperanza para los damnificados, de ver reconstruidos sus hogares, y un ejemplo de solidaridad social.

En las distintas ciudades de la provincia se formaron Comités de reconstrucción con el fin de solicitar el apoyo de los parlamentarios respectivos para la dictación de una ley que prorrogara la vida de este organismo, ya que éste finaliza el año próximo. Es por esto que apoyo el proyecto de ley en discusión, ya que apenas si existe reconstrucción en las provincias afectadas el 30 o 40 de lo que se destruyó con el terremoto.

No voy a abundar en consideraciones acerca de lo conveniente que es darle mayor capacidad financiera a la Corporación de Reconstrucción y Auxilio. Tampoco considero necesario acentuar la importancia de la ampliación de los plazos para el pago de las deudas contraídas por los damnificados, ni creo oportuno, dado lo avanzado de la hora, insistir en la necesidad de que los funcionarios encargados de la distribución de las construcciones en serie de casas económicas se preocupen especialmente de incluir en su planificación a la ciudad de Talca, en la que vive una gran masa obrera que por ahora carece de suficientes habitaciones y que tiene una situación desesperada que es necesario obviar cuanto antes.

Con otros Honorable colegas, hemos presentado una indicación para que se contemple también la ampliación del plazo de pago de las deudas contraídas por los damnificados del terremoto del año 1928. A este respecto, dice un editorial de "La Mañana" de Talca, en una parte que concreta mi observación:

"Medida de total justicia sería, asimismo, consultar en la reforma en estudio el que se autorice a los propietarios que obtuvieron préstamos de reconstrucción conforme a la ley dictada con motivo del terremoto de 1928, para convertir sus deudas a los tipos autorizados por la ley promulgada para el terremoto de 1939. Las operaciones de la primera clase se hicieron al tipo de siete por ciento con dos por ciento de amortización, y las segundas, como se sabe, se hacen a dos por ciento de interés y dos de amortización. ¿Por qué mantener una diferencia de esa especie para situaciones del todo idénticas?"

Es por eso, precisamente, que he presentado una indicación para que se contemple este caso en este proyecto de ley, a fin de que el servicio de las deudas hipotecarias que gravan los inmuebles afectados por el terremoto de 1928, se haga conforme a las normas que se fijan para el servicio de las deudas que gravan los inmuebles afectados por el terremoto de 1939, conforme a los artículos 9, 10 y 11, del proyecto en debate.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Ha terminado sus observaciones, Honorable Diputado.

El señor REYES.— Terminó, señor Presidente, pidiendo a mis Honorable colegas que tengarn la amabilidad de aprobar este proyecto de ley, con las indicaciones que se ha formulado, algunas de las cuales fueron aludidas por el Honorable señor Donoso; ellas son de justicia y merecerán la aprobación de la Honorable Cámara.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Tiene la palabra el Honorable señor BARRUETO.

El señor BARRUETO.— Señor Presidente, antes de comenzar mis observaciones, voy a hacer una insinuación a la Honorable Cámara y para eso había pedido, momentos ha, una interrupción. A fin de agotar el debate en general, señor Presidente, sería conveniente ampliar la indicación del Honorable señor Izquierdo, y terminar el debate con los Diputados que actualmente estamos inscritos para pasar todas las indicaciones a comisión.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Ya está acordado, Honorable Diputado.

El señor BARRUETO.— ¿Por qué no se prorroga la hora para terminar el debate, señor Presidente?

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Hay otra sesión después de almuerzo, Honorable Diputado.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— Se podría sesionar hasta las dos y media...

El señor BARRUETO.— ¿Su Señoría nos invita a almorzar?

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Ya hay una indicación aprobada para votar en general el proyecto a la una y cuarto.

El señor DIAZ.— Se debe votar el proyecto a la una y diez minutos.

El señor BARRUETO.— Mi indicación no tenía otro objeto que terminar definitivamente el debate en general de este proyecto de ley.

Señor Presidente, en la provincia de Bio-Bio existe gran interés e inquietud por la suerte de este proyecto de ley, porque esta provincia se encuentra en las mismas condiciones que muchas otras que fueron dramáticamente conmovidas por el terremoto de 1939, y porque todo el mundo piensa que en la forma en que está considerado el presente proyecto de ley se va a facilitar satisfactoriamente el cumplimiento de las disposiciones que la ley actualmente tiene. Así se aumenta a cien mil pesos el mínimo de los préstamos; se aumenta el valor del préstamo en relación con los avalúos que tenía la propiedad el año 1939; se prorroga la existencia de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio por diez años, y se introducen otras modificaciones más. De esta manera, señor Presidente, el presente proyecto de ley ha sido considerado de profundo interés especialmente por el Diputado que habla, que antes había presentado otro a la consideración de la Honorable Cámara, proyecto que, según entiendo, se encuentra comprendido en el actual, junto con diversas otras ideas.

Señor Presidente, es indiscutible la necesidad de construir habitaciones en las provincias afectadas por el terremoto, a pesar de que existe esta misma necesidad en todo el país, pues ha de saber la Honorable Cámara que tenemos un déficit de habitaciones en el territorio nacional que alcanza a más de trescientas mil viviendas, déficit que aumenta año a año por el crecimiento vegetativo de la población.

Desgraciadamente, y esto es lo que quiero recalcar, en forma nítida, la labor de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio ha sido casi nula en la provincia de Bio-Bio, ya que no han resuelto ni en mínima parte los grandes problemas que se crearon con el terremoto de 1939.

Es efectiva la afirmación del Honorable señor Concha, cuando se refirió a la donación de un terreno, hecha voluntariamente, por un particular y que no tuvo otro objeto que velar por el progreso de la enseñanza agrícola.

El señor REYES.— Eso ya lo sabemos, Honorable Diputado.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor BARRUETO.— Es necesario acentuar que en Los Angeles hay problemas vitales que resolver y los Diputados comunistas no podrán negar que los empleados de Correos se encuentran trabajando poco menos que en el barro, porque el techo y el piso del edificio se encuentran destruidos.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor BARRUETO.— Es por ello, señor Presidente, que esta provincia, que ha sido postergada en la reconstrucción de sus edificios, tanto particulares como públicos, desea un representante propio ante la Corporación de Reconstrucción y Auxilio.

Varios señores DIPUTADOS.— ¡Ah!

El señor BARRUETO.— Hay, Honorable Cámara, distintos delegados, incluso un delegado por la provincia de Coquimbo y otro por la provincia de Atacama. No tengo por qué objetar estas delegaciones que trabajan en bien de sus provincias respectivas, pero pido que a la provincia de Bio-Bio también se le confiera en este proyecto de ley el derecho de tener un delegado propio ante la Corporación de Reconstrucción y Auxilio. Por eso, señor Presidente, he hecho indicación que espero la Honorable Cámara considerará oportunamente.

También, señores Diputados, es necesario que se construyan habitaciones en los campos, y con tal fin también he presentado una indicación para que el señor Presidente de la Corporación de Reconstrucción atienda tanto a la construcción de casas para los patronos como para los inquilinos que tanto las necesitan.

Por otro lado, quiero hacer presente que en la provincia de Bio-Bio las funciones de la Corporación de Reconstrucción son atendidas por la Caja de Crédito Hipotecario. Estimo que sería un error, señor Presidente, quitar a la Caja de Crédito Hipotecario la fiscalización de las construcciones que se hacen por intermedio de la Corporación, porque sería establecer nuevamente que lo hiciera la Corporación. Había que proporcionarle nuevos elementos técnicos, que representan nuevas cargas para la Corporación, lo que no hay necesidad de hacer, porque, hoy por hoy, la Caja de Crédito Hipotecario tiene oficina en Los Angeles, cumple bien sus obligaciones y las solicitudes que allá llegan son tramitadas oportunamente.

Es por eso que, considerando los intereses de algunas ciudades del Norte que están muy distantes de las capitales de provincias...

El señor MELEJ.— Y que son muy respetables.

El señor BARRUETO.— ...y que son muy respetables, como me anota mi distinguido amigo y colega, hago indicación —que hará llegar oportunamente por escrito a la Mesa— para que en las ciudades donde actualmente existen oficinas de la Caja de Crédito Hipotecario, que cumplen bien los deberes que se les han encomendado, no se creen nuevas oficinas de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio para fiscalizar las construcciones, porque eso sería crear nuevo personal e incurrir en nuevos gastos.

El señor REYES.— Votemos, señor Presidente.

El señor BARRUETO.— Estoy de acuerdo en que hay que votar y dejaré para otra oportunidad mis observaciones, que tienden a que la Corporación de Reconstrucción cumpla en forma más justiciera con todos los pueblos que están bajo su amparo, para así darle techo a tanta gente que quedó desamparada en el año 1939.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— A continuación está inscrito el Honorable señor Garrido.

El señor GARRIDO.— Señor Presidente, esta sesión ha sido un tanto festinada frente a un problema de tanta trascendencia. Con una asistencia apenas reglamentaria para sesionar y con otra sesión para las 3 de la tarde, debemos ocuparnos de un proyecto de esta trascendencia, que tiende a dar término

central).— Hay otra sesión después de almuerzo, Honorable Diputado.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— Se podría sesionar hasta las dos y media...

El señor BARRUETO.— ¿Su Señoría nos invita a almorzar?

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Ya hay una indicación aprobada para votar en general el proyecto a la una y cuarto.

El señor DIAZ.— Se debe votar el proyecto a la una y diez minutos.

El señor BARRUETO.— Mi indicación no tenía otro objeto que terminar definitivamente el debate en general de este proyecto de ley.

Señor Presidente, en la provincia de Bio-Bio existe gran interés e inquietud por la suerte de este proyecto de ley, porque esta provincia se encuentra en las mismas condiciones que muchas otras que fueron dramáticamente conmovidas por el terremoto de 1939, y porque todo el mundo piensa que en la forma en que está considerado el presente proyecto de ley se va a facilitar satisfactoriamente el cumplimiento de las disposiciones que la ley actualmente tiene. Así se aumenta a cien mil pesos el mínimo de los préstamos; se aumenta el valor del préstamo en relación con los avalúos que tenía la propiedad el año 1939; se prorroga la existencia de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio por diez años, y se introducen otras modificaciones más. De esta manera, señor Presidente, el presente proyecto de ley ha sido considerado de profundo interés especialmente por el Diputado que habla, que antes había presentado otro a la consideración de la Honorable Cámara, proyecto que, según entiendo, se encuentra comprendido en el actual, junto con diversas otras ideas.

Señor Presidente, es indiscutible la necesidad de construir habitaciones en las provincias afectadas por el terremoto, a pesar de que existe esta misma necesidad en todo el país, pues ha de saber la Honorable Cámara que tenemos un déficit de habitaciones en el territorio nacional que alcanza a más de trescientas mil viviendas, déficit que aumenta año a año por el crecimiento vegetativo de la población.

Desgraciadamente, y esto es lo que quiero recalcar, en forma nítida, la labor de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio ha sido casi nula en la provincia de Bio-Bio, ya que no han resuelto ni en mínima parte los grandes problemas que se crearon con el terremoto de 1939.

Es efectiva la afirmación del Honorable señor Concha, cuando se refirió a la donación de un terreno, hecha voluntariamente, por un particular y que no tuvo otro objeto que velar por el progreso de la enseñanza agrícola.

El señor REYES.— Eso ya lo sabemos, Honorable Diputado.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor BARRUETO.— Es necesario acentuar que en Los Angeles hay problemas vitales que resolver y los Diputados comunistas no podrán negar que los empleados de Correos se encuentran trabajando poco menos que en el barro, porque el techo y el piso del edificio se encuentran destruidos.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor BARRUETO.— Es por ello, señor Presidente, que esta provincia, que ha sido postergada en la reconstrucción de sus edificios, tanto particulares como públicos, desea un representante propio ante la Corporación de Reconstrucción y Auxilio.

Varios señores DIPUTADOS.— ¡Ah!

El señor BARRUETO.— Hay, Honorable Cámara, distintos delegados, incluso un delegado por la provincia de Coquimbo y otro por la provincia de Atacama. No tengo por qué objetar estas delegaciones que trabajan en bien de sus provincias respectivas, pero pido que a la provincia de Bio-Bio también se le confiera en este proyecto de ley el derecho de tener un delegado propio ante la Corporación de Reconstrucción y Auxilio. Por eso, señor Presidente, he hecho indicación que espero la Honorable Cámara considerará oportunamente.

También, señores Diputados, es necesario que se construyan habitaciones en los campos, y con tal fin también he presentado una indicación para que el señor Presidente de la Corporación de Reconstrucción atienda tanto a la construcción de casas para los patronos como para los inquilinos que tanto las necesitan.

Por otro lado, quiero hacer presente que en la provincia de Bio-Bio las funciones de la Corporación de Reconstrucción son atendidas por la Caja de Crédito Hipotecario. Estimo que sería un error, señor Presidente, quitar a la Caja de Crédito Hipotecario la fiscalización de las construcciones que se hacen por intermedio de la Corporación, porque sería establecer nuevamente que lo hiciera la Corporación. Había que proporcionarle nuevos elementos técnicos, que representan nuevas cargas para la Corporación, lo que no hay necesidad de hacer, porque, hoy por hoy, la Caja de Crédito Hipotecario tiene oficina en Los Angeles, cumple bien sus obligaciones y las solicitudes que allá llegan son tramitadas oportunamente.

Es por eso que, considerando los intereses de algunas ciudades del Norte que están muy distantes de las capitales de provincias...

El señor MELEJ.— Y que son muy respetables.

El señor BARRUETO.— ...y que son muy respetables, como me anota mi distinguido amigo y colega, hago indicación —que hará llegar oportunamente por escrito a la Mesa— para que en las ciudades donde actualmente existen oficinas de la Caja de Crédito Hipotecario, que cumplen bien los deberes que se les han encomendado, no se creen nuevas oficinas de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio para fiscalizar las construcciones, porque eso sería crear nuevo personal e incurrir en nuevos gastos.

El señor REYES.— Votemos, señor Presidente.

El señor BARRUETO.— Estoy de acuerdo en que hay que votar y dejaré para otra oportunidad mis observaciones, que tienden a que la Corporación de Reconstrucción cumpla en forma más justiciera con todos los pueblos que están bajo su amparo, para así darle techo a tanta gente que quedó desamparada en el año 1939.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— A continuación está inscrito el Honorable señor Garrido.

El señor GARRIDO.— Señor Presidente, esta sesión ha sido un tanto festinada frente a un problema de tanta trascendencia. Con una asistencia apenas reglamentaria para sesionar y con otra sesión para las 3 de la tarde, debemos ocuparnos de un proyecto de esta trascendencia, que tiende a dar término

a las reparaciones en las provincias damnificadas.

Voy a dar fe en que todo esto ha sido estudiado con un espíritu de equidad y que se va a restablecer, en verdad, lo que se anhelaba y se aspira por toda la ciudadanía de esas provincias. Hasta ahora, estos préstamos de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio sólo han sido concedidos a las personas adineradas, a la gente de mayor fortuna, que han especulado en forma fantástica con estos fondos, construyendo verdaderos palacios, que, arrendándolos y subarrendándolos, les han dado grandes ganancias. Puedo asegurar, como representante de la provincia que especialmente fué afectada por el terremoto, que la gente modesta de estas regiones sigue esperando...

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Honorable señor Garrido, ruego a Su Señoría me permita pedirle que dé por terminado su discurso, porque ha llegado la hora fijada para la votación.

El señor GARRIDO.— Que quede constancia que el señor Presidente me pide que dé por terminado mi discurso porque ha llegado la hora.

Término entonces, dejando constancia de que el señor Presidente así me lo ha pedido.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Por haber llegado la hora.

El señor GARRIDO.— Aun no ha terminado, señor Presidente, porque aun quedan dos minutos.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Es necesario dar por terminada la discusión general del proyecto antes del término de la sesión, con el objeto de someterlo a votación...

El señor GARRIDO.— Entonces, dejo la palabra, señor Presidente en obsequio del pronto despacho de este proyecto, manifestando que daré gusto a mi voto favorable a sus aprobaciones, siempre que oportunamente se me permita aclarar algunos "perros" que aun han quedado sin dilucidar.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Cerrado el debate. Si le parece a la Honorable Cámara, se aprobará en general el proyecto.

Varios señores DIPUTADOS.— Muy bien, señor Presidente.

El señor ACHARAN ARCE (Presidente Accidental).— Aprobado.

Por haber llegado la hora, se levanta la sesión.

—Se levantó la sesión a las 13 horas.

ENRIQUE DARROUY P.

Jefe de la Redacción

SESION 39.ª ORDINARIA, EN MIERCOLES 3 DE SEPTIEMBRE DE 1947

(SESION DE 14.45 A 16 HORAS)

PRESIDENCIA DEL SEÑOR BRANES

(VERSION OFICIAL)

CUENTA

—No hubo cuenta.

V.— TEXTO DEL DEBATE

—Se abrió la sesión a las 15 horas.

El señor BRANES (Presidente accidental).

—En nombre de Dios, se abre la sesión.

1.— TÉRMINO DEL ESTADO DE GUERRA ENTRE CHILE Y EL JAPÓN.

El señor BRANES (Presidente accidental).

—Entrando al objeto de la presente sesión, corresponde ocuparse del informe contenido en el Boletín 6.014 de la Comisión de Relaciones Exteriores, recaído en la moción del Honorable señor Smitmans que declara terminado el estado de guerra con el Japón.

—Dice el proyecto:

PROYECTO DE LEY:

"Artículo 1.º— Por haberse sometido totalmente el Japón a naciones aliadas de Chile, se declara que ha terminado el estado de guerra con el mencionado país.

La presente ley se entenderá sin perjuicio de los compromisos internacionales contraídos por el Estado, de las facultades que otorga al Presidente de la República el N.º 16 del artículo 72 de la Constitución Política y de los derechos que Chile pueda invocar e indemnizaciones que pueda reclamar en virtud de la situación creada por la ley 8.109.

Artículo 2.º— En conformidad a la declaración que precede, regirán en todas sus partes las inhabilidades e incompatibilidades constitucionales y legales, desde la fecha en que entre en vigencia la presente ley.

Artículo 3.º— Suprímese en el artículo 1.º de la ley N.º 7.289, de 2 de octubre de 1942, que fijó los días feriados a la industria del carbón, la frase: "Mientras dure el actual conflicto bélico".

Artículo 4.º— La presente ley regirá desde la fecha de su publicación en el "Diario Oficial".

El señor BRANES.— Diputado informante es el H. señor Bulnes.

Ofrezco la palabra a Su Señoría.

El señor BULNES.— Señor Presidente:

Por encargo de la Honorable Comisión de Relaciones Exteriores, tengo el honor de informar a la Honorable Cámara sobre el proyecto de ley, aprobado por dicha Comisión, que reconoce la terminación del estado de guerra entre nuestro país y el Imperio del Japón.

El referido proyecto tuvo su origen en una moción del Honorable Diputado señor Smitmans, presentada a mediados de 1946. El texto aprobado por la Honorable Comisión corresponde, casi en su totalidad, a un contraproyecto presentado, por vía de indicaciones, por los Honorable Diputados señores González Prats, Montalva, Ruiz Solar, Morandé, Donoso y el que habla.

La Honorable Comisión de Relaciones Exteriores estudió la materia acuciosamente, desahucando varias sesiones. En el curso de éstas, escuchó primero al Ministro subrogante de Relaciones, nuestro Honorable colega Sr. Bossay, y más tarde al titular de la misma Secretaría de Estado, el Honorable Diputado Sr. Juliet. Además, se solicitó y tuvo a la vista un informe de nuestra Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, sobre la procedencia constitucional de dictar, y por iniciativa parlamentaria, una ley de esta índole.

Expuestos estos antecedentes, paso a referirme al fondo del proyecto.

Nuestro país entró en estado de guerra con el Japón, a virtud de una declaración formulada por el Presidente de la República en conformidad a la ley 8.109, de 13 de Abril de 1945, que lo autorizó para ello.

Como consecuencia de la citada declaración, el Poder Ejecutivo consideró —con la

tolerancia del Congreso Nacional— que habían entrado a regir, en nuestro país, las disposiciones aplicables a tiempo de guerra y, entre ellas, el precepto contenido en el primer parte del inciso segundo del art. 30 de nuestra Constitución Política. Como es sabido, el artículo mencionado establece, en su inciso primero, que: "Ningún Diputado o Senador, desde el momento de su elección y hasta seis meses después de terminar su cargo, puede ser nombrado para función, comisión o empleo público retribuido con fondos fiscales o municipales"; pero, en su inciso segundo, agrega que: "esta disposición no rige en caso de guerra exterior".

Basándose en la existencia del estado de guerra con el Japón, algunos parlamentarios ocuparon el cargo de Ministro de Estado, reteniéndolo el de Senador o Diputado, y otros fueron designados para funciones diplomáticas o simples empleos públicos, sin perjuicio de sus cargos parlamentarios o antes de seis meses de cesar en ellos.

El proyecto en debate tiene por objeto reconocer la terminación del estado de guerra, en consecuencia, no me corresponde, en rigor, analizar la aplicación que se hizo del art. 30 de la Constitución Política mientras ese estado pudo considerarse subsistente. Sin embargo, no puedo menos de decir en esta oportunidad que la suspensión de las incompatibilidades parlamentarias, aun mientras estuvimos en estado de guerra con el Japón, me merece serias dudas desde el punto de vista constitucional.

La regla excepcional del inciso segundo del art. 30, que suspende las incompatibilidades parlamentarias en el caso de guerra exterior, no fué establecida con miras a una guerra teórica, como la de Chile con el Japón, sino a una guerra real y concreta. El constituyente suspendió las incompatibilidades parlamentarias en el caso de guerra exterior, porque pensó que en esta emergencia, cuando está la nación amenazada y cuando gran parte de los ciudadanos se moviliza a los frentes de guerra, es necesario aprovechar al máximo todas las capacidades disponibles. Tal situación, prevista por el constituyente al establecer la regla a que me refiero, no se produjo ni remotamente en nuestra guerra con el Japón, porque durante ella no disparamos un balazo ni movilizamos a un hombre. Hubiese sido más honrado, por lo tanto, y más acorde con el respeto que se debe a la intención o espíritu del constituyente, mantener celosamente las incompatibilidades parlamentarias durante nuestro conflicto con el Japón.

Pero esta opinión es sólo un paréntesis en mi informe. Cualquiera que haya sido la situación constitucional mientras el estado de guerra subsistió, ella no tiene interés práctico en los momentos actuales, porque el estado de guerra ya ha terminado. Como el objeto del proyecto en debate es reconocer esa terminación, me propongo demostrar a la Honorable Cámara, que ella ha ocurrido en el hecho y el Derecho.

Nuestra Constitución Política, en su art. 72 N.º 15, establece que es atribución exclusiva del Presidente de la República: "Declarar la guerra, previa autorización por ley"; pero ningún precepto constitucional determina como se pone fin a la guerra.

Ante el silencio del constituyente, es necesario recurrir a los principios generales del Derecho Internacional, y, no existiendo convenciones al respecto, preciso es fundarse en las opiniones de los tratadistas.

La opinión general de los tratadistas de Derecho Internacional es perfectamente clara y definida, en el sentido de que las guerras pueden terminar de tres maneras: por cesación general de las hostilidades, por sumisión completa de uno de los países beligerantes o por tratado de paz. Algunos autores agregan otras formas de terminación de la guerra, que no son sino variantes de las anteriores.

En la exposición que leyó ante la Hble. Comisión de Relaciones Exteriores el Hble. señor Juliet, entonces Canciller en propiedad, se afirma erradamente que, en opinión general de los tratadistas, las guerras sólo pueden terminar por tratados de paz. Supongo que mi Hble. colega y amigo, a la sazón recién llegado del extranjero, no tuvo tiempo de estudiar personalmente la materia; porque, si lo hubiera hecho, no habría formulado aquella afirmación, que es absolutamente inexacta.

La exposición en referencia cita, en abono de esa supuesta "opinión general de los tratadistas", los textos de Antonio Sánchez de Bustamante, Luis Podestá Costa, Julio Diena, Pasquale Fiore y Miguel Cruchaga Tocornal.

Pues bien: las citas de los tres primeros son manifestamente trucas y adulteran el pensamiento de esos autores. Escogiendo artificialmente sus palabras, se les presenta como partidarios de la idea de que la guerra sólo puede terminar por el tratado de paz, en circunstancias que ellos emiten precisamente la opinión contraria.

Sánchez de Bustamante, en su obra editada el año 1939 en La Habana (pág. 624 N.º 81), dice textualmente: "A través de la historia pueden señalarse cuatro formas de ponerle término a la guerra. Una, la simple cesación

ocupa, porque "Chile no ha ocupado".

te, no fueron nuestros ejércitos los que batieron al poder japonés; el cambio, los ejércitos de nuestra suerte compaña Chile. El terse, se sometió no sólo a los de Norte América, sino a todas las.

iera la tesis del señor Amunátegui con el Japón había terminado. Unidos, Rusia y algún otro continuaría para muchas.

Nosotros, que entramos a la paridad con los Estados Unidos, por prestarle un apoyo a la República.

esta tesis merezca mayor exatitud, la terminación de "sumisión total", es la imposibilidad de la nación ocupada o sometida, y esa imposibilidad respecto de los Estados cono también respecto de todos los.

Corte Suprema, con toda la tiene, declaró en un interesante, que "el estado de guerra existe".

in debate no tiene otro objeto en la ley, una situación ya hecha y en el Derecho, o sea, a la guerra con el Japón metido totalmente ese país a de Chile. Así lo declara en

internacional, la ley en producción consecuencia alguna, ará, como ya lo he dicho, a situación que — reconocía, ya existe. Sin embargo, y pator, aun en los más suspicando del artículo 1.º de la presente ley se entenderá los compromisos internacionales por el Estado, de las facultades al Presidente de la República del artículo 72 de la Constitución y de los derechos que Chile indemnizaciones que puevirtud de la situación crea.

109".

Interno, la ley en proyecto efecto de terminar con que, en plena paz, se aplicacionales y legales es el tiempo de guerra. La aprema, en el fallo a que ya a necesidad de una ley que terminación del estado de o que éste ya no existía; pero ha obrado con el mismo es necesario que una ley lo

esta ley no sería necesaria en condiciones de concertar con el Japón. Pero todas iteradas informaciones ca Chile no será invitado a se circunscribirá a las narritos se batieron efectiva-

ciones, si nos proponemos ad de paz, tendremos que siglos... Nos ocurrirá como lica Centroamericana que no r la guerra a Alemania, en niflagración, porque se contra desde el primer conflicto

d no producirá el escándalo e algunos temen. La Declaraciones Unidas no nos prohibe, dictar una ley que reión existente. Sólo nos prometamente distinto: "fir-o con el enemigo armisticio

El señor Bossay, cuando subrode señor Juliet en el Ministerio, nos leyó un informe del or Jurídico de la Cancillería. on Alberto Cruchaga Ossa, a fecha 12 de junio de 1946 xlice abiertamente con la exa semana más tarde por el En el dictamen del señor e consignar, entre otros he- s, los siguientes:

a se dictó, en abril de 1946, ara la cesación de las hosilendo y prorrogando algunas legislativas cuyo desapareci- o sería muy perjudicial a al la guerra;

El señor Rossetti, el 17 de no- s, los decretos declaratorios aerra con el Japón, haciénd del derecho a controlar los ibidos de los países con los uvo en guerra".

de Francia ni la del Brasil idado Internacional, no obsaíses serán invitados al trade podrá extrañarse de que tome, a su vez, las medidas reconocer que la guerra ha

considerar un punto: si la fiero puede dictarse por inintaria, sin interferir las otorga al Presidente de la República 72 No 16, de la Cons-

ptio constitucional dice textribuciones especiales del fantener las relaciones potencias extranjeras, recibir nitr sus Cónsules, conducir s, hacer las estipulaciones cluir y firmar todos los trallanza, de tregua, de neuerio, concordatos y otras s tratados, antes de su rasantar a la aprobación s discusiones y deliberacio- objetos serán secretos el República así lo exigiere".

Comisión de Constitución, ticia, por 7 votos contra 1, a su congénere de Relacio- el proyecto en debate no buciones que otorga al Pre- pública el precepto constitu- de leer. Pongo a disposi- orables colegas el informe

uestión no ofrece duda. l Japón ya ha terminado, sión de verlo, y la ley en- ará a reconocer esa termit- odría. Dicho reconocimiento- odría alterar nuestras re- con las potencias extran- producirá, exclusivamente,

efectos de orden interno. Por consiguiente, no serán interferidas en forma alguna las atribuciones presidenciales.

Invadiríamos esas atribuciones si, por iniciativa parlamentaria, restableciéramos las relaciones diplomáticas con el Japón o celebráramos con ese país un tratado de paz. No las invadimos al reconocer una situación preexistente, porque ese reconocimiento no creará nada nuevo en el campo internacional y sólo producirá efecto en nuestro régimen interno.

Señor Presidente:

El propósito del diputado que habla, al impulsar este proyecto en la Honorable Comisión de Relaciones Exteriores, y seguramente el de los otros diputados que actuaron en el mismo sentido, fué, principalmente, el de restablecer el imperio del artículo 30 de la Constitución Política, que señala las incompatibilidades parlamentarias. A nuestro juicio, tiene mucha gravedad que los Poderes Públicos den al país el mal ejemplo de violar, con interpretaciones abogadiles, la letra y el espíritu de la Carta Fundamental.

Pero ese propósito nuestro, inspirado por el profundo respeto que nos merecen las normas jurídicas, no puede ni debe confundirse — como alguien lo hiciera — con el pequeño móvil de derribar a algunos hombres de sus cargos ministeriales. No nos interesaban las personas afectadas, sino sólo el principio comprometido.

Una de las características más salientes y más desgraciadas de nuestra nación, es la habilidad y la falta de escrúpulos con que se buscan los vacíos y los intersticios de las leyes, para hacer tabla rasa de su espíritu. Los Poderes Públicos, que para poner coto a ese mal deben predicar con el ejemplo, estaban incurriendo en el mismo vicio al aplicar torcidamente el artículo 30 de la Constitución. El país, que a pesar de todo tiene una conciencia jurídica, había reparado en ese hecho y lo censuraba duramente.

Lo mejor que tenemos es nuestro régimen institucional; pero, si se quiere que el pueblo lo respete, los gobernantes deben comenzar por acatarlo estrictamente.

El proyecto en debate contribuirá a ello, y por eso os solicito su aprobación.

Nada más, señor Presidente.

El señor TAPIA. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor BRANES (Presidente Accidental).

— Puede usar de ella Su Señoría.

El señor TAPIA. — Señor Presidente, el Partido Socialista dió su aprobación al proyecto de ley en debate, porque él tiende a solucionar situaciones de carácter interno, y porque reconoce que de ningún modo esta iniciativa puede perjudicar al país, puesto que si ella hubiera tenido este fin, no le habría prestado jamás su apoyo.

No se puede siquiera pensar que, en torno a estas materias, en el Parlamento, se vaya a presentar una moción que perjudique al país especialmente en sus relaciones internacionales. De ahí que nuestra opinión, como la de muchos colegas que forman parte de otras tendencias políticas, queda a salvo en este terreno. Por ningún motivo nos prestaremos a apoyar, ni menos a iniciar, mociones que tiendan a perjudicar al país, sobre todo en lo que se relaciona con sus compromisos internacionales.

Pensamos que no solamente la incompatibilidad a que se ha referido el Honorable señor Diputado Informante es materia que se deduce de la cesación del estado de guerra con el Japón. Hay otras situaciones de carácter interno, que también fueron analizadas en la Comisión y que interesan a la colectividad. Son estas materias, señor Presidente, las que mayor atención nos despiertan a nosotros.

Entiendo que no es este el momento de provocar un largo debate acerca del aspecto jurídico, de Derecho Internacional, de esta materia.

El se produjo en la Comisión, que pudiéramos llamar técnica, y se escucharon diversos informes en pro y en contra del punto en discusión. A pesar de las numerosas y largas argumentaciones de carácter jurídico en uno y otro sentido, pienso que no estarían muy conformes a esta altura de la situación, los distintos sectores de la Honorable Cámara interesados en promover un debate de esta naturaleza, cuando el aspecto fundamental que hemos señalado, o sea, la situación de Chile con respecto a sus compromisos internacionales, no se toca en este proyecto de ley y, aún más, en su artículo 1.º se establece bien claramente que en este orden de cosas no se innova.

En cuanto a las incompatibilidades parlamentarias en relación con los cargos de Ministros de Estado, debo declarar también que el Partido Socialista jamás, al apoyar este proyecto de ley, ha perseguido el mezquino fin de molestar a los Honorables colegas nuestros que desempeñaron cargos ministeriales. Hizo siempre nuestro partido abstracción de toda situación personal, pero si le parecía que una materia tan fundamental como ésta, no debía prestarse para que determinadas personas fueran designadas Ministros de Estado, invocando el hecho de encontrarnos en guerra con el Japón. Porque esta situación no tenía fuerza ante la opinión pública, y no sólo en determinados partidos políticos, sino en las conversaciones particulares y en la mayor parte de la prensa y radioemisoras del país, se tomaba en sorna el hecho de que el Gobierno se apoyara en el estado de guerra con el Japón para mantener la compatibilidad entre las funciones de parlamentarios y de Ministro de Estado.

Es ese sentido de seriedad que debemos imprimir en los grandes problemas nacionales, lo que nos mueve a apoyar la terminación de esa compatibilidad. Aún más, sostuvimos que si era necesario que el país requiriera el concurso valioso de estos ciudadanos que eran Ministros de Estado, en caso de aprobarse este proyecto de ley, tampoco les impediría continuar desempeñando esas funciones. La única consecuencia lamentable habría sido para nosotros que dejáramos de contar con ellos como miembros del Parlamento; pero, lo fundamental, su permanencia en el Ministerio, no estaba totalmente subordinada a la aprobación de una ley de esta naturaleza.

Decía, hace poco, señor Presidente, que no sólo esta situación de estado de guerra preocupaba a nuestro partido, sino que también nos preocupaban otros hechos que es-

tán en el régimen interno de nuestro país y que se han derivado de esta misma situación de estado de guerra.

Después que la Comisión de Relaciones Exteriores aprobó en general el proyecto, sometí a su estudio una indicación que tendía, precisamente, a regularizar esta situación de orden interno, en la misma forma en que otros Honorables colegas presentaron una serie de indicaciones referentes a otras materias también derivadas de esa misma situación.

La Honorable Cámara sabe que existe un clamor público, expresado especialmente a través de la mayoría de los Municipios del país, en el sentido de que, sistemáticamente, se le han ido acercando a estas corporaciones edilicias cada vez más sus atribuciones, a tal extremo que muchas de ellas están prácticamente reducidas a controlar sólo el aseo de las ciudades.

Pues bien, señor Presidente, con motivo de la declaración del estado de guerra entre Chile y Japón, se le quitó una atribución más a los Municipios: la de reglamentar el tránsito público.

Efectivamente, en virtud de la ley 7.173, de 16 de mayo de 1942, se dictó el decreto 6.530, que creó la Dirección General de Transporte y Tránsito Público. La ley mencionada se dictó precisamente durante el conflicto bélico mundial y se basó, entre otras cosas, en fundamentos que se pueden reproducir textualmente en esta Sala.

Dice:

"Por exigirle el interés nacional y mientras exista la situación de emergencia por que a traviesa el país... etc."

De acuerdo con la situación real que todos conocemos, aprobado el proyecto en debate, todos sabemos que esta situación de emergencia termina de hecho, y por lo tanto, nada justifica ya la existencia de esa Dirección General de Transporte y Tránsito Público.

Aún más, señor Presidente, ha tocado la coincidencia de que ya no sólo no se justifica la existencia de este organismo, sino que él ha sido — y aquí tampoco hay cuestión de personas — en la práctica, un verdadero estorbo en cuanto a los servicios de movilización colectiva y al tránsito en general se refiere.

Las quejas han sido numerosas y permanentes, aun durante el estado de guerra, en contra de esta Dirección.

UN SEÑOR DIPUTADO. — Se han denunciado cosas escandalosas.

El señor TAPIA. — En los debates de esta propia Corporación se han dado gravísimos antecedentes contra dicho organismo.

Muchos Municipios han observado en esa repartición una política de privilegios y, aún más, se ha llegado a hablar de irregularidades, o, por lo menos, de situaciones que han llamado grandemente la atención de la opinión pública.

Ha habido protección a determinados grandes empresarios; oposición sistemática a dar cabida a los pequeños propietarios de medios de movilización. Se ha llegado a hablar hasta de ciertos intereses que podría haber en el propio servicio para obstaculizar la atención de nuevos recorridos o recorridos existentes, en circunstancias que, especialmente en la ciudad de Santiago, el problema de la movilización, como muy bien saben los Honorables colegas, ha sido pavoroso.

Este organismo ha ocasionado, haciendo una especie de balance, un perjuicio a la población y no un beneficio, por lo cual yo he estimado que no había mejor oportunidad que ésta para suprimirlo, puesto que ya no se justifica por ningún motivo.

De acuerdo con esta convicción, presenté la indicación para que se derogara la ley 7.173, de 16 de mayo de 1942.

La Municipalidad de Santiago, por la unanimidad de sus miembros, en sesión de 24 de junio de 1947, acordó, como dice textualmente una de esas resoluciones:

"Solicitar de los Comités parlamentarios del Senado y de la Cámara de Diputados, la derogación de la ley N.º 7.173, en virtud de que han desaparecido las circunstancias de emergencia que la motivaron".

Otros Municipios han hecho la misma petición y al Gobierno le han pedido la derogación del decreto 6.530, de 26 de noviembre de 1942, que es consecuencia de la ley ya nombrada. Las corporaciones que, de acuerdo con su organización administrativa, son las llamadas a tener la tuición sobre el tránsito público, han reclamado ya muchas veces que esta atribución se les restituya.

Terminada la situación de emergencia en que se basó la ley a que me he referido, sigue subsistiendo un servicio que ha actuado excesivamente mal y en forma a veces irritante para la opinión pública y para numerosas personas que tienen que ver con el problema de la movilización y el tránsito. De modo que al presentar aquella indicación no he hecho más que recoger el clamor general y la opinión de aquellos organismos como las Municipalidades, que deben tener la tuición del servicio indicado.

Aún más, esta legislación que se refiere a la Dirección General de Transportes y Tránsito Público no tiene nada que ver con las resoluciones de emergencia que debió dictar el Gobierno, ni con aquellas aspiraciones expresadas por los Municipios en diversos Congresos nacionales, o sea, que se dicte una ley general del tránsito. Pero, establecer en un solo artículo, el crear así, "de la noche a la mañana", por una situación que pudo haber sido justificada el año 42, una Dirección General de este tipo, no significa crear una legislación permanente para solucionar definitivamente el problema del tránsito. Por eso, no nos contradecimos al presentar la indicación que voy nuevamente a someter a la consideración de la Corporación esta tarde, con el principio que debe haber una legislación general sobre tránsito.

La indicación a que me he referido fué presentada a la Comisión de Relaciones Exteriores, y algunos Honorables colegas, casi la unanimidad de la Comisión, de acuerdo con el fondo del problema, fué de parecer que esta Dirección debía desaparecer, que

esa Dirección sólo ha perjudicado en vez de beneficiar a la población. Pero la indicación despertó ciertas dudas: había o no en este proyecto de ley, si era o no materia de la cual podía conocer la Comisión de Relaciones Exteriores. Algunos Honorables colegas votaron afirmativamente y otros se abstuvieron.

Pero yo pregunto a la Honorable Cámara, ¿es materia de la Comisión de Relaciones Exteriores el artículo 2.º del proyecto de ley en discusión? A mi juicio, no es materia cuyo conocimiento corresponda a la Comisión de Relaciones Exteriores, pues establece compatibilidades constitucionales de orden interno, como es la de poder ser parlamentario y Ministro de Estado a la vez. Según mi modesta opinión, esta materia es todo caso es del resorte de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, de manera que no había razón para oponerse a la indicación que presenté, por el hecho de que pudiera considerarse que no era materia de la Comisión de Relaciones Exteriores.

Precisamente, señor Presidente, esta ley tiende a solucionar situaciones de orden interno, y la que yo he señalado, referente al transporte y tránsito público, tiene este carácter. Y el clamor que ha salido de la opinión pública y de los Municipios del país, especialmente de la Ilustre Municipalidad de Santiago, es producido por un problema de orden interno. Eso sí que hubo ambiente después en la Comisión para que la Honorable Cámara decidiera esta materia, ya que tiene plenas atribuciones para ello.

Voy a pasar a la Mesa la indicación a que me he referido, porque estimo que un Parlamento debe siempre tratar de solucionar estos problemas generales que son de beneficio para la población.

¿Qué ganaría nuestro pueblo con un simple debate teórico de derecho internacional, acerca de si se debe o no declarar terminada la guerra con el Japón?

Lo que a la población interesa es el provecho que pueda obtener con la aprobación de esta ley. No va a poder interesarle que tales Honorables colegas no sean siendo Ministros; es el principio el que hay que resguardar, ver si en el futuro se puede o no seguir usando el pretexto de la guerra para que determinadas personas ocupen ciertos cargos que están inhabilitados para desempeñar no habiendo un estado de beligerancia.

Si ya no existe el estado de guerra, si ya ha terminado ese estado de emergencia, la repartición a que me he referido ya no tiene justificación, mucho menos cuando ha evidenciado una política pésima, mucho menos cuando ha causado tanto perjuicio a la colectividad y cuando no ha sido acreedor a la confianza pública ni a la confianza que el Parlamento dió al Presidente de la República al otorgarle la facultad para dictar el decreto en cuya virtud se creó este servicio.

Nada más, señor Presidente.

El señor BRANES (Presidente Accidental).

— Ofrezco la palabra.

El señor SMITMANS. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Tiene la palabra el Honorable señor Smitmans.

El señor SMITMANS. — Señor Presidente, desearía formular algunas observaciones que demorarán más del tiempo que resta de la presente sesión...

Si me escucha, señor Presidente, lo que he dicho...

El señor BRANES (Presidente Accidental).

— Si me perdona, Honorable Diputado? No alcancé a oír lo que Su Señoría dijo.

El señor SMITMANS. — Decía, señor Presidente, que las observaciones que deseo formular sobre el proyecto de ley en debate, demorarán más del tiempo que resta de la presente sesión. Por eso creo que sería más conveniente — porque he hablado con muchos señores Diputados que van a impugnar también este proyecto — suspender esta sesión.

El señor CORREA LETELIER. — No, señor Presidente.

El señor ROSSETTI. — No, señor Presidente.

El señor RUIZ. — Que comience ahora sus observaciones y las continúe después en otra sesión, señor Presidente.

El señor BRANES. — (Presidente Accidental).

— No hay acuerdo.

El señor ROSSETTI. — ¡Que siga esta fiesta tan bonita!

El señor SMITMANS. — Entonces, señor Presidente, desearía quedar inscrito a continuación de los otros señores Diputados que impugnan este proyecto.

El señor DURAN (don Julio). — Hay unanimidad para aprobarlo.

El señor BRANES (Presidente Accidental).

— Ofrezco la palabra.

— HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor BRANES (Presidente Accidental).

— Tiene la palabra el Honorable señor Juliet.

El señor JULIET. — Entro a participar en este debate, señor Presidente, sobre el proyecto por el cual se pretende declarar que ha terminado el estado de guerra con el Japón, en la seguridad de que habrá de ser aprobada fueren cuales fueren las razones constitucionales, legales, de hecho o internacionales que se aduzcan.

A este convencimiento he llegado después de tener algunas conversaciones con miembros de esta Honorable Cámara.

Sin embargo, me asiste la esperanza de que mis razonamientos puedan llegar hasta algunos de mis Honorables colegas y lograr de ellos la rectificación de sus juicios para obtener sus votos en contra de este proyecto.

No me vinculan a los resultados de este asunto propósitos de índole personal, y si intervengo en este debate, lo hago guiado por el propósito de representar los inconvenientes o perjuicios que una ley de este orden puede traer para el interés nacional y particular.

En estas circunstancias, estimo que la discusión debe entablarse por encima de las personas que en ella intervienen y teniendo sólo en vista los altos intereses de la República.

Hace poco más de dos años, el Congreso Nacional, por abrumadora mayoría, autorizó al Poder Ejecutivo para declarar el estado de guerra con el Japón y, en virtud de esa autorización, concedida por la ley 8.109, se dictó el Decreto Supremo 303, de 13 de abril de 1945.

En virtud de esa declaración, pudo sumarse Chile al bloque de las Naciones Unidas que en esos momentos combatían a las potencias totalitarias y estuvo en condiciones de par-

ticipar en la Conferencia de San Francisco que echó las bases de una nueva organización internacional para preservar la paz.

Los motivos que tuvo Chile para adoptar esa determinación fueron de carácter exclusivamente internacional y fueron, además, consecuencia lógica de nuestra ruptura de relaciones con las potencias del Eje y la posición nitidamente democrática que tomaba la opinión pública del país.

Chile, desde que formuló su declaración de guerra, tomó una actitud resuelta y decidida en favor de la causa de las Naciones Unidas, y en la proporción que le correspondía contribuyó a la derrota definitiva del Eje.

Fué así como, con verdadera satisfacción, puedo traer a este debate las palabras del Presidente Roosevelt, quien, refiriéndose a Chile, dijo:

"El generoso aporte de Chile ha sido altamente provechoso para hacer llegar la guerra contra el enemigo al presente estado".

Si bien es cierto, señor Presidente, que el país no participó como beligerante activo en las hostilidades y que los chilenos no llegaron hasta los campos de batalla ni fueron sacrificados por las armas enemigas, no lo es menos que su cooperación fué decisiva para el éxito de las Naciones Unidas. En efecto, Chile franqueó sus puertas a las naves de las naciones combatientes en contra de las potencias tripartitas y sus satélites; Chile dedicó su industria y sus campos a la producción del material estratégico y a la alimentación de los pueblos democráticos; Chile persiguió a los espías y saboteadores, y sus barcos de guerra cooperaron a la defensa del Pacífico Sur y a la supresión de la amenaza submarina. Chile cumplió, pues, fielmente las obligaciones derivadas de este estado de guerra.

Numerosos chilenos han sufrido cuantiosos perjuicios en sus patrimonios, por los saqueos, atropellos y por la barbarie de los países del Eje.

Numerosas familias chilenas han perdido a miembros de ellas y han experimentado la inclemencia del látigo nazista.

Chile y los chilenos, pues, han sobrellevado todas las adversidades como cooperadores de las fuerzas en lucha.

Extemporánea, inusitada y precipitada es la discusión de este proyecto, señor Presidente.

Hace pocos días, ha partido para Europa el transporte "Presidente Errázuriz" con la misión de traer a Chile a los chilenos que se encuentran allá y que fueron testigos presenciales y objeto de las arbitrariedades cometidas en los países de ese continente.

Todos, sin excepción, tienen algo que reclamar, algo que exigir como indemnización. Numerosas presentaciones se han recibido en nuestra Cancillería en reclamo de indemnizaciones de perjuicios.

Constantemente llegan a las esferas del Gobierno los deudos de los chilenos sacrificados en el continente.

Mientras tanto, nosotros, Honorables colegas, nos estamos preocupando de dejar sin efecto la declaración de guerra con el Japón.

Al decir de nuestro Embajador en Estados Unidos —oigan bien, Honorables colegas— don Félix Nieto del Río, se podría debilitar la posición de Chile para una posible invitación a la Conferencia de Paz o a la negociación del Tratado con el Japón, y se podría pensar que Chile habría renunciado a las expectativas que pudieran corresponderle.

El señor RUIZ SOLAR. — ¿Me permite una pequeña interrupción, Honorable Diputado?

El señor JULIET. — Con todo gusto.

El señor RUIZ SOLAR. — ¿Cómo se explica, entonces, según las palabras de nuestro Embajador en Washington, que semanalmente estemos viendo en la prensa los cables de la United Press, de la Associated Press y otras agencias noticiosas en los que se declara que Estados Unidos pediría una paz separada con Japón? O sea, Estados Unidos ya no trata de ponerle término a esta guerra con un simple proyecto como el que ahora está en debate, sino que trata de firmar separadamente la paz con Japón. Vale decir, Estados Unidos, con esta actitud, habría ido más lejos que lo que pretende el Congreso chileno.

Yo no puedo conciliar las expresiones, citadas por Su Señoría, de nuestro Embajador señor Félix Nieto del Río, que es un diplomático destacado, lo que me complace en reconocer, con la posición actual que parece estar prevaleciendo dentro del Gobierno de Estados Unidos. Me parece que hay una contradicción.

Muchas gracias...

El señor JULIET. — A este respecto, señor Presidente, me parece que esas publicaciones de prensa no deben reflejar toda la realidad de los hechos, puesto que no debe olvidar mi Honorable colega, el señor Ruiz Solar, que los Estados Unidos son signatarios del pacto de San Francisco y, como tal, está obligado a firmar una paz conjunta y no una paz separada. No me parece que, siendo Estados Unidos el campeón de la Carta de San Francisco, pueda ser el primero en violarla, sobre todo en una materia de tan gran trascendencia para los demás países que la firmaron.

El señor CORREA LETELIER. — ¿Me permite una interrupción, Honorable colega?

El señor JULIET. — Con mucho gusto.

El señor CORREA LETELIER. — Señor Presidente, como va a llegar el término de la hora, me permito rogar a Su Señoría se sirva solicitar el acuerdo unánime de la Sala para celebrar una sesión esta noche, de 22 a 24 horas...

Varios señores DIPUTADOS. — Muy bien.

Varios señores DIPUTADOS. — No, señor Presidente.

El señor BAEZA. — Mañana...

El señor GARCÍA BURR. — Esta noche, de 10 a 12, señor Diputado.

El señor BAEZA. — No, Honorable colega.

El señor BRANES (Presidente Accidental).

— No hay acuerdo. Puede continuar el Honorable señor Juliet.

— HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor BRANES (Presidente Accidental).

— Ruego a los señores Diputados se sirvan guardar silencio.

Puede continuar Su Señoría.

El señor BULNES. — ¿Me permite una interrupción, Honorable Diputado?

El señor JULIET. — Con todo gusto.

El señor BULNES. — Señor Presidente, el Honorable señor Juliet se ha referido en su exposición a las indemnizaciones que podrían cobrar los ciudadanos chilenos que han recibido perjuicios con motivo de la guerra. En realidad, no entiendo yo cómo comprobar o reconocer que el hecho de que la guerra haya

SEPTIEMBRE

SABADO

SANTOS DE ROY
San Eleuterio
SANTOS DE MASANA
Santa Regina

Boletín del tiempo

REDACTADO A LAS 20 HORAS DEL

DÍA 5 DE SEPTIEMBRE DE 1947.

Un nuevo período de mal tiempo ha comenzado a desarrollarse con intensidad en la región austral y se reanuda la lluvia y vientos muy fuertes del norte, con tempestades. En las zonas norte, central y sur, se ha mantenido el buen tiempo, con nubecillas parciales y algunas neblinas aisladas en la costa.

APRECIACION GENERAL

Continúa el mal tiempo en el extremo sur y tiende a propagarse hacia el norte. En el resto se mantiene buen, pero con aumento de la nubosidad.

ARICA A COQUIMBO: Buenas, nubecillas parciales. Vientos del norte y noroeste.

LEONACUÑA A MAULE: Buenas, nubecillas parciales. Vientos del sur y suroeste. Probables neblinas aisladas en la mañana, de preferencia en la costa.

CORDILLERA CENTRAL: Buenas, nubecillas parciales y vientos del oeste y suroeste en el norte de la zona. Ventos en la parte sur con tendencia a mal tiempo.

GUAYO A EVANGELISTAS: Mal tiempo. Lluvias y vientos muy fuertes del norte. Tempestades.

PUNTA ARENAS: Tendencia a mal tiempo.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura del aire (día 5): máxima: 25.5 grados a las 17 horas; mínima: 7.3 grado a las 6.45 horas.

TURNO DE BOTICAS

SEMANA DEL 6 AL 13 DE SEPTIEMBRE DE 1947

FARMACIA PROPIETARIO DOMICILIO

Siari	M. Siari	Alameda B. O'Higgins 2553
Barrios	Alcalá y Cia.	Castro 597
La Salud	Tapia y Cia.	Alameda B. O'Higgins 30
Kirberg	S. Kirberg	Vicuña Mackenna 498
González	V. González	Carmen 1439
Arauco	Salinas y Cia.	Arauco 1077
Remedios	D. Qui	San Diego 2402
Turapi	P. Torres	San Alfonso 1111
San Miguel	B. de Cantrá	Santa Rosa-San Miguel
La Granja	German Osmán	Santa Rosa 6367
Le Vial	L. Donoso	Gran Avenida 4755
Villalón	Schwarzberg y Cia.	Gran Avenida 8019
Prota	M. Prota	Santa Rosa 6367
San Jorge	L. Espinoza	Pedro de Valdivia 2805
Pedro de Valdivia	Zamora y Cia.	Pedro de Valdivia 656
Santa Julia	L. Espinoza	San Alfonso 1111
Era	Chilars y Cia.	Avenida Humboldt 967
El Golf	C. Abusena	A. Leguia 6206
Pellay	L. Espinoza	Vicuña Mackenna 7193
Gutman	E. Gutman	San Antonio 581
Moderna	E. Silva	Esperanza 1098
Chalabuco	Molina y Cia.	Chalabuco 64
London	L. Orlandi	San Pablo 4101
Santiago	Muñoz y Cia.	Avenida Ecuador 4299
Basil Rila	B. Araya	Pedro de Valdivia 191
Pudim	J. J. Chamorro	Pudim 145
Silva	A. Silva	Recoleta 385
Moda	Buc. Wassmann	Recoleta 2110
Santa Elena	O. García	Nueva de Maite 332
Santa Ana	Wassmann y Cia.	Catedral 1509
Macambio	E. Salazar	J. J. Pérez 4187
Figueroa	E. Figueroa	Independencia 496
Ochens	A. Ochens	Independencia 2139
Italiana	Diaz y Cia.	San Pablo 2402
Maldonado	O. Maldonado	Av. Sta. María 1140 (Com. Maipú)
Santa María	P. Escobar y Guerra	Av. Sta. María 1140 (Comuna de Renca)

1.-ALHAJAS, JOYAS.

COMPRO ORO Y PLATA, PAGOS buenos precios. Alameda 846. Septiembre 7

COMPRO BRILLANTES Y cualquier joya de valor, boleros de empuño, oro, platino, objetos de antigüedades. Moneda 1114. 30 Sept.

¡¡¡ANTIGÜEDADES COMPRO!!! Restauraciones de porcelanas y muebles antiguos, peanas, atriles. Carlos Silva Correa, Merced 625. Teléfono 33574. Septiembre 30.

JOYAS, ANTES VENDERLAS consulten. Pagamos mejores precios. Brilantes, Marfil. — Objetos de arte. Boleros empuño, etc. Bandera 315. Fono 86072. Oct. 1.0

NOVIOS, ARGOLLAS ORO 14 y 18 kilates, macizas, grabadas, desde 300 pesos par. San Diego 780. Relojería Sportman. Oct. 1.0

RELOJES CON PULSERAS de oro puro, con o sin Brilantes, con facilidades, de 5 a 7 P. M. San Diego 458. Sept. 7

NOVIOS! PARA ARGOLLAS Fabrica Sostin. Nueva York No 86. Oct. 1.0

BRILLANTES, JOYAS, boleros, vengo y compro. Supero cualquiera oferta. Ahumada 88, esquina Nueva York. Sept. 30

ORO, JOYAS, BRILLANTES, platino, plata, monedas antiguas, compramos. Supero cualquiera oferta. Bandera No 88. Sept. 30

Dr. Saavedra FONO: 66811 GALVEZ No 178

3.-ARBOLES, PLANTAS.

NOGALES MUY VIEJOS, EN trozos, compramos, pagando buenos precios. Pedir datos: Santo Domingo 1261. Teléfono 86665. 30 Sept.

ARBOLES FORESTALES. Arbustos, plantas para jardín, maceteros greda. Tierra, hojas de litre. Ofrece Criadero Corral, Alameda esquina Arturo Prat. Sept. 30

6.-ARTICULOS PARA NIÑOS.

COCHES-CUNAS, VELOCIPEDOS, Sillas de paseo. Fabrica "Las Claras". Nicolás Cafati F. — Mac-Iver 162. Fono 30889. Santiago. Oct. 1.0

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

ADMINISTRAMOS PROPIEDADES. Anticipamos rentas. Caja Propietarios. 7-En-48

ALFOMBRAS COMPRAMOS, vendemos, cambiamos, arreglamos, limpiamos, teñimos. Técnicos expertos. Clínica de Alfombras. Avenida B. O'Higgins 189. Teléfono 30242-51799. Septiembre 30

COCHECUNAS, SILLAS DE paseo. Colchones de lana y algodón. Marquesas cromadas. Somieres metálicos. Camas. Refrigeradores y hielos. Facilidades sin pie. Metalux. Monjitas 843, entrepiso. Septiembre 30

HOTEL, RESIDENCIALES! Colchones desde \$ 200. Somieres, \$ 250. — Fabrica colchones, somieres, sobrecunas "Caupolicán". San Diego 813. Fono 68377. Septiembre 30

USE CERA "OSMA" CASA O Massa. San Antonio 473.

8.-ARRIENDOS, OFRECIDOS.

ARRIENDO PIEZA CHICA, con pensión. Carmen 79. Sept. 7

TARZAN (1841) Kila, obsequiosa

KILA, LA GORILA CURIOSA, COMENZÓ A AVANZAR HACIA KUNGU.



LA MONA OFRECIÓ OBSEQUIOSA UN MANOJO DE YERBAS.



KUNGU CONTINUÓ VIOLENTO Y GRUENDO.



TÍMIDA Y CAUTELOSA, KILA SE ACERCÓ UN POCO MÁS.



FARMACIA DE TURNO PERMANENTE HASTA LA UNA DE LA MAÑUADA

Andrade DELICIAS 2302-FONO 92340

Humedad relativa del aire (día 5): máxima: 85.5 a las 7.45 horas; mínima: 58.5 a las 15 horas.

SOI (día 6): sale a las 6.56 horas; puesta a las 18.38 horas.

LUNA (día 6): sale a las 1.37 horas; puesta a las 16.37 horas; fase: menguante el día 7 del presente.

TERRY Y LOS PIRATAS

Por Milton Caniff

¿QUE OSEA, SEÑOR?

¿ESTÁ EL CAPITAN FREDY FURROW?

¿FREDY? ¿OH! ¡NO SABE? SE LE DA POR DESAPARECIDO...

¿CUÁNTO LO SIENTO! QUE TORPEZA LA MÍA!

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

POSICIÓN APROXIMADA, DIEZ MILLAS TRES MIL PIES

¡DILES QUE TUVIERON QUE COMPRAQUEGAS UNA EN OCHO DÍAS PARA LLEGAR AQUÍ!

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

¡LAS AUTOMÓVILES DES AJUANERAS, SUPONGAN!

TERRY SI ESTOS SON LOS ADUANEROS, VAMOS EN SEGUNDA

NOS HABÍA HECHO UN ENCARGO. ¡BA A SER UN REGALO PARA SU FREQUENTADA... PERO ESPERE... AHORA.

LA TORRE EN NUESTRO DESTINO NOS DIO PERMISO PARA ATERRIZAR

¡MIRA, TERRY! UNA GUARDIA DE HONOR NOS ESPERA

SACK
CERRA NACIONAL
PABLO 1179
HORARIO 817

NOTIFICACIONES Y CITACIONES.

COMPANIA EXPLOTADORA
Ponferrada de Parga. Por
orden del directorio, cito
a la asamblea general extraordi-
naria de accionistas, para el
día 10 de septiembre en curso, a las
17 hs., en Ahumada N.º 236,
Calle N.º 320, de esta ciu-
dad, con el objeto de tratar y
decidir sobre las siguientes
asuntos: 1.º Ratificación del
poderes conferidos al directorio
celebrado con un
acuerdo, sobre reconoci-
miento de validez de títulos y
operación de terrenos de
fundos "Liesquehue" y
"Cajalilla de Río Blanco",
situados en departamentos de
Chilo, Río Negro y Puerto
Rico. 2.º Transacción de los
derechos de dominio y otros
derechos, sobre los mismos
terrenos. 3.º Concurrencia
de la compañía a la formación
de una o más Sociedades para
explotación industrial de
los terrenos. 4.º Autori-
zación a los directores para
puedan concurrir partici-
pando a la celebración
de los mencionados contratos
transacción y de consti-
tución de sociedades, y ratifi-
cación de convenios celebra-
dos con ellas y la Compañía.
5.º Reforma del artículo
1.º de los Estatutos sociales,
orden conceder al direc-
torio facultades de transi-
ción y otras, y de los demás
asuntos que se estime neces-
arios. El presidente. San-
tiago, 3 de septiembre de 1947.

SE NECESITA EMPLEADA.
J. M. Infante 1309. Sep. 6.

SE NECESITAN UR-
gentes zurdos para
medias. Dirigirse
a Irarrazaval 1515.
septiembre 7.

FABRICA DE CALZADO NE-
cesita envasadoras com-
petentes. Rivas 899, Paradero
2, Gran Avenida. Sep. 8

FABRICA DE CALZADO NE-
cesita armadores para zapato
vuelto. Rivas 899, Gran
Avenida, Paradero 2. Sep. 8

38.—PERFUMERIAS.
PERFUMERIA AVATTE. —
Bandera 320. Pelucas, Tren-
zas, Rizos y armados: \$ 0.50
centímetro. Esencias por gram-
mos. Sep. 30

40.—PRESTAMOS, DINERO,
INVERSIONES.
ADMINISTRAMOS PROPIE-
dades. Anticipamos rentas.
Caja Propietarios. 7-En-48.

41.—PRODUCTOS
MEDICINALES.
GRAN YERBERIA NATU-
ralista. Nataniel 966. Surtido
completo en yerbas medicina-
les. Por mayor y menor. Sep. 30

43.—PROPIEDADES,
VENDE.
\$ 5.000 PIE, Y CUARENTA
meses plazo, sitios en Población
José Joaquín Pérez. Ur-
banización terminada. Micros
a la puerta. Tratar: Soto-
mayor 375. Sep. 30

SE NECESITA EMPLEADA.
J. M. Infante 1309. Sep. 6.

SE NECESITAN UR-
gentes zurdos para
medias. Dirigirse
a Irarrazaval 1515.
septiembre 7.

FABRICA DE CALZADO NE-
cesita envasadoras com-
petentes. Rivas 899, Paradero
2, Gran Avenida. Sep. 8

FABRICA DE CALZADO NE-
cesita armadores para zapato
vuelto. Rivas 899, Gran
Avenida, Paradero 2. Sep. 8

38.—PERFUMERIAS.
PERFUMERIA AVATTE. —
Bandera 320. Pelucas, Tren-
zas, Rizos y armados: \$ 0.50
centímetro. Esencias por gram-
mos. Sep. 30

40.—PRESTAMOS, DINERO,
INVERSIONES.
ADMINISTRAMOS PROPIE-
dades. Anticipamos rentas.
Caja Propietarios. 7-En-48.

41.—PRODUCTOS
MEDICINALES.
GRAN YERBERIA NATU-
ralista. Nataniel 966. Surtido
completo en yerbas medicina-
les. Por mayor y menor. Sep. 30

43.—PROPIEDADES,
VENDE.
\$ 5.000 PIE, Y CUARENTA
meses plazo, sitios en Población
José Joaquín Pérez. Ur-
banización terminada. Micros
a la puerta. Tratar: Soto-
mayor 375. Sep. 30

SE NECESITA EMPLEADA.
J. M. Infante 1309. Sep. 6.

SE NECESITAN UR-
gentes zurdos para
medias. Dirigirse
a Irarrazaval 1515.
septiembre 7.

FABRICA DE CALZADO NE-
cesita envasadoras com-
petentes. Rivas 899, Paradero
2, Gran Avenida. Sep. 8

FABRICA DE CALZADO NE-
cesita armadores para zapato
vuelto. Rivas 899, Gran
Avenida, Paradero 2. Sep. 8

38.—PERFUMERIAS.
PERFUMERIA AVATTE. —
Bandera 320. Pelucas, Tren-
zas, Rizos y armados: \$ 0.50
centímetro. Esencias por gram-
mos. Sep. 30

40.—PRESTAMOS, DINERO,
INVERSIONES.
ADMINISTRAMOS PROPIE-
dades. Anticipamos rentas.
Caja Propietarios. 7-En-48.

41.—PRODUCTOS
MEDICINALES.
GRAN YERBERIA NATU-
ralista. Nataniel 966. Surtido
completo en yerbas medicina-
les. Por mayor y menor. Sep. 30

43.—PROPIEDADES,
VENDE.
\$ 5.000 PIE, Y CUARENTA
meses plazo, sitios en Población
José Joaquín Pérez. Ur-
banización terminada. Micros
a la puerta. Tratar: Soto-
mayor 375. Sep. 30

BOGADOS

LAURA MULLER
Correos. Atención esme-
rada provincias.
Fondo 21. Oficina 19.
Fono 84588. Sep. 21.

LAURA SEPULVEDA
CORREOS MORALES
Correos, Criminales
Prat 722, departa-
mento 2. Sep. 16

ENRIQUE OLIVERA
MONTANER
Fonofonos 1142, Oficina 27.
6 Sept.

OSCAR CEBALLOS
ORIAN
Correos, Criminales
Prat 722, departa-
mento 2. Sep. 16

ENRIQUE OLIVERA
MONTANER
Fonofonos 1142, Oficina 27.
6 Sept.

OSCAR CEBALLOS
ORIAN
Correos, Criminales
Prat 722, departa-
mento 2. Sep. 16

CONTADORES

EMILIO GONZALEZ
CHAVES
Contador. Consultas gratis
en Diego 1621 y Fran-
co 1079. 30 Sept.

OSCAR CEBALLOS
ORIAN
Correos, Criminales
Prat 722, departa-
mento 2. Sep. 16

ENRIQUE OLIVERA
MONTANER
Fonofonos 1142, Oficina 27.
6 Sept.

OSCAR CEBALLOS
ORIAN
Correos, Criminales
Prat 722, departa-
mento 2. Sep. 16

ENRIQUE OLIVERA
MONTANER
Fonofonos 1142, Oficina 27.
6 Sept.

OSCAR CEBALLOS
ORIAN
Correos, Criminales
Prat 722, departa-
mento 2. Sep. 16

CONTADORES DENTALES

ORATORIO DENTAL
LEZARTE
Dentaduras artificiales
posturas inmediatas
Fonofonos 757 — 3.º piso
Calle 308 — Tel. 31829
30 Sept.

ORATORIO DENTAL
Humberto Maulen
Fonofonos 773. Oficina 6
Fono 80784. Compostu-
rapidísimas. 30 Sept.

ENTISTAS

ENTISTA DOCTOR
RODRIGUEZ
Tratamientos de dientes
dolorosos. Fundas por
Reparaciones plásticas.
de Matte 81. Oficina
Teléfono 33343.

ENTISTA DOCTOR
RODRIGUEZ
Tratamientos de dientes
dolorosos. Fundas por
Reparaciones plásticas.
de Matte 81. Oficina
Teléfono 33343.

MEDICOS

DR. CASTANON
Especialista en pulmon
Fonofonos 1269 (edificio
LA NACION).

DR. CASTANON
Especialista en pulmon
Fonofonos 1269 (edificio
LA NACION).

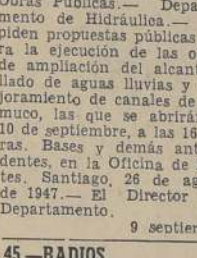
EL JUEZ JUSTO

Por
Brent and Wells



RAMONA

Por
Lino Palacio



44.—PROPIEDADES PUBLICAS y PARTICULARES

DIRECCION GENERAL DE
Obras Públicas. — Depar-
tamento de Hidráulica. — Se
piden propuestas públicas para
la ejecución de las obras de
ampliación del alcantarillado
de aguas lluvias y me-
joramiento de canales de Te-
muco, las que se abrirán el
10 de septiembre, a las 16 ho-
ras. Bases y demás antece-
dentes, en la Oficina de Par-
tes. Santiago, 26 de agosto
de 1947. — El Director del
Departamento. 9 septiembre

45.—RADIO.

COMPRO RADIOS MALOS!
Repuestos, Reparaciones. Ga-
rantía. Radio Condor, Inde-
pendencia 1046. Sep. 30

RAMON RODRIGO V. SER-
vicio "Philips". Autorizado.
Arturo Prat 30. Fono: 63033.
Repuestos, Tubos, Repues-
tos, Reparaciones, Garantía,
Seriedad, Rapidez. Sep. 30

45.—RADIO.

COMPRO RADIOS MALOS!
Repuestos, Reparaciones. Ga-
rantía. Radio Condor, Inde-
pendencia 1046. Sep. 30

RAMON RODRIGO V. SER-
vicio "Philips". Autorizado.
Arturo Prat 30. Fono: 63033.
Repuestos, Tubos, Repues-
tos, Reparaciones, Garantía,
Seriedad, Rapidez. Sep. 30

45.—RADIO.

COMPRO RADIOS MALOS!
Repuestos, Reparaciones. Ga-
rantía. Radio Condor, Inde-
pendencia 1046. Sep. 30

RAMON RODRIGO V. SER-
vicio "Philips". Autorizado.
Arturo Prat 30. Fono: 63033.
Repuestos, Tubos, Repues-
tos, Reparaciones, Garantía,
Seriedad, Rapidez. Sep. 30

